

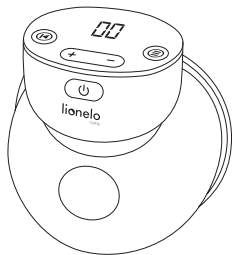
lionelo
care

User manual
Instrukcja obsługi
Bedienungsanleitung
Инструкция по эксплуатации
Manuale d'uso
Manuel de l'Utilisateur
Manual de usuario
Handleiding

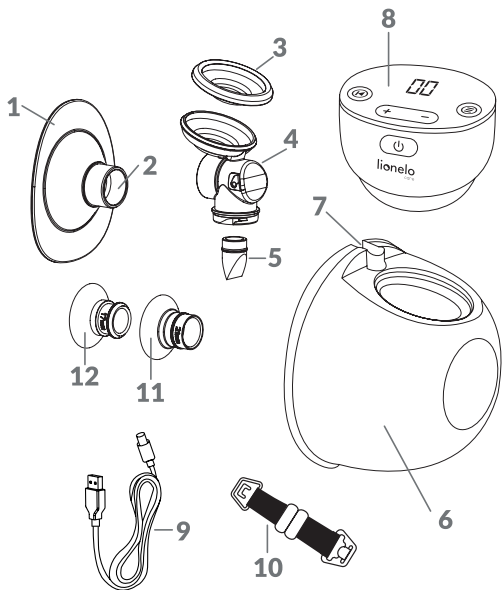
Naudojimo instrukcija
Návod k obsluze
Használati utasítás
Manual utilizare
Bruksanvisning
Bruksanvisning
Brugsvejledning
Käyttöopas

Fidi Free Simple

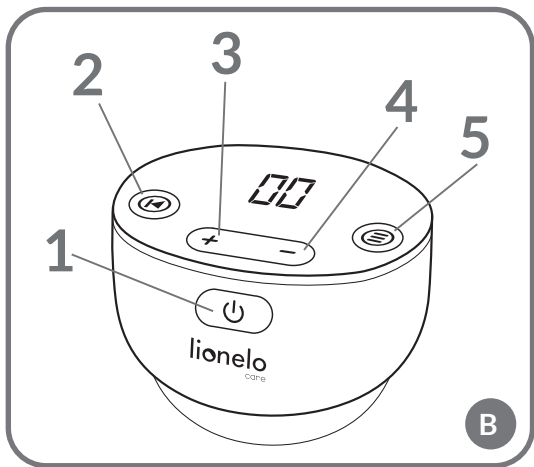
Breast pump
Laktator
Muttermilchpumpe
Молокоотсос
Tiralatte
Tire-lait
Sacaleches
Borstkolf
Pienktraukis
Odsávačka mateřského mléka
Mellszívó
Pompă de sân
Bröstpump
Brystpumpe
Brystpumpe
Rintapumppu



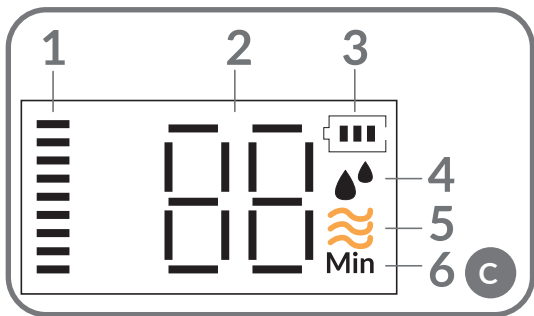
www.lionelo.com



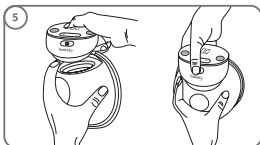
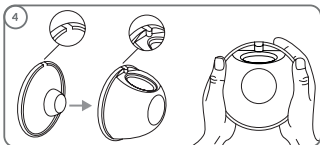
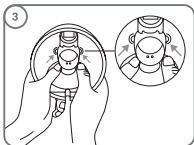
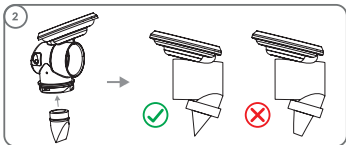
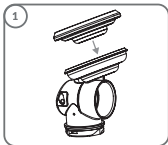
A



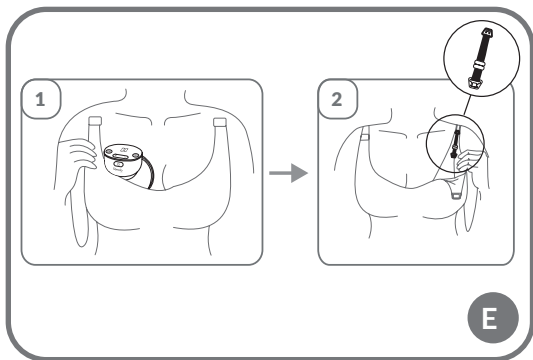
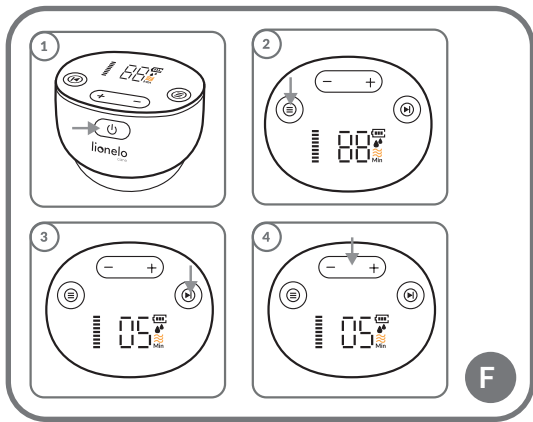
B

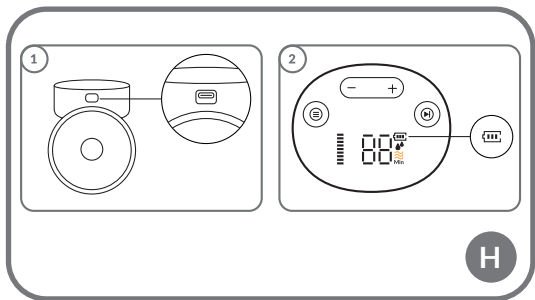
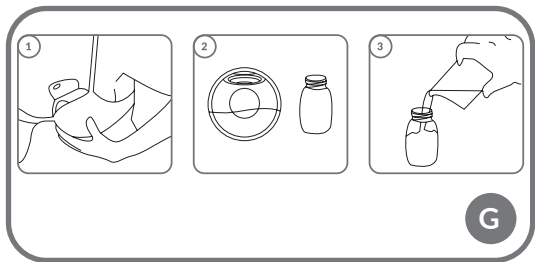


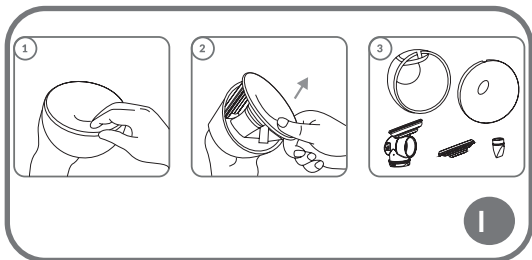
C



D







Dear Customer!

If you have any comments or questions about the product you have purchased, please contact us: help@lionelo.com

Manufacturer:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Poland

IMPORTANT INFORMATION

Please read this manual before using the product to familiarize yourself with its functions and use it as intended.

Failure to follow the safety instructions and use not in accordance with the instructions may cause harm to health.

Keep this instruction manual for future reference.

1. The device may be used by children at least 8 years old and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, as well as persons without relevant knowledge and experience in the use of the device, if they are supervised or have been previously instructed in the safe use of the device and the risks involved.
2. This device is not a toy. Do not allow children to play with it. Keep the device out of the reach of children. Cleaning and maintenance should not be performed by children without adult supervision.
3. Do not repair or modify the device. These operations can only be performed by an authorized service center. Use only original spare parts.
4. Do not start the device if you notice any damage. This applies both to the device itself and its accessories, such as the USB cable.
5. Do not use the device if it begins to malfunction, has been dropped or submerged in water, becomes excessively hot, discoloration or bulging appears, or if other abnormal phenomena occur. Contact the manufacturer's authorized service center.
6. Never leave the device plugged into a power outlet unattended.

7. The device is not resistant to high temperatures. Use the device away from heat sources, high temperatures, hot surfaces, direct sunlight, sources of sparking, open flames, oils and sharp edges.
8. Do not use chemicals to clean the device. Do not wash the main motor unit with water.
9. Turn off the device after each use.
10. Do not immerse the entire device in water or other liquids. Do not use near water.
11. Do not use the device improperly.
12. Do not use the device or touch the power supply with wet or damp hands. Make sure all breast pump components are dry before assembling the device.
13. Before cleaning or moving the device, turn it off and disconnect it from the power source.
14. Before and after each use, wash and disinfect all parts that will adhere to the body and come into direct contact with milk.
15. Thoroughly dry each item before use and storage.
16. For hygienic reasons, the device should be used by one person.
17. If using the breast pump causes discomfort or pain, stop using the device immediately.
18. Do not use the device throughout your pregnancy.
19. Do not use the device if you are tired or while sleeping.
20. Special care is required when using the device near children.
21. Do not use the device while lying down or while engaged in strenuous exercise or activities that could cause injury.
22. If breast milk does not appear for more than 5 minutes while using the device, stop using the breast pump and consult a doctor.
23. If you have an implanted pacemaker or other electrical device, it is recommended that you consult your doctor before using the device.
24. If you use the device at the highest permissible ambient temperature (30°C) for 30 minutes, the silicone insert can reach 45°C.
25. It is recommended to replace the components in contact with milk every about 3-6 months, depending on the frequency of use, and when the device is not used for a long time.

26. Do not expose the device and its batteries to extreme temperatures. The acceptable temperature range for charging the battery is 5°C - 35°C.
27. After the battery is fully charged, immediately unplug the device from the power outlet.
28. Do not use milk from bottles or containers that have signs of damage on them.
29. The batteries used in this device are non-replaceable.



The product complies with the requirements of European Union directives.

In accordance with Directive 2012/19/EU, this product is subject to separate collection. The product should not be disposed of with municipal waste as it may pose

a risk to the environment and human health. Return the used product to the recycling centre for electrical and electronic equipment.

Device diagram (fig. A)

- | | |
|-------------------------------|--------------------|
| 1. Silicone funnel (24 mm) | 7. Spout |
| 2. Nipple tunnel | 8. Main body |
| 3. Silicone diaphragm | 9. USB cable |
| 4. T-piece of the breast pump | 10. Bra clasp |
| 5. Suction valve | 11. Funnel (21 mm) |
| 6. Milk container | 12. Funnel (17 mm) |

Main body diagram (fig. B)

- | | |
|--------------------------------|---------------------------------|
| 1. On/off switch | 4. Reduction of intensity level |
| 2. Pause/start button | 5. Switching the operating mode |
| 3. Increase of intensity level | |

Touch screen diagram (fig. C)

- | | |
|-----------------------------------|------------------------|
| 1. Mode intensity level indicator | 4. Milk pumping mode |
| 2. Operating time indicator | 5. Massage mode |
| 3. Battery level indicator | 6. Operating time unit |

Breast pump modes

1. Massage mode – 9 levels. Massage simulates the initial sucking phase of the baby during breastfeeding.
2. Pumping mode – 9 levels. This mode simulates the deeper sucking phase of the baby during breastfeeding.

Installation of the breast pump (fig. D)

NOTE

Make sure that all parts of the device in contact with milk are washed and disinfected. To avoid damage to the device, all parts must be completely dry. Wash your hands before assembly. Avoid touching with your hands the inner surfaces of the device and its parts that come into contact with milk and your body.

1. Place the silicone membrane (3, fig. A) on the breast pump T-piece (4, fig. A). Make sure that the collar of the diaphragm is properly hooked and does not slip when using the breast pump (1, fig. D).
2. Insert the suction valve (5, fig. A) into the lower opening of the breast pump T-piece (4, fig. A). Make sure the valve is inserted all the way in and facing the right direction (2, fig. D).
3. Insert the assembled breast pump T-piece into the milk container (6, fig. A), so that its part with "wings" is placed inside the tabs on the back wall of the container. Press with both hands the part of the T-piece with the silicone membrane to the opening on the main body so as to ensure a complete seal. Make sure the T-piece is properly installed (3, fig. D).
4. Install the silicone funnel (1, fig. A) into the milk container (6, fig. A). Fit the deflector of the silicone funnel to the spout (7, fig. A) on the milk container (6, fig. A). Make sure that the funnel collar and the nipple tunnel (2, fig. A) are properly hooked (4, fig. D). You can also choose one of the two 21 or 17 mm funnels (11 or 12, respectively, fig. A) to insert into the silicone funnel (1, fig. A).
5. Connect the main body (8, fig. A) to the milk container (6, fig. A). Make sure that the body is installed correctly (5, fig. D).

Fitting the device (fig. E)

1. Make sure the selected funnel is a snug fit and the nipple is in the nipple tunnel (2, fig. A) and centered. Place the device in the bra (1, fig. E). Taking milk should not be painful. If using the breast pump causes discomfort or pain, stop using the device immediately.
2. Make sure that the device is well-fitted to the breast, and that there is no free space between the breast and the silicone funnel. A poor fit will affect the amount of breast milk pumped.

The device can be worn with a standard nursing bra, either sitting or standing. Be careful that the position of the device does not change during operation. This may cause the device to stop working. Do not bend over while using the device. For rigid and inflexible bras, use the included bra clasp (10, fig. A). To do this, unfasten the bra strap, then attach the clasp and adjust the length according to your preference (2, fig. E).

Method of use (fig. F)

NOTE

Charge the device for 2 hours before first use.

Wash your hands before use. Make sure that all parts of the breast pump are properly installed according to the installation instructions, and that the device itself is properly fitted to your body.

Do not use too high an intensity level, causing discomfort or pain.

1. To turn the device on, press the on/off switch (1, fig. F). The device will turn on in the last mode in which it operated in the previous session.
2. To change the mode during use, press the mode switch button (2, fig. F).
3. Press the pause/start button to stop the device (pause mode). Press again to resume its operation (3, fig. F). If the pause mode is maintained for a longer time, the device will automatically turn off after 5 minutes.
4. The mode intensity level indicator displays the current operating level of the device. Press the decrease and increase intensity level buttons to toggle mode intensity levels from 1 to 9 (4, fig. F).
5. To turn off the device, briefly press the on/off switch (1, fig. F).

The device will automatically turn off after 30 minutes of operation and no action taken.

The product has a memory function. When you turn off or change the mode, the device automatically remembers the intensity level of the mode from the previous use.

The time indicator (2, fig. C) displays the current usage time of the device. If the device is stopped (pause mode), the current usage time will be displayed until the device resumes operation or is turned off. If you want to start a new pumping session, turn the device off and on by pressing the on/off switch twice. To adjust the appropriate intensity level of a particular mode, increase it until you feel mild discomfort (not pain!), then decrease the level by one.

Pouring milk (fig. G)

1. While the device is running, gently lean forward to make sure all milk from the nipple tunnel has drained into the container (1, fig. G). Turn off the device.
2. Gently remove the device from the bra and disconnect the main body from it (2, fig. G).
3. Tilt the milk container so that its rounded part is at the bottom. Then, using the spout (7, fig. A), pour the milk into the bottle or container in which it will be stored (3, fig. G).

NOTE

Do not use the device to store milk. Do not store the device in the refrigerator.

Storage and heating of milk

Storage

1. At room temperature (16-25°C), milk can be stored for up to 4 hours (up to 6 hours under very clean collection conditions).
2. In the refrigerator (4°C), milk can be stored for up to 3 days (up to 5 days in case of very clean intake conditions).
3. In the freezer (-18°C), milk can be stored for up to 6 months (up to 9 months under very clean intake conditions).
4. Do not store milk on the refrigerator door.

Defrosting and reheating

1. Freeze milk in food-grade plastic bottles or milk storage bags.
2. To freeze milk, fill the container $\frac{3}{4}$ full, as milk expands in volume when frozen.
3. To preserve the nutritional value of milk, thaw it naturally in the refrigerator (up to 24 hours) or at room temperature (up to 2 hours). You can also thaw milk under warm running water with a maximum temperature of 37°C. Milk should then be used immediately after thawing.
4. Before feeding, shake the milk container gently to mix the milk evenly.

NOTE

Always check the temperature of the milk before serving it.

Do not defrost frozen milk in the microwave or boiling water to avoid losing nutritional value and burning your baby.

Never re-freeze milk that has already been defrosted once and store it either at room temperature or in the refrigerator.

Charging (fig. H)

1. Connect the plug of the USB-C cable to the device's power socket on the side of the main body (1, fig. H), and the other end with the USB plug to the USB adapter (not included).
2. During charging, the battery level indicator flashes (2, fig. C). When it stops flashing, it means that the device is fully charged (2, fig. H).

NOTE

Charge the device for 2 hours before first use.

You can use the breast pump while the battery is charging, but extreme caution is recommended. However, please note that frequent use of the device while it is charging may result in reduced battery life.

To preserve long battery life, store the device in a cool place, charge it before the battery runs out to zero, and fully charge the device before storing it.

Use a 5V DC 1A adapter for charging.

Removing the device (fig. I)

1. After removing the main body, open the milk container from the bottom by pulling the silicone funnel (1, fig. I).
2. Pulling the silicone funnel, pull out the assembled breast pump T-piece (2, fig. I) from the container.
3. Separate the silicone funnel, silicone diaphragm and suction valve from the breast pump T-piece (3, fig. I).

Cleaning and disinfection of the device

NOTE

Do not clean or disinfect the main body or power cord of the device. These parts do not come into contact with food.

Wash all parts in contact with the body and milk separately immediately after use to avoid drying out food residue and prevent bacterial growth. Do not wash any parts of the device in the dishwasher.

Before the first use

Before using the device for the first time, wash with detergent and then sterilize with boiling water all its parts that will come into contact with milk (milk container, T-piece, valve, diaphragm, and funnels), except the main body. Follow the cleaning and disinfection instructions below.

After each use

1. After use, disassemble the main body and clean it with a dry and soft cloth (fig. J).
2. After each use, disassemble the device into its individual parts and rinse with cool water all separated parts in contact with the body and milk to remove food residues.
3. Wash all separated parts in warm water with mild detergent, then rinse thoroughly under clean running water.
4. To disinfect, place all items in boiling water for at least 10 minutes. Make sure all parts are immersed in the water and none is directly touching the bottom of the pot.
5. Leave all parts of the device to dry on a clean towel or paper towel.

6. Store the device parts in a clean bag, container or other clean place until the next use. If the parts are still wet, do not store them in a tightly sealed container.

NOTE

Clean the parts that have been in contact with the body once a day and after each use. Be careful not to damage the device when cleaning it.

Do not use sharp tools to clean silicone components, as this may result in damage to them.

Be careful not to damage the suction valve and silicone diaphragm when cleaning. If they are damaged, the device will not work properly.

Remove the suction valve from the device carefully. When cleaning it, rinse in clean water without inserting your finger or any objects into it, as this may result in damage.

Do not use disinfectants to clean the device.

If you notice a white deposit on the parts of the device after sterilization in water, it may mean that the water used is hard. Wipe off the residue using a clean towel and let the parts dry on their own.

Troubleshooting

Problem	Solution
The device does not switch on	<ul style="list-style-type: none">• The device's battery may have discharged or entered a protective state caused by long storage. Connect the device to the adapter to activate the battery.• Fully charge the battery before using the device for the first time and after long-term storage.
Operating time is not counted down when the pause/start button is pressed	<ul style="list-style-type: none">• Contact the authorized service of the device.

Problem	Solution
The device stopped pumping (main body does not work) after pressing the pause / start button	<ul style="list-style-type: none"> • Make sure that the device is turned on. • Contact the authorized service of the device.
Insufficient strength or no suction	<ul style="list-style-type: none"> • Check that all parts of the device are clean, dry, properly and fully installed. Especially pay attention to the correct direction of installation of the suction valve. • Check that the T-piece is properly seated in the container and the diaphragm is tightly fitted to the top opening of the container. • Check that the silicone funnel of the device fits snugly to the breast. • If the suction power has not improved, contact an authorized service center for the device. • Check the parts of the device for cracks and defects.
Pain or discomfort	<ul style="list-style-type: none"> • Adjust the intensity level or change the mode of operation. • Change the position or alignment of the breast. • In the event of unremitting pain or discomfort, consult a doctor.

The photos are for reference only, the actual look of the products may differ from the ones shown in the pictures.

PL

Drogi Kliencie!

Jeśli masz jakiegokolwiek uwagi lub pytania do zakupionego produktu, skontaktuj się z nami: help@lionelo.com

Producent:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

WAŻNE INFORMACJE

Prosimy o przeczytanie tej instrukcji przed przystąpieniem do obsługi produktu, aby zapoznać się z jego funkcjami i wykorzystać go zgodnie z przeznaczeniem.

Niestosowanie się do instrukcji bezpieczeństwa oraz użycie niezgodne z instrukcją może spowodować uszczerbek na zdrowiu.

Zatrzymaj tę instrukcję do wglądu w przyszłości.

1. Z urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku co najmniej 8 lat oraz osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także osoby nieposiadające stosownej wiedzy i doświadczenia w użytkowaniu urządzenia, jeśli ich działanie jest nadzorowane lub zostały one uprzednio poinstruowane odnośnie bezpiecznego korzystania z urządzenia i ryzyka z tym związanego.
2. To urządzenie nie jest zabawką. Nie pozwalaj, aby dzieci nim się bawiły. Przechowuj urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci. Czyszczenie oraz konserwacja nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru osoby dorosłej.
3. Nie należy naprawiać ani dokonywać modyfikacji urządzenia. Czynności te może wykonać tylko autoryzowany serwis. Używaj wyłącznie oryginalnych części zamiennych.
4. Nie uruchamiaj urządzenia, jeżeli zauważyłeś jakiegokolwiek uszkodzenia. Dotyczy to zarówno samego urządzenia, jak i jego akcesoriów, np. przewodu USB.
5. Nie używaj urządzenia, gdy zaczyna wadliwie działać, zostało upuszczone lub zanurzone w wodzie, nadmiernie nagrzewa się, pojawią się odbarwienia, wyrzuszenia oraz gdy wystąpią inne nietypowe zjawiska. Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem producenta.
6. Nigdy nie zostawiaj urządzenia podłączonego do gniazda zasilania bez nadzoru.

7. Urządzenie nie jest odporne na wysokie temperatury. Używaj urządzenia z dala od źródeł ciepła, wysokich temperatur, gorących powierzchni, bezpośredniego światła słonecznego, źródeł iskrzenia, otwartego ognia, olei oraz ostrych krawędzi.
8. Nie używaj substancji chemicznych do czyszczenia urządzenia. Nie myj wodą głównego urządzenia z silnikiem.
9. Po każdym użyciu wyłącz urządzenie.
10. Nie zanurzaj całego urządzenia w wodzie lub w innych cieczach. Nie używaj w pobliżu wody.
11. Nie używaj urządzenia niezgodnie z przeznaczeniem.
12. Nie używaj urządzenia i nie dotykaj zasilacza, mając mokre lub wilgotne ręce. Upewnij się, że wszystkie elementy laktatora są suche przed złożeniem urządzenia.
13. Przed czyszczeniem lub przenoszeniem urządzenia, wyłącz je i odłącz od źródła zasilania.
14. Przed oraz po każdym użyciu należy umyć i zdezynfekować wszystkie elementy, które będą przylegać do ciała oraz wejść w bezpośredni kontakt z mlekiem.
15. Dokładnie wysusz każdy element przed użyciem i przechowywaniem.
16. Ze względów higienicznych urządzenie powinno być używane przez jedną osobę.
17. Jeżeli użytkowanie laktatora powoduje dyskomfort lub ból, natychmiast przestań używać urządzenia.
18. Nie używaj urządzenia przez cały okres ciąży.
19. Nie używaj urządzenia w przypadku zmęczenia lub podczas snu.
20. Szczególna ostrożność wymagana jest w przypadku korzystania z urządzenia w pobliżu dzieci.
21. Nie należy używać urządzenia leżąc ani w trakcie wykonywania wyczerpujących ćwiczeń fizycznych lub aktywności mogących spowodować obrażenia.
22. Jeśli podczas używania urządzenia mleko z piersi nie pojawia się przez dłużej niż 5 minut, przestań używać laktatora i skonsultuj się z lekarzem.
23. Jeśli posiadasz wszczepiony rozrusznik serca lub inne urządzenie

elektryczne, zalecana jest konsultacja z lekarzem przed użyciem urządzenia.

24. W przypadku korzystania z urządzenia w najwyższej dopuszczalnej temperaturze otoczenia (30°C) przez 30 minut, wkładka silikonowa może osiągnąć temperaturę 45°C.
25. Zaleca się wymianę elementów mających styczność z mlekiem co ok. 3-6 miesięcy, w zależności od częstotliwości korzystania z urządzenia, oraz w przypadku nieużywania urządzenia przez długi czas.
26. Nie wystawiaj urządzenia i jego baterii na działanie skrajnych temperatur. Dopuszczalny przedział temperatur, w którym można ładować baterię to 5°C - 35°C.
27. Po pełnym naładowaniu baterii niezwłocznie odłącz urządzenie od gniazda zasilania.
28. Nie używaj mleka z butelek lub pojemników, które mają na sobie ślady uszkodzenia.
29. Baterie użyte w tym urządzeniu są niewymienne.



Produkt zgodny z wymaganiami dyrektyw Unii Europejskiej.

Zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE, niniejszy produkt podlega zbiórce selektywnej. Produktu nie należy wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi, gdyż może

stanowić on zagrożenie dla środowiska i zdrowia ludzi. Zużyty produkt należy oddać do punktu recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

Schemat urządzenia (rys. A)

- | | |
|-----------------------------|----------------------------|
| 1. Lejek silikonowy (24 mm) | 7. Dzióbek |
| 2. Tunel brodawki sutkowej | 8. Korpus główny |
| 3. Membrana silikonowa | 9. Przewód USB |
| 4. Trójnik laktatora | 10. Zapinka do biustonosza |
| 5. Zawór ssący | 11. Lejek (21 mm) |
| 6. Pojemnik na mleko | 12. Lejek (17 mm) |

Schemat korpusu głównego (rys. B)

- | | |
|--------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Włącznik / wyłącznik | 4. Zmniejszenie poziomu intensywności |
| 2. Przycisk pauzy / startu | 5. Przełączanie trybu pracy |
| 3. Zwiększenie poziomu intensywności | |

Schemat ekranu dotykowego (rys. C)

- | | |
|---|----------------------------|
| 1. Wskaźnik poziomu intensywności trybu | 4. Tryb odciągania pokarmu |
| 2. Wskaźnik czasu pracy | 5. Tryb masażu |
| 3. Wskaźnik poziomu baterii | 6. Jednostka czasu pracy |

Tryby laktatora

1. Tryb masażu – 9 poziomów. Masaż symuluje początkową fazę ssania dziecka podczas karmienia piersią.
2. Tryb odciągania pokarmu – 9 poziomów. Ten tryb symuluje głębszą fazę ssania dziecka podczas karmienia piersią.

Montaż laktatora (rys. D)

UWAGA

Upewnij się, że wszystkie części urządzenia mające kontakt z mlekiem są umyte i zdezynfekowane. Aby uniknąć uszkodzenia urządzenia, wszystkie jego części muszą być zupełnie suche.

Umyj ręce przed montażem. Unikaj dotykania dłońmi wewnętrznych powierzchni urządzenia i jego części, mających kontakt z mlekiem i ciałem.

1. Umieść membranę silikonową (3, rys. A) na trójniku laktatora (4, rys. A). Upewnij się, że kołnierz membrany jest prawidłowo zaczepiony i nie ześlizguje się podczas używania laktatora (1, rys. D).
2. Włóż zawór ssący (5, rys. A) w dolny otwór trójnika laktatora (4, rys. A). Upewnij się, że zawór jest włożony do końca i zwrócony w odpowiednim kierunku (2, rys. D).
3. Włóż zmontowany trójnik laktatora do pojemnika na mleko (6, rys. A), tak aby jego część ze „skrzydełkami” była umieszczona wewnątrz wypustek na tylnej ścianie pojemnika. Dociśnij obiema rękami część

trójnika z membraną silikonową do otworu na korpus główny tak, aby zapewnić całkowite uszczelnienie. Upewnij się, że trójnik jest prawidłowo zamontowany (3, rys. D).

4. Zamontuj lejek silikonowy (1, rys. A) w pojemniku na mleko (6, rys. A). Dopasuj deflektor lejka silikonowego do dzióbka (7, rys. A) na pojemniku na mleko (6, rys. A). Upewnij się, że kołnierz lejka i tunel brodawki sutkowej (2, rys. A) są prawidłowo zaczepione (4, rys. D). Możesz również wybrać jeden z dwóch lejków o rozmiarze 21 lub 17 mm (odpowiednio 11 lub 12, rys. A), który należy włożyć w lejek silikonowy (1, rys. A).
5. Połącz korpus główny (8, rys. A) z pojemnikiem na mleko (6, rys. A). Upewnij się, że korpus jest zamontowany prawidłowo (5, rys. D).

Dopasowanie urządzenia (rys. E)

1. Upewnij się, że wybrany lejek jest dobrze dopasowany, a brodawka sutkowa znajduje się w tunelu brodawki sutkowej (2, rys. A) i jest wyśrodkowana. Umieść urządzenie w biustonoszu (1, rys. E). Pobieranie pokarmu nie powinno być bolesne. Jeżeli użytkowanie laktatora powoduje dyskomfort lub ból, natychmiast zaprzestań używania urządzenia.
2. Upewnij się, że urządzenie jest dobrze dopasowane do piersi, a pomiędzy piersią, a lejkiem silikonowym nie ma wolnej przestrzeni. Złe dopasowanie będzie mieć wpływ na ilość odciągniętego pokarmu.

Urządzenie może być noszone w standardowym biustonoszu do karmienia, zarówno w pozycji siedzącej, jak i stojącej. Należy uważać, aby pozycja urządzenia nie uległa zmianie w czasie jego pracy. Może to spowodować przerwanie pracy urządzenia. Nie należy pochylać się w czasie korzystania z urządzenia.

W przypadku sztywnego i mało elastycznego biustonosza, użyj dołączonej do zestawu zapinki do biustonosza (10, rys. A). W tym celu rozepnij ramiączko biustonosza, a następnie przymocuj zapinkę i dostosuj długość zgodnie z preferencją (2, rys. E).

Sposób użycia (rys. F)

UWAGA

Przed pierwszym użyciem ładuj urządzenie przez 2 godziny.

Przed użyciem umyj ręce. Upewnij się, że wszystkie części laktatora zostały

poprawnie zamontowane zgodnie z instrukcją montażu, a samo urządzenie jest prawidłowo dopasowane do ciała.

Nie używaj zbyt dużego poziomu intensywności, wywołującego dyskomfort lub ból.

1. Aby włączyć urządzenie naciśnij włącznik / wyłącznik (1, rys. F). Urządzenie włączy się w ostatnim trybie, w którym pracowało w poprzedniej sesji.
2. Aby zmienić tryb pracy w trakcie użytkowania, naciśnij przycisk przełączenia trybu pracy (2, rys. F).
3. Naciśnij przycisk pauzy / startu, aby zatrzymać pracę urządzenia (tryb pauzy). Naciśnij kolejny raz, aby wznowić jego pracę (3, rys. F). W przypadku dłuższego utrzymania pauzy pracy urządzenie wyłączy się automatycznie po 5 minutach.
4. Wskaźnik poziomu intensywności trybu wyświetla aktualny poziom pracy urządzenia. Naciśnij przyciski zmniejszenia i zwiększenia poziomu intensywności, aby przełączać poziom intensywności trybu w przedziale od 1 do 9 (4, rys. F).
5. Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij krótko włącznik / wyłącznik (1, rys. F). Urządzenie wyłączy się automatycznie po 30 minutach pracy i braku podejmowania działania.

Produkt posiada funkcję pamięci. Po wyłączeniu lub zmianie trybu urządzenie automatycznie pamięta poziom intensywności danego trybu z poprzedniego użytkowania.

Wskaźnik czasu (2, rys. C) wyświetla aktualny czas użytkowania urządzenia. W przypadku zatrzymania pracy urządzenia (tryb pauzy), aktualny czas użytkowania będzie wyświetlany do momentu wznowienia pracy lub wyłączenia urządzenia. Jeżeli chcesz zacząć nową sesję odciągania pokarmu, wyłącz i włącz urządzenie poprzez dwukrotne naciśnięcie włącznika / wyłącznika.

Aby dopasować odpowiedni poziom intensywności danego trybu, zwiększaj go do momentu delikatnego dyskomfortu (nie bólu!), następnie zmniejsz poziom o jeden.

Przelewanie mleka (rys. G)

1. W trakcie pracy urządzenia przechyl się delikatnie w przód, aby upewnić

- się, że całe mleko z tunelu brodawki sutkowej spłynęło do pojemnika (1, rys. G). Wyłącz urządzenie.
2. Delikatnie wyjmij urządzenie ze stanika i odłącz od niego korpus główny (2, rys. G).
 3. Przechyl pojemnik na mleko tak, aby jego zaokrąglona część znajdowała się na dole. Następnie, używając dzióbka (7, rys. A), przelej mleko do butelki lub pojemnika, w którym będzie ono przechowywane (3, rys. G).

UWAGA

Nie używaj urządzenia do przechowywania mleka. Nie przechowuj urządzenia w lodówce.

Przechowywanie i podgrzewanie mleka

Przechowywanie

1. W temperaturze pokojowej (16-25°C) mleko może być przechowywane do 4 godzin (do 6 godzin w przypadku bardzo czystych warunków pobierania).
2. W lodówce (4°C) mleko może być przechowywane do 3 dni (do 5 dni w przypadku bardzo czystych warunków pobierania).
3. W zamrażarce (-18°C) mleko może być przechowywane do 6 miesięcy (do 9 miesięcy w przypadku bardzo czystych warunków pobierania).
4. Nie przechowuj mleka na drzwiach lodówki.

Rozmrażanie i podgrzewanie

1. Mleko zamrażaj w plastikowych butelkach przeznaczonych do kontaktu z żywnością lub workach do przechowywania mleka.
2. Aby zamrozić mleko, wypełnij pojemnik w $\frac{3}{4}$ objętości, ponieważ przy zamrożeniu mleko rozszerza swą objętość.
3. Aby zachować wartości odżywcze mleka, rozmrażaj je naturalnie w lodówce (do 24 godzin) lub w temperaturze pokojowej (do 2 godzin). Możesz również rozmrażać mleko pod ciepłą bieżącą wodą o maksymalnej temperaturze 37°C. Mleko należy wówczas wykorzystać od razu po rozmrożeniu.
4. Przed karmieniem wstrząśnij delikatnie pojemnikiem z mlekiem, aby je

równomiernie wymieszać.

UWAGA

Przed podaniem mleka zawsze sprawdzaj jego temperaturę.

Nie rozmrażaj zamrożonego mleka w mikrofalówce lub wrzącej wodzie, aby uniknąć utraty wartości odżywczych oraz oparzenia twojego dziecka.

Nigdy nie zamrażaj ponownie już raz rozmrożonego mleka oraz nie przechowuj go ani w temperaturze pokojowej ani w lodówce.

Ładowanie (rys. H)

1. Podłącz wtyczkę przewodu USB-C do gniazda zasilania urządzenia znajdującego się na boku korpusu głównego (1, rys. H), a drugi koniec z wtyczką USB do adaptera USB (nie jest on częścią zestawu).
2. W trakcie ładowania wskaźnik poziomu baterii miga (2, rys. C). Gdy przestanie on migać, oznacza to, że urządzenie jest w pełni naładowane (2, rys. H).

UWAGA

Przed pierwszym użyciem ładuj urządzenie przed 2 godziny.

Można korzystać z laktatora podczas ładowania baterii, ale zaleca się szczególną ostrożność. Należy jednak pamiętać, że częste użytkowanie urządzenia w trakcie jego ładowania może skutkować skróceniem żywotności baterii.

Aby zachować długą żywotność baterii przechowuj urządzenie w chłodnym miejscu, naładuj je zanim bateria wyczerpie się do zera oraz w pełni naładuj urządzenie przed jego magazynowaniem.

Do ładowania należy użyć adapter 5V DC 1A.

Demontaż urządzenia (rys. I)

1. Po usunięciu korpusu głównego otwórz od dołu pojemnik na mleko poprzez pociągnięcie za lejek silikonowy (1, rys. I).
2. Pociągając za lejek silikonowy wyciągnij z pojemnika zmontowany trójnik laktatora (2, rys. I).
3. Oddziel lejek silikonowy, membranę silikonową oraz zawór ssący od trójnika laktatora (3, rys. I).

Czyszczenie i dezynfekcja urządzenia

UWAGA

Nie należy czyścić ani dezynfekować korpusu głównego ani przewodu zasilającego urządzenie. Te części nie mają kontaktu z pokarmem.

Wszystkie części mające kontakt z ciałem i mlekiem myj oddzielone od siebie zaraz po użyciu, aby uniknąć wysychania pozostałości pokarmu i zapobiec rozwojowi bakterii. Nie należy myć żadnych elementów urządzenia w zmywarce.

Przed pierwszym użyciem

Przed użyciem urządzenia po raz pierwszy umyj środkiem czyszczącym, a następnie wysterylizuj wrzącą wodą wszystkie jego części, które będą miały kontakt z mlekiem (pojemnik na mleko, trójnik, zawór, membrana, oraz lejki), oprócz korpusu głównego. Należy postępować zgodnie z instrukcją mycia i dezynfekcji zawartą poniżej.

Po każdym użyciu

1. Po użyciu odmontuj korpus główny i wyczyść go suchą i miękką szmatką (rys. J).
2. Po każdym użyciu rozłóż urządzenie na poszczególne części i przemyj chłodną wodą wszystkie oddzielone części mające kontakt z ciałem i z mlekiem, aby usunąć pozostałości pokarmu.
3. Myj wszystkie oddzielone części w ciepłej wodzie z delikatnym detergentem, a następnie wypłucz dokładnie pod bieżącą czystą wodą.
4. W celu zdezynfekowania, włóż wszystkie elementy do gotującej się wody na co najmniej 10 minut. Upewnij się, że wszystkie elementy są zanurzone w wodzie i żaden nie dotyka bezpośrednio dna naczynia.
5. Wszystkie części urządzenia pozostaw do wyschnięcia na czystym ręczniku lub ręczniku papierowym.
6. Do następnego użycia przechowuj części urządzenia w czystej torbie, pojemniku lub innym czystym miejscu. Jeżeli części są nadal wilgotne, nie przechowuj ich w szczelnie zamkniętym opakowaniu.

UWAGA

Raz dziennie i po każdym użyciu wyczyść części, które miały kontakt z ciałem.

Uważaj, aby nie uszkodzić urządzenia w trakcie jego czyszczenia.

Do czyszczenia silikonowych elementów nie używać ostrych narzędzi, ponieważ może to skutkować ich uszkodzeniem.

Należy uważać, aby przy czyszczeniu nie uszkodzić zaworu ssącego i membrany silikonowej. Jeżeli ulegną one uszkodzeniu, urządzenie nie będzie działać prawidłowo.

Zawór ssący należy zdejmować z urządzenia ostrożnie. Przy jego czyszczeniu przemyć w czystej wodzie bez wkładania do niego palca i jakichkolwiek obiektów, ponieważ może to skutkować uszkodzeniem.

Nie używaj środków dezynfekujących do czyszczenia urządzenia.

Jeżeli po sterylizacji w wodzie zauważysz biały osad na częściach urządzenia może oznaczać to, że użyta woda jest twarda. Wytrzyj osad używając czystego ręcznika i pozostaw części do samoistnego wyschnięcia.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Rozwiązanie
Urządzenie nie włącza się	<ul style="list-style-type: none">• Bateria urządzenia mogła się rozładować lub wejść w stan ochronny wywołany długim przechowywaniem. Należy podłączyć urządzenie do adaptera, aby aktywować baterię.• Należy w pełni naładować baterię przed pierwszym użyciem urządzenia oraz po jego długoterminowym przechowywaniu.
Czas pracy nie jest odliczany po naciśnięciu przycisku pauzy / startu	<ul style="list-style-type: none">• Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem urządzenia.
Urządzenie przestało odciągać pokarm (korpus główny nie pracuje) po naciśnięciu przycisku pauzy / startu	<ul style="list-style-type: none">• Upewnij się, że urządzenie jest włączone.• Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem urządzenia.

Problem	Rozwiązanie
Niewystarczająca siła lub brak ssania	<ul style="list-style-type: none"> • Sprawdź czy wszystkie części urządzenia są czyste, suche, prawidłowo i do końca zamontowane. Szczególnie należy zwrócić uwagę na prawidłowy kierunek zamontowania zaworu ssącego . • Sprawdź czy trójnik został prawidłowo osadzony w pojemniku, a membrana szczelnie przylega do górnego otworu pojemnika. • Sprawdź czy lejek silikonowy urządzenia przylega dokładnie do piersi. • Jeżeli siła ssania nie uległa poprawie, skontaktuj się z autoryzowanym serwisem urządzenia. • Sprawdź czy na częściach urządzenia nie widać pęknięć i ubytków.
Ból lub dyskomfort	<ul style="list-style-type: none"> • Dostosuj poziom intensywności lub zmień tryb pracy. • Zmień pozycję lub ułożenie piersi. • W przypadku nieprzemijającego bólu lub dyskomfortu, skonsultuj się z lekarzem.

Zdjęcia mają charakter poglądowy, rzeczywisty wygląd produktów może różnić się od prezentowanego na zdjęciach.

DE

Sehr geehrte Kunden!

Wenn Sie Anmerkungen oder Fragen zu dem von Ihnen gekauften Produkt haben, kontaktieren Sie uns bitte: **help@lionelo.com**

Produzent:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

WICHTIGE INFORMATIONEN

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung, bevor Sie das Produkt in Betrieb nehmen, um sich mit seinen Funktionen vertraut zu machen und es bestimmungsgemäß zu verwenden.

Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und die nicht anweisungsgemäße Verwendung können zu Gesundheitsschäden führen. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.

1. Das Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten sowie von Personen ohne einschlägige Kenntnisse und Erfahrungen im Umgang mit dem Produkt verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder im Voraus in die sichere Verwendung des Produkts und die damit verbundenen Risiken eingewiesen wurden.
2. Dieses Gerät ist kein Spielzeug. Erlauben Sie Kindern nicht, damit zu spielen. Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Die Reinigung und Wartung sollte nicht von Kindern ohne Aufsicht von Erwachsenen durchgeführt werden.
3. Reparieren oder modifizieren Sie das Gerät nicht. Diese Arbeiten dürfen nur von einer autorisierten Kundendienststelle durchgeführt werden. Verwenden Sie nur Original-Ersatzteile.
4. Starten Sie das Gerät nicht, wenn Sie einen Schaden feststellen. Dies gilt sowohl für das Gerät selbst als auch für sein Zubehör, wie z.B. das USB-Kabel.
5. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es nicht mehr richtig funktioniert, wenn es heruntergefallen ist oder in Wasser getaucht wurde, wenn es übermäßig heiß wird, wenn es Verfärbungen, Ausbeulungen oder andere anormale Erscheinungen aufweist. Wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle des Herstellers.
6. Lassen Sie ein Gerät, das an eine Steckdose angeschlossen ist, niemals unbeaufsichtigt.
7. Das Gerät ist nicht hitzebeständig. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, hohen Temperaturen, heißen Oberflächen, direktem Sonnenlicht, Funkenquellen, offenen

- Flammen, Ölen und scharfen Kanten.
8. Verwenden Sie keine Chemikalien zur Reinigung des Geräts. Waschen Sie den Motor des Hauptteils nicht mit Wasser ab.
 9. Schalten Sie das Gerät nach jedem Gebrauch aus.
 10. Tauchen Sie nicht das gesamte Gerät in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Nicht in der Nähe von Wasser verwenden.
 11. Verwenden Sie das Gerät nicht missbräuchlich.
 12. Benutzen Sie das Gerät oder berühren Sie das Netzteil nicht mit nassen oder feuchten Händen. Stellen Sie sicher, dass alle Teile der Muttermilchpumpe trocken sind, bevor Sie das Gerät zusammenbauen.
 13. Bevor Sie das Gerät reinigen oder bewegen, schalten Sie es aus und trennen Sie es von der Stromquelle.
 14. Waschen und desinfizieren Sie vor und nach jedem Gebrauch alle Teile, die am Körper anliegen und in direkten Kontakt mit der Milch kommen.
 15. Trocknen Sie jeden Artikel vor Gebrauch und Lagerung gründlich ab.
 16. Aus hygienischen Gründen sollte das Gerät von einer Person benutzt werden.
 17. Wenn die Verwendung der Muttermilchpumpe Unbehagen oder Schmerzen verursacht, stellen Sie die Verwendung des Geräts sofort ein.
 18. Verwenden Sie das Gerät nicht während Ihrer Schwangerschaft.
 19. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie müde sind oder schlafen.
 20. Wenn Sie das Gerät in der Nähe von Kindern verwenden, ist besondere Vorsicht geboten.
 21. Verwenden Sie das Gerät nicht im Liegen oder während anstrengender Übungen oder Aktivitäten, die zu Verletzungen führen könnten.
 22. Wenn die Muttermilch während der Verwendung des Geräts länger als 5 Minuten ausbleibt, sollten Sie die Muttermilchpumpe nicht weiter verwenden und Ihren Arzt aufsuchen.
 23. Wenn Sie einen implantierten Herzschrittmacher oder ein anderes elektrisches Implantat haben, sollten Sie Ihren Arzt konsultieren,

bevor Sie das Gerät verwenden.

24. Wenn Sie den Silikoneinsatz 30 Minuten lang bei der höchsten zulässigen Umgebungstemperatur (30°C) verwenden, kann er eine Temperatur von 45°C erreichen.
25. Es wird empfohlen, die Teile, die mit der Milch in Berührung kommen, alle ca. 3-6 Monate auszutauschen, je nachdem, wie oft das Gerät benutzt wird, und wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
26. Setzen Sie das Gerät und seine Batterien keinen extremen Temperaturen aus. Der zulässige Temperaturbereich für das Laden des Akkus beträgt 5°C - 35°C.
27. Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, ziehen Sie das Gerät sofort aus der Steckdose.
28. Verwenden Sie keine Milch aus Flaschen oder Behältern, die Anzeichen von Beschädigungen aufweisen.
29. Die in diesem Gerät verwendeten Akkus sind nicht austauschbar.



Das Produkt entspricht den Anforderungen der Richtlinien der Europäischen Union.

Gemäß der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt dieses Produkt der getrennten Sammlung. Das Produkt sollte nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden, da

es ein Risiko für die Umwelt und die menschliche Gesundheit darstellen kann. Entsorgen Sie das gebrauchte Produkt bei einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Geräte.

Schema des Geräts (Abb. A)

- | | |
|---------------------------------|----------------------|
| 1. Trichter aus Silikon (24 mm) | 7. Tülle |
| 2. Brustwarzentunnel | 8. Hauptgehäuse |
| 3. Silikonmembran | 9. USB-Kabel |
| 4. Muttermilchpumpe T-Stück | 10. BH-Klammer |
| 5. Ansaugventil | 11. Trichter (21 mm) |
| 6. Milchbehälter | 12. Trichter (17 mm) |

Diagramm des Hauptgehäuses (Abb. B)

- | | | | |
|----|-------------------------|----|-----------------------------|
| 1. | Ein-/Aus-Schalter | 4. | Verringerung der Intensität |
| 2. | Pause-/Start-Taste | 5. | Moduswechsel |
| 3. | Erhöhung der Intensität | | |

Schema des Touchscreens (Abb. C)

- | | | | |
|----|----------------------------------|----|-------------------------|
| 1. | Anzeige der Intensität des Modus | 4. | Abpumpmodus |
| 2. | Anzeige der Betriebszeit | 5. | Massage-Modus |
| 3. | Batteriestandsanzeige | 6. | Einheit der Arbeitszeit |

Modi der Muttermilchpumpe

1. Massage-Modus - 9 Stufen. Die Massage simuliert die erste Saugphase des Babys während des Stillens
2. Abpumpmodus - 9 Stufen. Dieser Modus simuliert die tiefere Saugphase des Babys während des Stillens.

Zusammenbau der Muttermilchpumpe (Abb. D)

ACHTUNG

Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Geräts, die mit der Milch in Berührung kommen, gewaschen und desinfiziert werden. Um eine Beschädigung des Geräts zu vermeiden, müssen alle Teile des Geräts vollständig trocken sein. Waschen Sie sich vor der Montage die Hände. Vermeiden Sie es, die Innenflächen des Geräts und seine Teile, die mit Milch und Ihrem Körper in Berührung kommen, mit den Händen zu berühren.

1. Setzen Sie die Silikonmembran (3, Abb. A) auf das T-Stück der Muttermilchpumpe (4, Abb. A). Achten Sie darauf, dass der Kragen der Membran richtig eingerastet ist und nicht verrutscht, wenn Sie die Muttermilchpumpe verwenden (1, Abb. D).
2. Stecken Sie das Saugventil (5, Abb. A) in die untere Öffnung des T-Stücks der Muttermilchpumpe (4, Abb. A). Vergewissern Sie sich, dass das Ventil bis zum Anschlag eingesteckt ist und in die richtige Richtung zeigt (2, Abb. D).
3. Setzen Sie das zusammengesetzte Muttermilchpumpen-T-Stück so in

den Milchbehälter (6, Abb. A) ein, dass der Teil mit den "Flügeln" in den Laschen an der Rückwand des Behälters sitzt. Drücken Sie den Teil des T-Stücks mit der Silikonmembran mit beiden Händen gegen die Öffnung des Hauptgehäuses, um eine vollständige Abdichtung zu gewährleisten. Vergewissern Sie sich, dass das T-Stück korrekt montiert ist (3, Abb. D).

4. Setzen Sie den Silikontrichter (1, Abb. A) in den Milchbehälter (6, Abb. A) ein. Bringen Sie den Silikontrichterdeflektor an der Tülle (7, Abb. A) des Milchbehälters (6, Abb. A) an. Vergewissern Sie sich, dass der Trichterkragen und der Brustwarzentunnel (2, Abb. A) richtig eingehakt sind (4, Abb. D). Sie können auch zwischen zwei Trichtern der Größe 21 oder 17 mm (11 bzw. 12, Abb. A) wählen, die in den Silikontrichter (1, Abb. A) eingesetzt werden.
5. Verbinden Sie das Hauptgehäuse (8, Abb. A) mit dem Milchbehälter (6, Abb. A). Vergewissern Sie sich, dass das Gehäuse korrekt montiert ist (5, Abb. D).

Anpassung des Geräts (Abb. E)

1. Vergewissern Sie sich, dass der gewählte Trichter gut passt und dass die Brustwarze im Brustwarzentunnel (2, Abb. A) sitzt und zentriert ist. Platzieren Sie das Gerät im BH (1, Abb. E). Das Abpumpen der Milch sollte nicht schmerzhaft sein. Wenn die Verwendung der Muttermilchpumpe Unbehagen oder Schmerzen verursacht, stellen Sie die Verwendung des Geräts sofort ein.
2. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät eng an der Brust anliegt und dass zwischen der Brust und dem Silikontrichter kein Platz ist. Ein schlechter Sitz beeinträchtigt die Menge der abgepumpten Muttermilch.

Das Gerät kann mit einem Standard-Still-BH getragen werden, entweder im Sitzen oder im Stehen. Achten Sie darauf, dass sich die Position des Geräts während des Betriebs nicht verändert. Dadurch kann der Betrieb des Geräts unterbrochen werden. Bücken Sie sich nicht, wenn Sie das Gerät benutzen.

Für steife und unflexible BHs verwenden Sie die mitgelieferte Klammer (10, Abb. A). Lösen Sie dazu den BH-Träger, befestigen Sie dann den Verschluss und stellen Sie die Länge nach Ihren Wünschen ein (2, Abb. E).

Verwendung (Abb. F)

ACHTUNG

Laden Sie das Gerät vor der ersten Verwendung 2 Stunden lang auf.

Waschen Sie sich vor dem Gebrauch die Hände. Vergewissern Sie sich, dass alle Teile der Muttermilchpumpe gemäß der Bedienungsanleitung korrekt zusammengesetzt wurden und dass das Gerät selbst richtig an Ihrem Körper sitzt. Verwenden Sie keine zu hohe Intensität, die Unbehagen oder Schmerzen verursacht.

1. Drücken Sie den Ein-/Aus-Schalter (1, Abb. F), um das Gerät einzuschalten. Das Gerät schaltet sich in dem Modus ein, in dem es in der letzten Sitzung betrieben wurde.
2. Um den Betriebsmodus während des Gebrauchs zu ändern, drücken Sie die Taste für den Moduswechsel (2, Abb. F).
3. Drücken Sie die Pause-/Start-Taste, um das Gerät anzuhalten (Pausenmodus). Drücken Sie erneut, um die Funktion wieder aufzunehmen (3, Abb. F). Wenn die Betriebspause über einen längeren Zeitraum aufrechterhalten wird, schaltet sich das Gerät nach 5 Minuten automatisch ab.
4. Die Intensitätsanzeige des Modus zeigt die aktuelle Betriebsstufe des Geräts an. Drücken Sie die Tasten zum Verringern und Erhöhen der Intensität, um die Intensitätsstufen zwischen 1 und 9 zu wechseln (4, Abb. F).
5. Um das Gerät auszuschalten, drücken Sie kurz auf den Ein-/Aus-Schalter (1, Abb. F).

Das Gerät schaltet sich automatisch aus, wenn es 30 Minuten lang nicht benutzt wurde und keine Aktion erfolgt ist.

Das Produkt verfügt über eine Speicherfunktion. Wenn ein Modus ausgeschaltet oder gewechselt wird, merkt sich das Gerät automatisch die Intensitätsstufe des jeweiligen Modus von der vorherigen Nutzung.

Die Zeitanzeige (2, Abb. C) zeigt die aktuelle Nutzungszeit des Geräts an. Wenn das Gerät angehalten wird (Pausenmodus), wird die aktuelle Nutzungszeit angezeigt, bis das Gerät wieder aufgenommen oder ausgeschaltet wird. Wenn Sie eine neue Abpumpsitzung beginnen möchten, schalten Sie das Gerät aus und wieder ein, indem Sie zweimal auf den Ein-/Aus-Schalter drücken.

Um die geeignete Intensitätsstufe eines bestimmten Modus einzustellen, erhöhen Sie sie, bis Sie ein leichtes Unbehagen (keinen Schmerz!) verspüren, und verringern Sie dann die Stufe um eine Stufe.

Umfüllen der Milch (Abb. G)

1. Beugen Sie sich bei laufender Maschine leicht vor, um sicherzustellen, dass die gesamte Milch aus dem Brustwarzentunnel in den Behälter (1, Abb. G) geflossen ist. Schalten Sie das Gerät aus.
2. Nehmen Sie das Gerät vorsichtig aus dem BH und trennen Sie das Hauptgehäuse vom BH (2, Abb. G).
3. Neigen Sie den Milchbehälter so, dass der runde Teil unten liegt. Gießen Sie dann die Milch mit der Tülle (7, Abb. A) in die Flasche oder den Behälter, in dem sie aufbewahrt werden soll (3, Abb. G).

ACHTUNG

Verwenden Sie das Gerät nicht zur Aufbewahrung von Milch. Bewahren Sie das Gerät nicht im Kühlschrank auf.

Aufbewahren und Erhitzen von Milch

Aufbewahrung

1. Bei Raumtemperatur (16-25°C) kann die Milch bis zu 4 Stunden aufbewahrt werden (bis zu 6 Stunden unter sehr sauberen Sammelbedingungen).
2. Im Kühlschrank (4°C) kann die Milch bis zu 3 Tage aufbewahrt werden (bis zu 5 Tage bei sehr sauberen Sammelbedingungen).
3. Im Gefrierschrank (-18°C) kann die Milch bis zu 6 Monate aufbewahrt werden (bis zu 9 Monate unter sehr sauberen Sammelbedingungen).
4. Bewahren Sie Milch nicht in der Kühlschranktür auf.

Auftauen und Aufwärmen

1. Frieren Sie Milch in lebensmittelechten Plastikflaschen oder Milchvorratsbeuteln ein.
2. Um Milch einzufrieren, füllen Sie den Behälter zu $\frac{3}{4}$, da sich das Volumen der Milch beim Einfrieren ausdehnt.

3. Um den Nährwert der Milch zu erhalten, tauen Sie sie auf natürliche Weise im Kühlschrank (bis zu 24 Stunden) oder bei Raumtemperatur (bis zu 2 Stunden) auf. Sie können die Milch auch unter fließendem warmen Wasser mit einer Höchsttemperatur von 37°C auftauen. Die Milch sollte dann sofort nach dem Auftauen verwendet werden.
4. Schütteln Sie den Milchbehälter vor dem Füttern vorsichtig, um die Milch gleichmäßig zu mischen.

ACHTUNG

Prüfen Sie immer die Temperatur der Milch, bevor Sie sie servieren.

Tauen Sie gefrorene Milch nicht in der Mikrowelle oder in kochendem Wasser auf, um einen Nährwertverlust und Verbrennungen bei Ihrem Baby zu vermeiden.

Frieren Sie bereits aufgetaute Milch niemals wieder ein und lagern Sie sie entweder bei Zimmertemperatur oder im Kühlschrank.

Aufladen (Abb. H)

1. Verbinden Sie den Stecker des USB-C-Kabels mit dem Stromanschluss des Geräts an der Seite des Hauptgehäuses (1, Abb. H) und das andere Ende mit dem USB-Stecker mit dem USB-Adapter (nicht im Lieferumfang enthalten).
2. Während des Ladevorgangs blinkt die Batteriestandsanzeige (2, Abb. C). Wenn die Anzeige aufhört zu blinken, bedeutet dies, dass das Gerät vollständig aufgeladen ist (2, Abb. H).

ACHTUNG

Laden Sie das Gerät vor der ersten Verwendung 2 Stunden lang auf.

Sie können die Muttermilchpumpe verwenden, während der Akku geladen wird, aber es ist äußerste Vorsicht geboten. Beachten Sie jedoch, dass eine häufige Nutzung des Geräts während des Ladevorgangs zu einer kürzeren Akkulaufzeit führen kann.

Um die lange Lebensdauer des Akkus zu erhalten, bewahren Sie das Gerät an einem kühlen Ort auf, laden Sie es auf, bevor der Akku leer ist, und laden Sie das Gerät vollständig auf, bevor Sie es lagern.

Verwenden Sie zum Aufladen einen 5V DC 1A Adapter.

Demontage des Geräts (Abb. I)

1. Nachdem Sie das Hauptgehäuse entfernt haben, öffnen Sie den Milchbehälter von unten, indem Sie am Silikontrichter (1, Abb. I) ziehen.
2. Ziehen Sie das zusammengesetzte T-Stück der Muttermilchpumpe (2, Abb. I) mit Hilfe des Silikontrichters aus dem Behälter.
3. Trennen Sie den Silikontrichter, die Silikonmembran und das Saugventil vom T-Stück der Muttermilchpumpe (3, Abb. I).

Reinigung und Desinfektion des Geräts

ACHTUNG

Reinigen oder desinfizieren Sie das Gehäuse oder das Netzkabel des Geräts nicht. Diese Teile kommen nicht mit den Lebensmitteln in Berührung.

Waschen Sie alle Teile, die mit dem Körper und der Milch in Berührung kommen, sofort nach dem Gebrauch separat, um das Austrocknen von Lebensmittelrückständen zu vermeiden und das Wachstum von Bakterien zu verhindern. Waschen Sie keine Teile des Geräts in der Spülmaschine.

Vor der ersten Anwendung

Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen, waschen Sie es mit Spülmittel und sterilisieren Sie alle Teile, die mit Milch in Berührung kommen (Milchbehälter, T-Stück, Ventil, Membrane und Trichter), mit Ausnahme des Hauptgehäuses mit kochendem Wasser. Befolgen Sie die nachstehenden Bedienungsanleitungen zur Reinigung und Desinfektion.

Nach jedem Gebrauch

1. Nehmen Sie das Hauptgehäuse nach dem Gebrauch ab und reinigen Sie es mit einem trockenen und weichen Tuch (Abb. J).
2. Zerlegen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch in seine Einzelteile und spülen Sie alle Einzelteile, die mit dem Körper und der Milch in Berührung kommen, mit kaltem Wasser ab, um Milchreste zu entfernen.
3. Waschen Sie alle Einzelteile in warmem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel und spülen Sie sie anschließend gründlich unter fließendem Wasser ab.
4. Legen Sie zum Desinfizieren alle Gegenstände für mindestens 10 Minuten

in kochendes Wasser. Vergewissern Sie sich, dass alle Teile in Wasser getaucht sind und keins direkt den Boden des Gefäßes berührt.

5. Lassen Sie alle Teile des Geräts auf einem sauberen Handtuch oder Papiertuch trocknen.
6. Bewahren Sie die Geräteteile bis zur nächsten Verwendung in einer sauberen Tasche, einem Behälter oder an einem anderen sauberen Ort auf. Wenn die Teile noch feucht sind, bewahren Sie sie nicht in einem verschlossenen Behälter auf.

ACHTUNG

Reinigen Sie die Teile, die mit dem Körper in Berührung gekommen sind, einmal am Tag und nach jedem Gebrauch. Achten Sie darauf, das Gerät beim Reinigen nicht zu beschädigen.

Verwenden Sie keine scharfen Werkzeuge, um die Silikonteile zu reinigen, da diese dadurch beschädigt werden können.

Achten Sie darauf, dass das Saugventil und die Silikonmembran bei der Reinigung nicht beschädigt werden. Wenn sie beschädigt sind, wird das Gerät nicht richtig funktionieren.

Nehmen Sie das Ansaugventil vorsichtig vom Gerät ab. Wenn Sie es reinigen, spülen Sie es in sauberem Wasser ab, ohne Ihre Finger oder andere Gegenstände hineinzulegen, da dies zu Schäden führen kann.

Verwenden Sie keine Desinfektionsmittel zur Reinigung des Geräts.

Wenn Sie nach der Sterilisation im Wasser einen weißen Rückstand auf Teilen des Geräts bemerken, kann dies darauf hinweisen, dass das der Härtegrad des Wassers hoch ist. Wischen Sie die Rückstände mit einem sauberen Handtuch ab und lassen Sie die Teile von selbst trocknen.

Problemlösung

Problem	Lösung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten	<ul style="list-style-type: none">• Der Akku des Geräts ist möglicherweise entladen oder befindet sich aufgrund langer Lagerung in einem Schutzzustand. Schließen Sie das Gerät an den Adapter an, um die Batterie zu aktivieren.• Laden Sie den Akku vollständig auf, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen und nach längerer Lagerung.
Die laufende Zeit wird nicht heruntergezählt, wenn die Pause-/Start-Taste gedrückt wird.	<ul style="list-style-type: none">• Wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle für das Gerät.
Die Maschine hat aufgehört zu pumpen (der Hauptteil funktioniert nicht), nachdem Sie die Pause-/Start-Taste gedrückt haben	<ul style="list-style-type: none">• Vergewissern Sie sich, dass das Gerät eingeschaltet ist.• Wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle für das Gerät.
Unzureichende oder keine Saugkraft	<ul style="list-style-type: none">• Überprüfen Sie, ob alle Teile des Geräts sauber, trocken, korrekt und vollständig montiert sind. Achten Sie besonders auf die richtige Einbaurichtung des Einlassventils.• Vergewissern Sie sich, dass das T-Stück richtig im Behälter sitzt und dass die Membrane fest in der oberen Öffnung des Behälters sitzt.• Vergewissern Sie sich, dass der Silikontrichter des Geräts gut an der Brust anliegt.• Wenn sich die Saugleistung nicht verbessert hat, wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle.• Prüfen Sie die Teile des Geräts auf Risse und Hohlräume.

Problem	Lösung
Schmerz oder Unbehagen	<ul style="list-style-type: none"> • Passen Sie die Intensität an oder wechseln Sie den Modus. • Ändern Sie die Position oder Ausrichtung der Brüste. • Bei anhaltenden Schmerzen oder Unwohlsein konsultieren Sie bitte Ihren Arzt.

Die Fotos dienen nur zur Veranschaulichung. Das tatsächliche Aussehen der Produkte kann von den Abbildungen abweichen.

RU

Дорогой клиент!

Если у вас есть комментарии или вопросы по поводу приобретенного товара, свяжитесь с нами: **help@lionelo.com**

Производитель:

ТОО «BrandLine Group»

ул. А. Кренглевского 1, 61-248 Познань, Польша

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Пожалуйста, прочитайте это руководство перед использованием продукта, чтобы ознакомиться с его функциями и использовать его по назначению.

Несоблюдение инструкций по безопасности и использование не в соответствии с инструкцией может привести к нанесению вреда здоровью.

Сохраните данное руководство для дальнейшего использования.

1. Устройство может использоваться детьми в возрасте не менее 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, а также лицами, не имеющими соответствующих знаний и опыта использования устройства, при условии, что за ними установлен контроль или же они были

DE

- проинструктированы о безопасном использовании устройства и связанных с ним рисках.
2. Это устройство не игрушка. Не позволяйте детям играть с ним. Храните устройство в недоступном для детей месте. Чистка и техническое обслуживание не должны выполняться детьми без присмотра.
 3. Не ремонтируйте и не модифицируйте устройство. Данные действия может выполнять только авторизованный сервисный центр. Используйте только оригинальные запасные части.
 4. Не включайте устройство, если заметили какие-либо повреждения. Это касается как самого устройства, так и его аксессуаров, например USB-кабеля.
 5. Не используйте устройство, если оно начало работать со сбоями, его роняли или погружали в воду, оно сильно нагревалось, обесцвечивалось, появлялось вздутие или возникали другие необычные явления. Обратитесь в авторизованный сервисный центр производителя.
 6. Никогда не оставляйте устройство, включенное в розетку, без присмотра.
 7. Устройство не устойчиво к высоким температурам. Используйте устройство вдали от источников тепла, высоких температур, горячих поверхностей, прямых солнечных лучей, источников искр, открытого огня, масла и острых краев.
 8. Не используйте химические вещества для очистки устройства. Не мойте основной блок двигателя водой.
 9. Выключайте устройство после каждого использования.
 10. Не погружайте все устройство в воду или другие жидкости. Не используйте вблизи воды.
 11. Не используйте устройство не по назначению.
 12. Не используйте устройство и не прикасайтесь к источнику питания мокрыми или влажными руками. Перед сборкой устройства убедитесь, что все детали молокоотсоса сухие.
 13. Перед очисткой или перемещением устройства выключите его и отсоедините от источника питания.

14. До и после каждого использования мойте и дезинфицируйте все элементы, которые будут прилипать к телу и вступать в прямой контакт с молоком.
15. Тщательно высушите каждый предмет перед использованием и хранением.
16. Из соображений гигиены устройством должен пользоваться один человек.
17. Если использование молокоотсоса вызывает дискомфорт или боль, немедленно прекратите использование устройства.
18. Не используйте прибор на протяжении всей беременности.
19. Не используйте устройство, когда вы устали или спите.
20. Особая осторожность необходима при использовании устройства рядом с детьми.
21. Не используйте устройство лежа, а также во время напряженных физических упражнений или действий, которые могут привести к травме.
22. Если во время использования устройства грудное молоко не поступает более 5 минут, прекратите использование молокоотсоса и обратитесь к врачу.
23. Если у вас есть кардиостимулятор или другое электрическое устройство, перед использованием устройства рекомендуется проконсультироваться с врачом.
24. Если устройство используется при самой высокой температуре окружающей среды (30°C) в течение 30 минут, температура силиконовой вставки может достичь 45°C.
25. Рекомендуется заменять элементы, контактирующие с молоком, примерно раз в 3-6 месяцев, в зависимости от частоты использования устройства, а также в случае, если устройство не используется в течение длительного времени.
26. Не подвергайте устройство и его аккумуляторы воздействию экстремальных температур. Допустимый диапазон температур, при котором можно заряжать аккумулятор, составляет 5–35 °C.
27. Как только аккумулятор полностью зарядится, немедленно отключите устройство от розетки.

28. Не используйте молоко из бутылочек или контейнеров с признаками повреждения.
29. Батареи, используемые в этом устройстве, не подлежат замене.



Продукт соответствует требованиям директив Европейского Союза.

В соответствии с Директивой 2012/19/ЕС этот продукт подлежит отдельной утилизации. Изделие нельзя выбрасывать вместе с бытовыми отходами,

так как оно может представлять угрозу для окружающей среды и здоровья человека. Использованный продукт следует вернуть в пункт переработки электрического и электронного оборудования.

Схема устройства (рис. А)

- | | |
|--------------------------------|--------------------------|
| 1. Силиконовая воронка (24 мм) | 7. Носик |
| 2. Ниппельный туннель | 8. Основная часть |
| 3. Силиконовая мембрана | 9. USB-кабель |
| 4. Тройник для молокоотсоса | 10. Застежка бюстгалтера |
| 5. Всасывающий клапан | 11. Воронка (21 мм) |
| 6. Контейнер для молока | 12. Воронка (17 мм) |

Схема основного корпуса (рис. В)

- | | |
|--|------------------------------------|
| 1. Переключатель включения/выключения. | 4. Уменьшение уровня интенсивности |
| 2. Кнопка паузы/старта. | 5. Переключение режима работы |
| 3. Увеличение уровня интенсивности | |

Схема сенсорного экрана (рис. С)

- | | |
|--|-----------------------------|
| 1. Индикатор уровня интенсивности режима | 4. Режим экспрессии |
| 2. Индикатор рабочего времени | 5. Режим массажа |
| 3. Индикатор уровня заряда | 6. Единица рабочего времени |

Режимы молокоотсоса

1. Режим массажа – 9 уровней. Массаж имитирует начальную фазу сосания ребенка во время грудного вскармливания.
2. Режим экспрессии – 9 уровней. Этот режим имитирует фазу более глубокого сосания ребенка во время грудного вскармливания.

Установка молокоотсоса (рис. D)

ВНИМАНИЕ

Убедитесь, что все части устройства, контактирующие с молоком, вымыты и продезинфицированы. Во избежание повреждения устройства все детали должны быть полностью сухими.

Перед сборкой вымойте руки. Не прикасайтесь руками к внутренним поверхностям устройства и его частям, которые контактируют с молоком и вашим телом.

1. Наденьте силиконовую мембрану (3, Рис. А) на тройник молокоотсоса (4, Рис. А). Убедитесь, что воротник диафрагмы правильно закреплен и не соскальзывает при использовании молокоотсоса (1, Рис. D).
2. Вставьте всасывающий клапан (5, Рис. А) в нижнее отверстие тройника молокоотсоса (4, Рис. А). Убедитесь, что клапан полностью вставлен и обращен в правильном направлении (2, Рис. D).
3. Вставьте собранный тройник молокоотсоса в емкость для молока (6, рис. А) так, чтобы его часть с «крыльями» попала внутрь выступов на задней стенке емкости. Обеими руками вдавите тройник из силиконовой мембраны в отверстие основного корпуса, чтобы обеспечить полную герметичность. Убедитесь, что тройник установлен правильно (3, рис. D).
4. Установите силиконовую воронку (1, Рис. А) в емкость для молока (6, Рис. А). Совместите силиконовый дефлектор воронки с носиком (7, Рис. А) на контейнере для молока (6, Рис. А). Убедитесь, что воротник соски и туннель соски (2, Рис. А) правильно закреплены (4, Рис. D). Вы также можете выбрать одну из двух воронок размером 21 или 17 мм (соответственно 11 или 12, рис. А), которые следует вставить в силиконовую воронку (1, рис. А).
5. Соедините основной корпус (8, Рис. А) с контейнером для молока

(6, Рис. А). Убедитесь, что корпус установлен правильно (5, рис. D).

Установка устройства (рис. E)

1. Убедитесь, что выбранная воронка для груди плотно прилегает и что сосок расположен в сосковом туннеле (2, Рис. А) и по центру. Поместите устройство в бюстгальтер (1, рис. E). Прием пищи не должен быть болезненным. Если использование молокоотсоса вызывает дискомфорт или боль, немедленно прекратите использование устройства.
2. Убедитесь, что устройство хорошо прилегает к груди и что между грудью и силиконовой воронкой нет зазора. Плохое прилегание повлияет на количество сцеживаемого молока.

Устройство можно носить со стандартным бюстгальтером для кормления как в положении сидя, так и стоя. Будьте осторожны и не меняйте положение устройства во время его работы. Это может прервать работу устройства. Не наклоняйтесь во время использования устройства.

В случае жесткого и негибкого бюстгальтера используйте застежку для бюстгальтера, входящую в комплект (10, рис. А). Для этого расстегните бретельку бюстгальтера, затем прикрепите застежку и отрегулируйте длину по своему усмотрению (2, рис. E).

Как использовать (рис. F)

ВНИМАНИЕ

Перед первым использованием зарядите устройство в течение 2 часов. Мойте руки перед использованием. Убедитесь, что все детали молокоотсоса правильно собраны в соответствии с инструкцией по сборке, а само устройство правильно подогнано к телу.

Не используйте слишком высокий уровень интенсивности, который может вызвать дискомфорт или боль.

1. Чтобы включить устройство, нажмите кнопку включения/выключения (1, рис. F). Устройство включится в последнем режиме, в котором оно работало в предыдущем сеансе.
2. Для изменения режима работы во время использования нажмите кнопку переключения режима работы (2, рис. F).

3. Нажмите кнопку паузы/пуска, чтобы остановить машину (режим паузы). Нажмите еще раз, чтобы возобновить работу (3, Рис. F). Если пауза в работе сохраняется в течение более длительного периода времени, устройство автоматически выключится через 5 минут.
4. Индикатор уровня интенсивности режима отображает текущий уровень работы устройства. Нажимайте кнопки уменьшения и увеличения интенсивности для переключения уровней интенсивности режима от 1 до 9 (4, рис. F).
5. Чтобы выключить устройство, кратковременно нажмите кнопку включения/выключения (1, рис. F).

Устройство автоматически выключится после 30 минут работы без каких-либо действий.

Изделие имеет функцию памяти. Когда вы выключаете или меняете режим, устройство автоматически запоминает уровень интенсивности данного режима из предыдущего использования.

Индикатор времени (2, рис. B) отображает текущее время работы устройства. Если устройство перестанет работать (режим паузы), текущее время использования будет отображаться до тех пор, пока работа не будет возобновлена или устройство не будет выключено. Если вы хотите начать новый сеанс сцеживания, выключите и включите устройство, дважды нажав переключатель включения/выключения.

Чтобы отрегулировать уровень интенсивности для данного режима, увеличивайте его до тех пор, пока не почувствуете легкий дискомфорт (не боль!), а затем уменьшите уровень на единицу.

Налив молока (рис. G)

1. Во время работы устройства слегка наклоните его вперед, чтобы убедиться, что все молоко из соскового туннеля вытекло в контейнер (1, рис. G). Выключите устройство.
2. Аккуратно снимите устройство с бюстгальтера и отсоедините от него основной корпус (2, рис. G).
3. Наклоните емкость для молока так, чтобы закругленная часть оказалась внизу. Затем с помощью носика (7, рис. A) перелейте молоко в бутылку или контейнер, где оно будет храниться (3, рис. G).

ВНИМАНИЕ

Не используйте устройство для хранения молока. Не храните устройство в холодильнике.

Хранение и подогрев молока

Хранилище

1. При комнатной температуре (16-25°C) молоко может храниться до 4 часов (до 6 часов в случае очень чистых условий сбора).
2. Молоко можно хранить в холодильнике (4°C) до 3 дней (до 5 дней в случае очень чистых условий сбора).
3. В морозильной камере (-18°C) молоко может храниться до 6 месяцев (до 9 месяцев в случае очень чистых условий сбора).
4. Не храните молоко на дверце холодильника.

Разморозка и разогрев

1. Замораживайте молоко в пищевых пластиковых бутылках или пакетах для хранения молока.
2. Чтобы заморозить молоко, заполните контейнер на $\frac{3}{4}$, поскольку молоко при замораживании расширяется.
3. Чтобы сохранить пищевую ценность молока, размораживайте его естественным путем в холодильнике (до 24 часов) или при комнатной температуре (до 2 часов). Вы также можете разморозить молоко под теплой проточной водой при температуре не выше 37°C. Молоко следует использовать сразу после размораживания.
4. Перед кормлением осторожно встряхните емкость с молоком, чтобы оно равномерно перемешалось.

ВНИМАНИЕ

Всегда проверяйте температуру молока перед подачей на стол.

Не размораживайте замороженное молоко в микроволновой печи или в кипящей воде, чтобы не потерять его пищевую ценность и не обжечь ребенка.

Никогда не замораживайте повторно размороженное молоко и никогда не храните его при комнатной температуре или в холодильнике.

Зарядка (рис. Н)

1. Подключите вилку кабеля USB-C к розетке питания устройства, расположенной сбоку на основном корпусе (1, рис. Н), а другой конец с вилкой USB – к USB-адаптеру (не входит в комплект).
2. Во время зарядки мигает индикатор уровня заряда батареи (2, рис. В). Когда он перестанет мигать, устройство полностью заряжено (2, рис. З).

ВНИМАНИЕ

Перед первым использованием зарядите устройство в течение 2 часов. Вы можете использовать молокоотсос во время зарядки аккумулятора, но рекомендуется соблюдать крайнюю осторожность. Однако помните, что частое использование устройства во время зарядки может сократить срок службы аккумулятора.

Чтобы продлить срок службы аккумулятора, храните устройство в прохладном месте, заряжайте его до того, как аккумулятор разрядится до нуля, и полностью заряжайте устройство перед хранением.

Для зарядки используйте адаптер постоянного тока 5 В, 1 А.

Разборка устройства (рис. I)

1. Сняв основной корпус, откройте контейнер для молока снизу, потянув за силиконовую воронку (1, Рис. I).
2. Потянув за силиконовую воронку, достаньте собранный тройник молокоотсоса (2, рис. I) из контейнера.
3. Отделите силиконовую воронку, силиконовую мембрану и всасывающий клапан от тройника молокоотсоса (3, рис. I).

Очистка и дезинфекция устройства

ВНИМАНИЕ

Не чистите и не дезинфицируйте основной корпус или шнур питания устройства. Эти части не контактируют с пищевыми продуктами.

Мойте все части, соприкасающиеся с телом и молоком, отдельно друг от друга сразу после использования, чтобы избежать высыхания остатков пищи и предотвращения роста бактерий. Не мойте детали устройства в

посудомоечной машине.

Перед первым использованием

Перед первым использованием устройства промойте его чистящим средством, а затем простерилизуйте кипятком все его части, которые будут контактировать с молоком (контейнер для молока, тройник, клапан, мембрана и воронки), кроме основного корпуса. Пожалуйста, следуйте инструкциям по очистке и дезинфекции, приведенным ниже.

После каждого использования

1. После использования разберите основной корпус и очистите его сухой мягкой тканью (рис. J).
2. После каждого использования разбирайте устройство на отдельные части и промывайте все отдельные части, контактирующие с телом и молоком, прохладной водой для удаления остатков пищи.
3. Вымойте все отделенные детали в теплой воде с мягким моющим средством, а затем тщательно промойте под чистой проточной водой.
4. Для дезинфекции поместите все предметы в кипящую воду минимум на 10 минут. Убедитесь, что все предметы погружены в воду и ни один из них не касается непосредственно дна кастрюли.
5. Дайте всем частям устройства высохнуть на чистом или бумажном полотенце.
6. Храните детали устройства в чистом пакете, контейнере или другом чистом месте до следующего использования. Если детали все еще влажные, не храните их в плотно закрытом контейнере.

ВНИМАНИЕ

Очищайте части, соприкасающиеся с телом, один раз в день и после каждого использования. Будьте осторожны, чтобы не повредить устройство при чистке.

Не используйте острые инструменты для чистки силиконовых элементов, так как это может привести к их повреждению.

Будьте осторожны, чтобы не повредить всасывающий клапан и

силиконовую мембрану при чистке. Если они повреждены, устройство не будет работать должным образом.

Всасывающий клапан следует осторожно снять с устройства. При чистке мойте его в чистой воде, не вставляя в него палец или какие-либо предметы, так как это может привести к повреждению.

Не используйте дезинфицирующие средства для очистки устройства.

Если после стерилизации воды вы заметили белый налет на деталях устройства, это может означать, что используемая вода жесткая. Вытрите остатки чистым полотенцем и дайте деталям высохнуть самостоятельно.

Поиск неисправностей

Проблема	Решение
Устройство не включается	<ul style="list-style-type: none">• Аккумулятор вашего устройства мог разрядиться или перейти в защитное состояние из-за длительного хранения. Для активации аккумулятора необходимо подключить устройство к адаптеру.• Полностью зарядите аккумулятор перед первым использованием устройства и после длительного хранения.
Время работы не отсчитывается при нажатии кнопки паузы/старта.	<ul style="list-style-type: none">• Обратитесь в авторизованный сервисный центр устройства.
Устройство прекратило сцеживать молоко (основной корпус не работает) после нажатия кнопки паузы/старта.	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь, что ваше устройство включено.• Обратитесь в авторизованный сервисный центр устройства.

Проблема	Решение
Недостаточная сила или отсутствие всасывания	<ul style="list-style-type: none"> • Проверьте, все ли части устройства чистые, сухие, правильно и полностью собраны. Особое внимание следует уделить правильному направлению установки всасывающего клапана. • Проверьте, правильно ли сидит тройник в емкости и плотно ли мембрана прилегает к верхнему отверстию емкости. • Проверьте, плотно ли силиконовая воронка устройства прилегает к груди. • Если мощность всасывания не улучшилась, обратитесь в авторизованный сервисный центр устройства. • Проверьте детали устройства на наличие трещин и дефектов.
Боль или дискомфорт	<ul style="list-style-type: none"> • Отрегулируйте уровень интенсивности или измените режим работы. • Измените положение или положение груди. • Если боль или дискомфорт не исчезнут, обратитесь к врачу.

Фотографии предназначены только для иллюстрации, реальный внешний вид продукции может отличаться от представленного на фотографиях.

IT

Egregio cliente!

Se hai commenti o domande sul prodotto che hai acquistato, ti preghiamo di contattarci all'indirizzo: **help@lionelo.com**

Produttore:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznan, Polonia

INFORMAZIONI IMPORTANTI

Si prega di leggere questo manuale prima di procedere all'utilizzo del prodotto, per familiarizzare con le sue caratteristiche e utilizzarlo in modo conforme alla destinazione d'uso.

Il mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza e un utilizzo non conforme alle istruzioni può essere causa di lesioni.

Conservare il presente manuale per la consultazione in futuro.

1. Il dispositivo può essere utilizzato da bambini di non inferiore a 8 anni e da persone con ridotta idoneità fisica, sensoriale o mentale, nonché da persone prive di conoscenze ed esperienza adeguate all'uso del dispositivo, qualora l'utilizzo del dispositivo sia supervisionato o queste siano state precedentemente istruite in merito all'utilizzo sicuro del dispositivo e ai rischi ad esso associati.
2. Questo dispositivo non è un giocattolo. Non permettere ai bambini di giocare con esso. Conservare il dispositivo fuori dalla portata dei bambini. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate da bambini senza la supervisione di un adulto.
3. Non riparare o modificare il dispositivo. Queste operazioni possono essere svolte solo da un centro di assistenza autorizzato. Utilizzare esclusivamente ricambi originali.
4. Non accendere il dispositivo se sono stati riscontrati dei danni. Questo vale sia per il dispositivo, che per gli accessori come ad es. il cavo USB.
5. Non utilizzare il dispositivo in caso di malfunzionamento, se è stato lasciato cadere o immerso in acqua, se si riscalda eccessivamente, in caso di scolorimento, rigonfiamenti e quando si verificano altri fenomeni insoliti. Contattare un centro di assistenza autorizzato del produttore.
6. Non lasciare mai incustodito il dispositivo collegato a una presa elettrica.
7. Il dispositivo non è resistente alle alte temperature. Utilizzare il dispositivo lontano da sorgenti di calore, elevate temperature, superfici calde, luce solare diretta, fonti di scintille, fiamme libere, oli e spigoli vivi.

8. Non utilizzare prodotti chimici per pulire il dispositivo. Non lavare con acqua il dispositivo principale dotato di motore.
9. Spegnerlo il dispositivo dopo ogni utilizzo.
10. Non immergere mai l'intero dispositivo in acqua o altri liquidi. Non utilizzare in prossimità di acqua.
11. Non utilizzare il dispositivo in modo non conforme alla destinazione d'uso.
12. Non utilizzare il dispositivo o toccare l'alimentatore con le mani bagnate o umide. Prima di riporre il dispositivo, assicurarsi che tutti gli elementi del tiralatte siano asciutti.
13. Prima di pulire o trasportare il dispositivo, spegnerlo e scollegarlo dalla sorgente di alimentazione.
14. Prima e dopo ogni utilizzo, lavare e disinfettare tutti gli elementi a contatto con il corpo e che entrano in contatto diretto con il latte.
15. Asciugare accuratamente ogni elemento prima dell'uso e dello stoccaggio.
16. Per motivi igienici, il dispositivo deve essere utilizzato da una sola persona.
17. Se l'uso del tiralatte provoca disagio o dolore, interrompere immediatamente l'uso del dispositivo.
18. Non utilizzare il dispositivo durante la gravidanza.
19. Non utilizzare il dispositivo in caso di affaticamento o durante il sonno.
20. È necessaria particolare attenzione quando si utilizza il dispositivo vicino ai bambini.
21. Non utilizzare il dispositivo mentre si è sdraiati o durante l'esecuzione di un esercizio fisico intenso o di attività che potrebbero causare lesioni.
22. Se durante l'utilizzo del dispositivo, il latte materno non appare per più di 5 minuti, interrompere l'uso del tiralatte e consultare un medico.
23. Se si dispone di un pacemaker o di un altro dispositivo elettrico impiantato, si consiglia di consultare un medico prima di utilizzare il dispositivo.

24. Se utilizzato alla temperatura ambiente massima consentita (30°C) per 30 minuti, l'insero in silicone può raggiungere una temperatura di 45°C.
25. Si consiglia di sostituire ogni 3-6 mesi gli elementi a contatto con il latte, a seconda della frequenza di utilizzo del dispositivo e in caso di mancato utilizzo prolungato del dispositivo.
26. Non esporre il dispositivo e la sua batteria a temperature estreme. L'intervallo di temperatura consentito per la ricarica della batteria è compreso tra 5°C e 35°C.
27. Una volta che la batteria è completamente carica, scollegare immediatamente il dispositivo dalla presa di corrente.
28. Non utilizzare latte conservato in biberon o contenitori che presentano segni di danneggiamento.
29. Le batterie utilizzate in questo dispositivo non sono sostituibili.



Il prodotto è conforme ai requisiti delle direttive dell'Unione Europea.

In conformità con la direttiva 2012/19/UE, questo prodotto è soggetto a raccolta differenziata. Il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti urbani, in quanto

potrebbe costituire una minaccia per l'ambiente e la salute umana. Il prodotto esausto deve essere restituito ad un punto di riciclaggio per apparecchiature elettriche ed elettroniche.

SCHEMA DEL DISPOSITIVO (fig. A)

- | | |
|------------------------------|----------------------------|
| 1. Coppa in silicone (24 mm) | 7. Beccuccio |
| 2. Tunnel per capezzoli | 8. Corpo principale |
| 3. Membrana in silicone | 9. Cavo USB |
| 4. Tiralatte a T | 10. Chiusura del reggiseno |
| 5. Valvola di aspirazione | 11. Coppa (21 mm) |
| 6. Contenitore per il latte | 12. Coppa (17 mm) |

Schema del corpo principale (fig. B)

- | | |
|-------------------------------------|--|
| 1. Interruttore ON/OFF | 4. Riduzione del livello di intensità |
| 2. Pulsante di pausa/avvio | |
| 3. Aumento del livello di intensità | 5. Cambiamento della modalità di funzionamento |

Schema del touch screen (fig. C)

- | | |
|---|-------------------------------------|
| 1. Indicatore del livello di intensità della modalità | 4. Modalità tiralatte |
| 2. Indicatore del tempo di funzionamento | 5. Modalità massaggio |
| 3. Indicatore del livello di carica | 6. Unità del tempo di funzionamento |

Modalità tiralatte

1. Modalità massaggio – 9 livelli. Il massaggio simula la fase iniziale di suzione del bambino durante l'allattamento.
2. Modalità tiralatte – 9 livelli. Questa modalità simula la fase di suzione più profonda del bambino durante l'allattamento.

Montaggio del tiralatte (fig. D)

NOTA BENE

Assicurarsi che tutte le parti del dispositivo a contatto con il latte siano lavate e disinfettate. Per evitare danni al dispositivo, tutte le parti del dispositivo devono essere completamente asciutte.

Lavare le mani prima del montaggio. Evitare di toccare con le mani le superfici interne del dispositivo e le sue parti che entrano in contatto con il latte e il corpo.

1. Posizionare la membrana in silicone (3, fig. A) sopra il raccordo a T del tiralatte (4, fig. A). Assicurarsi che il collare della membrana sia agganciato correttamente e non scivoli via quando si utilizza il tiralatte (1, fig. D).
2. Inserire la valvola di aspirazione (5, fig. A) nel foro inferiore del raccordo a T del tiralatte (4, fig. A). Assicurarsi che la valvola sia completamente inserita e rivolta nella direzione corretta (2, fig. D).
3. Inserire il raccordo a T del tiralatte assemblato nel contenitore del latte (6, fig. A), in modo che la parte con le "ali" del raccordo a T sia posizionata all'interno delle linguette sul retro del contenitore. Premere con entrambe le mani la parte del raccordo a T con la membrana in silicone nel foro del corpo principale per garantire una tenuta completa. Assicurarsi che il raccordo a T sia installato correttamente (3, fig. D).
4. Installare la coppa in silicone (1, fig. A) nel contenitore del latte (6, fig. A). Allineare il deflettore dell'imbuto in silicone con il beccuccio (7, fig.

A) sul contenitore del latte (6, fig. A). Assicurarsi che la flangia della coppa per il seno e il tunnel del capezzolo (2, fig. A) siano correttamente agganciati (4, fig. D). Inoltre è possibile scegliere tra due coppie di coppe da 21 o 17 mm (rispettivamente 11 o 12, fig. A) da inserire nella coppa in silicone (1, fig. A).

5. Collegare il corpo principale (8, fig. A) al contenitore del latte (6, fig. A). Assicurarsi che il corpo sia installato correttamente (5, fig. D).

Adattamento del dispositivo (fig. E)

1. Assicurarsi che la coppa per il seno scelta si adatti perfettamente e che il capezzolo si trovi nel tunnel del capezzolo (2, fig. A) e sia centrato. Posizionare il dispositivo nel reggiseno (1, fig. E). Il prelievo del latte non dovrebbe essere doloroso. Se l'uso del tiralatte provoca disagio o dolore, interrompere immediatamente l'uso del dispositivo.
2. Assicurarsi che il dispositivo si adatti perfettamente al seno e che non vi sia spazio libero tra il seno e la coppa in silicone. Una scarsa vestibilità influirà sulla quantità di latte prelevato.

Il dispositivo può essere indossato in un reggiseno da allattamento standard, sia in posizione seduta, che in piedi. Prestare attenzione per garantire che la posizione del dispositivo non cambi durante il funzionamento. In caso contrario il dispositivo potrebbe cessare di funzionare. Non piegarsi durante l'utilizzo del dispositivo. In caso di un reggiseno rigido e poco elastico, utilizzare la clip per reggiseno inclusa (10, fig. A). Per fare ciò, sbottonare la cinghia del reggiseno, quindi attaccare la fibbia e regolare la lunghezza in base alle proprie preferenze (2, fig. E).

Modo d'uso (fig. F)

NOTA BENE

Caricare il dispositivo per 2 ore prima di utilizzarlo per la prima volta.

Lavare le mani prima dell'uso. Assicurarsi che tutte le parti del tiralatte siano installate correttamente conformemente alle istruzioni di installazione e che il dispositivo si adatti correttamente al corpo.

Non utilizzare un livello di intensità troppo alto tale da causare disagio o dolore.

1. Per accendere il dispositivo, premere l'interruttore di accensione/spengimento (1, fig. F). Il dispositivo si accenderà nell'ultima modalità

in cui si trovava nella sessione precedente.

2. Per modificare la modalità di funzionamento durante l'uso, premere il pulsante di commutazione della modalità di funzionamento (2, fig. F)
3. Premere il pulsante di pausa/avvio per interrompere il funzionamento del dispositivo (modalità di pausa). Premere nuovamente per ripristinare il funzionamento (3, fig. F). In caso di pausa prolungata, il dispositivo si spegnerà automaticamente dopo 5 minuti.
4. L'indicatore dell'intensità della modalità visualizzerà il livello di funzionamento corrente del dispositivo. Premere i pulsanti di aumento e diminuzione del livello di intensità per scorrere i livelli di intensità della modalità nell'intervallo da 1 a 9 (4, fig. F).
5. Per spegnere il dispositivo, premere brevemente l'interruttore di accensione/spegnimento (1, fig. F).

Il dispositivo si spegnerà automaticamente dopo 30 minuti di funzionamento e assenza di azioni.

Il prodotto è dotato di una funzione di memoria. Dopo lo spegnimento o il cambiamento della modalità il dispositivo ricorda automaticamente il livello di intensità della modalità utilizzata precedentemente.

L'indicatore del tempo (2, fig. C) visualizza il tempo di utilizzo corrente del dispositivo. Se il funzionamento del dispositivo viene interrotto (modalità di pausa), verrà visualizzato il tempo di utilizzo corrente fino alla ripresa del funzionamento o allo spegnimento del dispositivo. Se si desidera avviare una nuova sessione di aspirazione, spegnere e riaccendere il dispositivo premendo due volte l'interruttore di accensione/spegnimento.

Per regolare il livello di intensità di una modalità, aumentarlo fino a quando non si avverte un lieve disagio (non dolore!), quindi diminuire il livello di una unità.

Trasferimento del latte (fig. G)

1. Mentre il dispositivo è in funzione, inclinarlo leggermente in avanti per assicurarsi che tutto il latte presente nel tunnel del capezzolo venga scaricato nel contenitore (1, fig. G). Spegner il dispositivo.
2. Rimuovere delicatamente il dispositivo dal reggiseno e staccare il corpo principale (2, fig. G) dal reggiseno.
3. Inclinare il contenitore per il latte, in modo che la parte arrotondata del

contenitore per il latte si trovi in basso. Quindi, utilizzando il beccuccio (7, fig. A), versare il latte nel biberon o nel contenitore dove verrà conservato (3, fig. G).

NOTA BENE

Non utilizzare il dispositivo per conservare il latte. Non conservare il dispositivo in frigorifero.

Conservazione e riscaldamento del latte

Conservazione

1. A temperatura ambiente (16-25°C), il latte può essere conservato fino a 4 ore (fino a 6 ore in caso di condizioni di prelievo molto pulite).
2. In frigorifero (4°C), il latte può essere conservato fino a 3 giorni (fino a 5 giorni in caso di condizioni di prelievo molto pulite).
3. Nel congelatore (-18°C), il latte può essere conservato fino a 6 mesi (fino a 9 mesi in caso di condizioni di prelievo molto pulite).
4. Non conservare il latte sulla porta del frigorifero.

Scongelamento e riscaldamento

1. Congelare il latte all'interno di bottiglie di plastica per alimenti o sacchetti per la conservazione del latte.
2. Per congelare il latte, riempire il contenitore a 3/4 della capacità, poiché una volta congelato, il latte aumenterà di volume.
3. Per preservare i valori nutrizionali del latte, scongelarlo naturalmente in frigorifero (fino a 24 ore) o a temperatura ambiente (fino a 2 ore). Inoltre è possibile scongelare il latte sotto l'acqua corrente tiepida a una temperatura massima di 37°C. Il latte deve quindi essere utilizzato subito dopo lo scongelamento.
4. Prima di somministrare il latte, agitare delicatamente il contenitore del latte per mescolarlo uniformemente.

NOTA BENE

Controllare sempre la temperatura del latte prima di servirlo.

Non scongelare il latte congelato nel forno a microonde o in acqua bollente

per evitare la perdita di valore nutrizionale e il rischio di ustioni al bambino. Non ricongelare mai il latte una volta scongelato e non conservarlo a temperatura ambiente o in frigorifero.

Ricarica (fig. H)

1. Collegare la spina del cavo USB-C alla presa di alimentazione del dispositivo sul lato del corpo principale (1, fig. H) e collegare l'altra estremità con la spina USB all'adattatore USB (non incluso).
2. Durante la ricarica, l'indicatore del livello di carica della batteria lampeggia (2, fig. C). Quando cessa di lampeggiare, significa che il dispositivo è completamente carico (2, fig. H).

NOTA BENE

Caricare il dispositivo per 2 ore prima di utilizzarlo per la prima volta.

È possibile utilizzare il tiralatte mentre la batteria è in carica, ma si consiglia di procedere con la massima cautela. Tuttavia è importante notare che un uso frequente del dispositivo durante la ricarica può comportare una riduzione della durata della batteria.

Per assicurare una vita utile prolungata della batteria, conserva il dispositivo in un luogo fresco, caricalo prima che la batteria si scarichi e carica completamente il dispositivo prima di riporlo.

Per la ricarica è necessario utilizzare un adattatore da 5 V DC 1 A.

Smontaggio del dispositivo (fig. I)

1. Dopo aver rimosso il corpo principale, aprire il contenitore del latte dal basso, tirando la coppa in silicone (1, fig. I).
2. Estrarre la coppa per il seno in silicone ed estrarre il raccordo a T del tiralatte assemblato (2, fig. I) dal contenitore.
3. Separare la coppa per il seno in silicone, la membrana in silicone e la valvola di aspirazione dal raccordo a T del tiralatte (3, fig. I).

Pulizia e disinfezione del dispositivo

NOTA BENE

Non pulire o disinfettare il corpo principale o il cavo di alimentazione del

dispositivo. Queste parti non entrano in contatto con gli alimenti.

Lavare separatamente subito dopo l'uso tutte le parti a contatto con il corpo e il latte, per evitare che i residui di cibo si seccino e prevenire la crescita batterica.

Non lavare alcun elemento del dispositivo in lavastoviglie.

Prima del primo utilizzo

Prima di utilizzare per la prima volta il dispositivo, lavarlo con un detergente e quindi sterilizzare con acqua bollente tutte le parti del dispositivo che verranno a contatto con il latte (contenitore per il latte, raccordo a T, valvola, diaframma e coppe), tranne il corpo principale. Si prega di seguire le istruzioni per la pulizia e la disinfezione riportate di seguito.

Dopo ogni utilizzo

1. Dopo l'uso, smontare il corpo principale e pulirlo con un panno asciutto e morbido (fig. J).
2. Dopo ogni utilizzo smontare il dispositivo e sciacquare con acqua fredda tutte le parti che possono entrare in contatto con il corpo e il latte per rimuovere i residui di cibo.
3. Lavare tutte le parti separate in acqua tiepida con un detergente delicato, quindi risciacquare abbondantemente sotto l'acqua corrente pulita.
4. Per disinfettare il prodotto, immergere tutti i componenti in acqua bollente per almeno 10 minuti. Assicurarsi che tutti i componenti siano immersi in acqua e che nessuno tocchi direttamente il fondo della pentola.
5. Lasciare asciugare tutte le parti del dispositivo su un asciugamano pulito o un tovagliolo di carta.
6. Fino all'utilizzo successivo, conservare le parti del dispositivo in un sacchetto pulito, in un contenitore o in un altro luogo pulito. Se le parti sono ancora umide, non conservarle in un contenitore ben chiuso.

NOTA BENE

Una volta al giorno e dopo ogni utilizzo, pulire le parti che sono state a contatto con il corpo. Fare attenzione a non danneggiare il dispositivo durante la pulizia. Non utilizzare utensili affilati per pulire le parti in silicone, poiché ciò potrebbe danneggiarle.

Fare attenzione a non danneggiare durante la pulizia la valvola di aspirazione e il diaframma in silicone. Qualora questi vengano danneggiati, il dispositivo non funzionerà correttamente.

La valvola di aspirazione deve essere rimossa con cautela dal dispositivo. Durante la pulizia, lavarlo in acqua pulita senza inserire il dito o altri oggetti al suo interno, poiché ciò potrebbe condurre al suo danneggiamento.

Non utilizzare disinfettanti per pulire il dispositivo.

Se si nota aloni bianchi su parti del dispositivo dopo la sterilizzazione nell'acqua, potrebbe significare che l'acqua utilizzata è dura. Rimuovere i residui con un asciugamano pulito e lasciare asciugare le parti da sole.

Risoluzione dei problemi

Problema	Soluzione
Il dispositivo non si accende	<ul style="list-style-type: none">• La batteria del dispositivo potrebbe essersi scaricata o essere entrata in protezione a causa di una conservazione prolungata. È necessario collegare il dispositivo all'adattatore per attivare la batteria.• Caricare completamente la batteria prima di utilizzare il dispositivo per la prima volta e dopo una conservazione prolungata.
Il tempo di funzionamento non viene conteggiato alla rovescia quando si preme il pulsante di pausa/avvio	<ul style="list-style-type: none">• Contattare un centro di assistenza autorizzato.
Il dispositivo ha cessato di aspirare il latte (il corpo principale non funziona) dopo aver premuto il pulsante di pausa/avvio	<ul style="list-style-type: none">• Assicurarsi che il dispositivo sia acceso.• Contattare un centro di assistenza autorizzato.

Problema	Soluzione
Aspirazione insufficiente o assente	<ul style="list-style-type: none"> • Verificare che tutte le parti del dispositivo siano pulite, asciutte, installate correttamente e completamente. Particolare attenzione deve essere prestata alla corretta direzione in cui è montata la valvola di aspirazione. • Verificare che il raccordo a T sia posizionato correttamente nel contenitore e che la membrana aderisca perfettamente all'apertura superiore del contenitore. • Verificare che la coppetta in silicone del dispositivo aderisca perfettamente al seno. • Se la potenza di aspirazione non migliora, contattare un centro di assistenza autorizzato. • Verificare la presenza di crepe e cavità sulle parti del dispositivo.
Dolore o disagio	<ul style="list-style-type: none"> • Regolare il livello di intensità o cambiare la modalità di funzionamento. • Cambiare la propria posizione o la posizione del seno. • In caso di dolore o disagio persistente, consultare un medico.

Le immagini hanno carattere illustrativo, l'aspetto reale dei prodotti può differire da quello presentato nelle immagini.

FR

Cher Client !

Si vous avez des commentaires ou des questions sur le produit que vous avez acheté, veuillez nous contacter : **help@lionelo.com**

Fabricant :

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Pologne

INFORMATIONS IMPORTANTES

Veuillez lire ce manuel avant d'utiliser le produit pour vous familiariser avec ses fonctions et l'utiliser comme prévu.

Le non-respect des consignes de sécurité et l'utilisation conforme aux instructions peuvent entraîner des dommages pour la santé.

Conservez ce manuel pour toute référence ultérieure.

1. Ce dispositif peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans ou plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ainsi que par des personnes n'ayant aucune connaissance ou expérience pertinente de l'utilisation du dispositif, si elles sont supervisées ou ont reçu des instructions sur son utilisation sécurisée et les risques associés.
2. Cet appareil n'est pas un jouet. Ne pas laisser les enfants jouer avec. Garder l'appareil hors de portée des enfants. Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par des enfants sans la surveillance d'un adulte.
3. Ne pas réparer ou modifier l'appareil. Cela ne peut être fait que par un centre de services agréé. Utilisez uniquement des pièces détachées d'origine.
4. Ne pas faire fonctionner l'appareil en cas de dommages. Cela s'applique aussi bien à l'appareil lui-même qu'à ses accessoires, tels que le câble USB.
5. Ne pas utiliser l'appareil s'il commence à mal fonctionner, s'il est tombé ou a été immergé dans l'eau, s'il devient excessivement chaud, s'il se décolore, se gonfle ou si d'autres phénomènes inhabituels se produisent. Contactez le centre de service agréé du fabricant.
6. Ne jamais laisser un appareil branché à une prise de courant sans surveillance.
7. L'appareil n'est pas résistant aux températures élevées. Utiliser l'appareil loin des sources de chaleur, des températures élevées, des surfaces chaudes, de la lumière directe du soleil, des sources d'étincelles, des flammes nues, des huiles et des arêtes vives.
8. Ne pas utiliser de produits chimiques pour nettoyer l'appareil. Ne pas laver l'unité principale du moteur avec de l'eau.

9. Après chaque utilisation, éteignez l'appareil.
10. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou dans d'autres liquides. Ne pas l'utiliser près de l'eau.
11. Ne pas utiliser l'appareil d'une manière incorrecte.
12. Ne pas utiliser l'appareil et ne pas toucher l'alimentation électrique avec des mains mouillées ou humides. Avant d'assembler votre tire-lait, assurez-vous que tous les éléments sont secs.
13. Avant de nettoyer ou de déplacer l'appareil, il faut l'éteindre et le débrancher de la source d'alimentation.
14. Avant et après chaque utilisation, laver et désinfecter toutes les parties qui vont adhérer au corps et entrer en contact direct avec le lait.
15. Sécher soigneusement chaque élément avant de l'utiliser et de le conserver.
16. Pour des raisons d'hygiène, le dispositif doit être utilisé par une seule personne.
17. Si l'utilisation du tire-lait provoque une gêne ou une douleur, arrêter immédiatement d'utiliser l'appareil.
18. Ne pas utiliser l'appareil pendant la grossesse.
19. Ne pas utiliser l'appareil en cas de fatigue ou sommeil.
20. Une prudence particulière est requise lors de l'utilisation de l'appareil en présence d'enfants.
21. N'utilisez pas l'appareil, si vous êtes en position allongée ou pendant un entraînement intense ou des activités physiques susceptibles de causer des dommages.
22. Si le lait maternel n'apparaît pas pendant plus de 5 minutes pendant l'utilisation du dispositif, arrêter d'utiliser le tire-lait et consulter un médecin.
23. Si vous avez un stimulateur cardiaque implanté ou un autre dispositif électrique, consultez un médecin avant d'utiliser l'appareil.
24. Si l'appareil est utilisé à la température ambiante maximale admissible (30°C) pendant 30 minutes, son insert en silicone peut atteindre les 45°C.
25. Il est recommandé de remplacer des éléments entrant en contact

avec le lait tous les 3 - 6 mois, en fonction de la fréquence d'utilisation de l'appareil, et si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période.

26. Ne pas exposer l'appareil et sa batterie à des températures extrêmes. La batterie peut être chargée dans une plage de température admissible de 5°C à 35°C.
27. Lorsque la batterie est complètement chargée, débranchez immédiatement l'appareil de sa source d'alimentation.
28. Ne pas utiliser de biberons ou récipients qui sont abîmés.
29. Les batteries de cet appareil sont non remplaçables.



Le produit est conforme aux exigences des directives de l'Union européenne.

Conformément à la directive 2012/19/UE, ce produit est soumis à une collecte séparée. Le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets municipaux, car il peut constituer une menace pour l'environnement et la santé humaine. Veuillez retourner votre ancien produit à un centre de recyclage des équipements électriques et électroniques.

Schéma de l'appareil (fig. A)

- | | | | |
|----|-------------------------------|-----|--|
| 1. | Entonnoir en silicone (24 mm) | 7. | Bec verseur |
| 2. | Tunnel du mamelon | 8. | Corps principal |
| 3. | Dliaphragme en silicone | 9. | Câble USB |
| 4. | Jonction du tire-lait | 10. | Sangle d'ajustement pour soutien-gorge |
| 5. | Valve d'aspiration | 11. | Entonnoir (21 mm) |
| 6. | Collecteur de lait | 12. | Entonnoir (17 mm) |

Schéma du corps principal (fig. B)

- | | | | |
|----|------------------------------------|----|---------------------------------|
| 1. | Interrupteur marche/arrêt | 4. | Réduction du niveau d'intensité |
| 2. | Bouton pause / marche | | |
| 3. | Augmentation du niveau d'intensité | 5. | Changement de mode |

Schéma de l'écran tactile (fig. C)

- | | |
|--|------------------------------|
| 1. Indicateur de niveau d'intensité | 4. batterie |
| 2. Indicateur de durée de fonctionnement | 5. Mode d'extraction du lait |
| 3. Indicateur du niveau de la | 6. Mode massage |
| | Unité de temps |

Modes tire-lait

1. Mode massage : 9 niveaux. Le massage simule la phase initiale de succion du bébé pendant l'allaitement.
2. 9 niveaux de mode d'extraction. Ce mode simule la phase de succion plus profonde du bébé pendant l'allaitement.

Assemblage du tire-lait (fig. D)

ATTENTION

Veillez à ce que toutes les pièces de l'appareil entrant en contact avec le lait soient lavées et désinfectées. Tous les éléments de l'appareil doivent être complètement secs afin d'éviter d'endommager l'appareil.

Lavez-vous les mains avant l'installation. Évitez de toucher les surfaces intérieures de l'appareil et ses éléments entrant en contact avec le lait et le corps.

1. Placez la membrane en silicone (3, fig. A) sur le séparateur connecteur du tire-lait (4, fig. A). Veillez à ce que la bride du diaphragme soit attachée correctement et ne glisse pas lors de l'utilisation du tire-lait (1, fig. D).
2. Insérez la valve d'aspiration (5, fig. A) dans l'ouverture inférieure du séparateur connecteur du tire-lait (4, fig. A). Assurez-vous que la valve est insérée à fond et tournée dans la bonne direction (2, fig. D).
3. Mettez la jonction assemblée du tire-lait dans le collecteur de lait (6, fig. A) de manière que sa partie avec des « ailes » soit placée à l'intérieur des parties saillantes au fond du collecteur. Poussez fermement la partie de la jonction avec le diaphragme en silicone contre l'ouverture vers le corps principal afin d'assurer l'étanchéité complète. Assurez-vous que la jonction est installée correctement (3, fig. D).
4. Placez l'entonnoir en silicone (1, fig. A) dans le collecteur de lait (6, fig. A). Ajustez le déflecteur de l'entonnoir en silicone avec le bec verseur (7 fig. A)

sur le collecteur de lait (6, fig. A). Assurez-vous que la bride de l'entonnoir et le tunnel du mamelon (2, fig. A) sont assemblés correctement (4, fig. D). Vous pouvez également choisir entre deux entonnoirs de 21 ou 17 mm (respectivement 11 ou 12, fig. A) à insérer dans l'entonnoir en silicone (1, fig. A).

5. Assemblez le corps principal (8, fig. A) avec le collecteur de lait (6, fig. A). Assurez-vous que le corps est installé correctement (5, fig. D).

Ajustement de l'appareil (fig. E)

1. Assurez-vous que l'entonnoir choisi est ajusté correctement et que le mamelon est centré à l'intérieur du tunnel du mamelon (2, fig. A). Placez l'appareil dans votre soutien-gorge (1, fig. E). L'extraction du lait maternel ne devrait pas être douloureuse. Si l'utilisation du tire-lait provoque une gêne ou une douleur, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil.
2. Assurez-vous que l'appareil est ajusté correctement au sein et qu'il n'y a pas d'espace libre entre le sein et l'entonnoir en silicone. Un mauvais ajustement influence la quantité de lait tiré.

L'appareil peut être porté dans un soutien-gorge d'allaitement standard aussi bien en position assise que debout. Veillez à ce que la position de l'appareil ne change pas lors de son fonctionnement. Cela pourrait provoquer l'arrêt du fonctionnement de l'appareil. Évitez de vous pencher pendant l'utilisation de l'appareil.

En cas d'un soutien-gorge rigide et peu souple, utilisez une sangle d'ajustement pour soutien-gorge fournie (10, fig. A). Dans ce but, détachez une bretelle de votre soutien-gorge, puis attachez la sangle d'ajustement pour régler la longueur selon vos préférences (2, fig. E).

Mode d'emploi (fig. F)

ATTENTION

Avant la première utilisation, chargez l'appareil pendant 2 heures.

Lavez-vous les mains avant utilisation. Veillez à ce que toutes les pièces du tire-lait soient assemblées correctement, conformément aux instructions de montage, et que l'appareil soit ajusté correctement à votre corps.

Évitez l'intensité trop élevée qui pourrait causer une gêne ou une douleur.

1. Pour allumer l'appareil, appuyez sur marche /arrêt (1, fig. F). L'appareil sera activé dans le dernier mode de fonctionnement appliqué lors de la session précédente.
2. Pour modifier le mode de fonctionnement en cours d'utilisation, appuyez sur le bouton de commutation de mode (2, fig. F).
3. Appuyez sur le bouton pause / marche pour arrêter l'appareil (mode pause). Appuyez encore une fois pour l'activer à nouveau (3, fig. F). En cas de pause prolongée, l'appareil s'éteint automatiquement après 5 minutes.
4. L'indicateur de niveau d'intensité du mode affiche le niveau de fonctionnement actuel de l'appareil. Appuyez sur les boutons de diminution et d'augmentation du niveau d'intensité pour alterner les niveaux d'intensité du mode de 1 à 9 (4, fig. F).
5. Pour éteindre l'appareil appuyez brièvement sur marche /arrêt (1, fig. F). L'appareil s'éteint automatiquement au bout de 30 minutes de fonctionnement sans qu'aucune action ne soit prise.

Le produit est doté d'une fonction de mémorisation. Lors de l'arrêt ou du changement de mode, l'appareil mémorise automatiquement le niveau d'intensité d'un mode donné enregistré lors de son utilisation précédente.

L'indicateur de durée de fonctionnement (2, fig. C) affiche le temps d'utilisation de l'appareil actuel. Si l'appareil est arrêté (mode pause), le temps d'utilisation actuel s'affiche jusqu'à ce que l'appareil reprenne le travail ou s'éteigne. Si vous souhaitez démarrer une nouvelle session d'extraction du lait, éteignez et allumez l'appareil en appuyant deux fois sur le bouton marche / arrêt.

Afin d'adapter correctement un niveau d'intensité d'un mode donné, augmentez-le jusqu'à ce que vous ressentiez une gêne légère (pas une douleur !), puis diminuez l'intensité d'un niveau.

Verser le lait (fig. G)

1. Lorsque l'appareil est activé, penchez-vous légèrement afin de vous assurer que tout le lait provenant du tunnel du mamelon a été recueilli dans le collecteur (1, fig. G). Éteignez l'appareil.
2. Retirez délicatement l'appareil de votre soutien-gorge et détachez son corps principal (2, fig. G).
3. Inclinez le collecteur de lait afin que sa partie arrondie se trouve en bas.

Ensuite, versez le lait à l'aide d'un bec verseur (7, fig. A) dans un biberon ou un récipient de conservation (3, fig. G).

ATTENTION

Ne pas utiliser l'appareil pour stocker le lait. Ne pas stocker l'appareil au réfrigérateur.

Conservation et réchauffement du lait

Stockage

1. Le lait maternel peut être conservé à température ambiante (16-25°C) jusqu'à 4 heures (jusqu'à 6 heures en cas des conditions stériles de l'extraction du lait).
2. Il peut être conservé au réfrigérateur (4°C) pendant 3 jours au maximum (5 jours en cas des conditions stériles de l'extraction du lait).
3. Il peut être conservé au congélateur (-18°C) pendant 6 mois au maximum (9 mois en cas des conditions stériles de l'extraction du lait).
4. Ne pas conserver le lait dans la porte du réfrigérateur.

Décongélation et réchauffage

1. Le lait maternel doit être congelé dans des bouteilles destinées à entrer en contact avec des denrées alimentaires ou dans les sachets de conservation du lait maternel.
2. Pour congeler du lait, remplissez le récipient aux $\frac{3}{4}$, car le lait augmente de volume lorsqu'il est congelé.
3. Pour préserver la valeur nutritive du lait maternel, il doit être décongelé au réfrigérateur de manière naturelle (jusqu'à 24 heures) ou à température ambiante (jusqu'à 2 heures). Vous pouvez également décongeler votre lait sous l'eau chaude du robinet de 37°C au maximum. Le lait doit être utilisé immédiatement après sa décongélation.
4. Avant de donner le lait, secouez légèrement le récipient pour le mélanger uniformément.

ATTENTION

Avant de le servir, vérifiez toujours la température du lait.

Ne décongelez pas le lait congelé au micro-ondes ou dans l'eau bouillante afin d'éviter une perte de valeur nutritionnelle et des brûlures de votre bébé. Ne recongelez jamais du lait qui a déjà été décongelé une fois et conservez-le à température ambiante ou au réfrigérateur.

Chargement (fig. H)

1. Insérez la fiche du câble USB-C dans la prise d'alimentation de l'appareil située sur le côté du corps principal (1, fig. H), et l'autre extrémité avec la fiche USB à l'adaptateur USB (non fourni).
2. Pendant le chargement, l'indicateur de niveau de batterie clignote (2, fig. C). Lorsqu'il cesse de clignoter, cela signifie que l'appareil est complètement chargé (2, fig. H).

ATTENTION

Avant la première utilisation, chargez l'appareil pendant 2 heures.

Vous pouvez utiliser le tire-lait pendant que la batterie se recharge, mais une extrême prudence est recommandée. Toutefois, il est important de noter que l'utilisation fréquente de l'appareil pendant qu'il est en charge peut entraîner une réduction de la durée de vie de la batterie.

Afin de prolonger la durée de vie de votre batterie, stockez l'appareil dans un endroit frais, ne laissez pas la batterie se décharger jusqu'à 0% et chargez-le avant de le stocker.

Utilisez un adaptateur 5V DC 1A pour le chargement.

Démonter l'appareil (fig. I)

1. Après avoir enlevé le corps principal, ouvrez le collecteur de lait en bas en tirant sur l'entonnoir en silicone (1, fig. I).
2. En tirant sur l'entonnoir en silicone, retirez la jonction du tire-lait du collecteur (2, fig. I).
3. Séparez l'entonnoir en silicone, le diaphragme en silicone et la valve d'aspiration de la jonction du tire-lait (3, fig. I).

Nettoyage et désinfection de l'appareil

ATTENTION

Ne pas nettoyer ou désinfecter le corps principal ou le cordon d'alimentation de l'appareil. Ces pièces n'entrent pas en contact avec le lait.

Lavez séparément toutes les pièces entrant en contact avec le corps et le lait afin d'éviter le dessèchement des résidus du lait et la prolifération des bactéries.

Ne lavez aucune pièce de l'appareil au lave-vaisselle.

Avant la première utilisation

Avant la première utilisation de l'appareil, lavez avec un nettoyant toutes les pièces entrant en contact avec le lait (collecteur de lait, jonction, valve, diaphragme et entonnoirs), sauf le corps principal, puis stériliser-les à l'eau bouillante. Suivez les instructions de nettoyage et de désinfection présentées ci-dessous.

Après chaque utilisation

1. Après chaque utilisation, démontez le corps principal et nettoyez-le avec un chiffon sec et doux (fig. J).
2. Après chaque utilisation, démontez l'appareil en pièces séparées et rincez à l'eau froide tous les éléments entrant en contact avec le corps et le lait pour éliminer les résidus du lait.
3. Lavez toutes les pièces séparées dans de l'eau chaude avec un détergent doux, puis rincez abondamment à l'eau courante.
4. Pour désinfecter, plongez tous les éléments dans l'eau bouillante pendant au moins 10 minutes. Assurez-vous que toutes les pièces sont immergées dans l'eau et qu'aucun élément ne touche le fond du récipient.
5. Laissez sécher toutes les pièces de l'appareil sur une serviette éponge propre ou sur une serviette en papier.
6. Les pièces de l'appareil doivent être conservées pour la prochaine utilisation dans un sac propre ou dans un autre récipient propre. Si les pièces sont encore humides, ne les mettez pas dans un récipient hermétique.

ATTENTION

Nettoyez les parties qui ont été en contact avec le corps une fois par jour et après chaque utilisation. Veillez à ne pas endommager l'appareil lorsque vous le nettoyez.

N'utilisez pas d'outils pointus pour nettoyer les pièces en silicone, car cela pourrait les endommager.

Il faut veiller à ne pas endommager la valve d'aspiration et la membrane en silicone lors du nettoyage. Si elles sont endommagées, l'appareil ne fonctionnera pas correctement.

Retirez avec précaution la valve d'aspiration de l'appareil. Lorsque vous le nettoyez, rincez-le à l'eau claire sans y mettre vos doigts ou des objets, car cela pourrait l'endommager.

N'utilisez pas de produits désinfectants pour nettoyer l'appareil.

Si les dépôts blancs sont présents sur les pièces de l'appareil après leur stérilisation, cela peut signifier que l'eau utilisée est dure. Essuyez les dépôts avec une serviette propre et laissez sécher les pièces à l'air libre.

Résolution des problèmes

Problème	Solution
L'appareil ne s'allume pas.	<ul style="list-style-type: none">• La batterie de l'appareil peut s'être déchargée ou être entrée dans un état de protection causé par un stockage prolongé. Connectez l'appareil à l'adaptateur pour activer la batterie.• Chargez complètement la batterie avant d'utiliser l'appareil pour la première fois et après un stockage de longue durée.
Une fois le bouton pause / marche appuyé, la durée de fonctionnement n'est pas calculée.	<ul style="list-style-type: none">• Contactez le centre de service agréé de l'appareil.

Problème	Solution
Une fois le bouton pause / marche appuyé, l'appareil a arrêté de tirer le lait (le corps principal ne fonctionne plus).	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que l'appareil est chargé. • Contactez le centre de service agréé de l'appareil.
Pas d'aspiration ou aspiration insuffisante	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez que toutes les pièces de l'appareil sont propres, sèches et assemblées correctement et complètement. Une attention particulière doit être portée à la direction de l'assemblage de la valve d'aspiration. • Vérifiez si la jonction est placée correctement dans le collecteur et que le diaphragme est étanche au niveau de l'ouverture supérieure du collecteur. • Vérifiez que l'entonnoir en silicone du dispositif s'adapte bien au sein. • S'il n'y a pas d'amélioration au niveau de l'aspiration, veuillez contacter le centre de service agréé de l'appareil. • Vérifiez s'il n'y a aucune fissure ni défaut visible sur les pièces de l'appareil.
Douleur ou gêne.	<ul style="list-style-type: none"> • Réglez le niveau d'intensité ou changez de mode. • Modifiez la position ou l'alignement des seins. • En cas de douleur ou de gêne persistante, consultez votre médecin.

Les photos ont le caractère indicatif seulement ; l'aspect réel des produits peut différer de celui présenté sur les photos.

ES

Estimado Cliente:

Si tiene algún comentario o pregunta sobre el producto comprado, póngase en contacto con nosotros: help@lionelo.com

Fabricante:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

INFORMACIÓN IMPORTANTE

Lea este manual antes de utilizar el producto para familiarizarse con sus funciones y utilizarlo según lo previsto.

El incumplimiento de las instrucciones de seguridad y el uso no conforme con las instrucciones puede ocasionar daños a la salud.

Conserve este manual para futuras consultas.

1. El dispositivo puede ser utilizado por niños de al menos 8 años de edad y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, así como por personas sin el conocimiento y la experiencia adecuados para el uso del dispositivo, si están supervisados o si se les ha instruido previamente sobre el uso seguro del dispositivo y los riesgos derivados.
2. Este dispositivo no es un juguete. No deje que los niños jueguen con él. Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños. Los niños no deben realizar la limpieza ni el mantenimiento sin la supervisión de un adulto.
3. No repare ni modifique el dispositivo. Solo un centro de servicio autorizado puede hacerlo. Utilice únicamente piezas de repuesto originales.
4. No utilice el dispositivo si nota algún daño. Esto se aplica tanto al propio dispositivo como a sus accesorios, como el cable USB.
5. No utilice el dispositivo cuando empiece a funcionar mal, se haya caído o sumergido en agua, se caliente excesivamente, aparezca decoloración, abultamientos u otros fenómenos inusuales. Póngase en contacto con el centro de servicio autorizado del fabricante.
6. Nunca deje el dispositivo conectado a la toma de corriente desatendido.
7. El dispositivo no es resistente a las altas temperaturas. Use el dispositivo lejos de fuentes de calor, altas temperaturas, superficies calientes, luz solar directa, chispas, llamas abiertas, aceites y bordes

agudos.

8. No utilice sustancias químicas para limpiar el dispositivo. No lave el dispositivo principal con el motor con agua.
9. Apague el dispositivo después de cada uso.
10. No sumerja todo el dispositivo en agua u otros líquidos. No utilice el dispositivo cerca del agua.
11. No use el dispositivo para fines no previstos.
12. No utilice el dispositivo ni toque la fuente de alimentación con las manos mojadas o húmedas. Asegúrese de que todas las partes del sacaleches estén secas antes de montar el dispositivo.
13. Antes de limpiar o mover el dispositivo, apáguelo y desconéctelo de la fuente de alimentación.
14. Antes y después de cada uso, lave y desinfecte todos los elementos que se adhieran al cuerpo y entran en contacto directo con la leche.
15. Seque completamente cada elemento antes de usar y almacenar el dispositivo.
16. Por razones higiénicas, el dispositivo debe ser utilizado por una sola persona.
17. Si el uso del sacaleches causa molestias o dolor, deje de usar el dispositivo inmediatamente.
18. No utilice el dispositivo durante el embarazo.
19. No utilice el dispositivo si está cansada o cuando duerme.
20. Se debe tener especial cuidado al usar el dispositivo cerca de los niños.
21. No utilice el dispositivo mientras esté acostada o haga ejercicios físicos exhaustivos o actividades que puedan causar lesiones.
22. Si la leche materna no aparece durante más de 5 minutos mientras usa el dispositivo, deje de usar el sacaleches y consulte a un médico.
23. Si tiene un marcapasos implantado u otro dispositivo eléctrico, se recomienda que consulte a un médico antes de usar el dispositivo.
24. Si el dispositivo se utiliza a la temperatura ambiente máxima permitida (30 °C) durante 30 minutos, el inserto de silicona puede alcanzar una temperatura de 45 °C.
25. Se recomienda reemplazar los elementos de contacto con la

- leche cada 3 a 6 meses, dependiendo de la frecuencia de uso del dispositivo, y si el dispositivo no se utiliza durante mucho tiempo.
26. No exponga el dispositivo y sus baterías a temperaturas extremas. El rango de temperatura permitido en el que se puede cargar la batería es de 5 °C a 35 °C.
 27. Cuando la batería esté completamente cargada, desenchufe el dispositivo de la toma de corriente inmediatamente.
 28. No use leche de biberones o recipientes que tengan signos de daños.
 29. Las baterías utilizadas en este dispositivo no son reemplazables.



El producto cumple con los requisitos de las directivas de la Unión Europea.

De acuerdo con la Directiva 2012/19/UE, este producto está sujeto a una recogida separada. El producto no debe eliminarse junto con los residuos

municipales, ya que puede suponer un riesgo para el medio ambiente y la salud humana. El producto usado debe devolverse al punto de reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos.

Esquema del dispositivo (Fig. A)

- | | |
|-------------------------------|------------------------|
| 1. Embudo de silicona (24 mm) | 7. Boquilla |
| 2. Túnel del pezón | 8. Cuerpo principal |
| 3. Membrana de silicona | 9. Cable USB |
| 4. T del sacaleches | 10. Clip del sujetador |
| 5. Válvula de succión | 11. Embudo (21 mm) |
| 6. Recipiente para la leche | 12. Embudo (17 mm) |

Esquema del cuerpo principal (Fig. B)

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Interruptor de encendido / apagado | 4. Bajar nivel de intensidad |
| 2. Botón de pausa / inicio | 5. Cambio de modo de funcionamiento |
| 3. Aumentar nivel de intensidad | |

Esquema de la pantalla táctil (Fig. C)

- | | | | |
|----|---|----|-----------------------------------|
| 1. | Indicador de nivel de intensidad del modo | 4. | 4. Modo de extracción de la leche |
| 2. | Indicador de tiempo de funcionamiento | 5. | Modo de masaje |
| 3. | Indicador de nivel de la batería | 6. | Unidad de tiempo de trabajo |

Modos del sacaleches

1. Modo de masaje – 9 niveles. El masaje simula la fase inicial de la succión por el bebé al amamantar.
2. Modo de extracción de la leche – 9 niveles. Este modo simula una fase más profunda de la succión por el bebé al amamantar.

Ensamblaje del sacaleches (Fig. D)

ATENCIÓN

Asegúrese de que todas las partes del dispositivo en contacto con la leche estén limpias y desinfectadas. Para evitar daños en el dispositivo, todas las partes del mismo deben estar completamente secas.

Lávese las manos antes de ensamblar. Evite tocar las superficies internas del dispositivo y sus partes que entren en contacto con la leche y el cuerpo con las manos.

1. Coloque la membrana de silicona (3, Fig. A) en la T del sacaleches (4, Fig. A). Asegúrese de que la brida de la membrana esté correctamente colocada y no se deslice cuando use el sacaleches (1, Fig. D).
2. Coloque la válvula de succión (5, Fig. A) en el orificio inferior de la T del sacaleches (4, Fig. A). Asegúrese de que la válvula esté a tope y en dirección correcta (2, Fig. D).
3. Inserte la T del sacaleches ensamblada en el recipiente de leche (6, Fig. A) de modo que la parte con las «alas» se coloque dentro de las protuberancias en la pared trasera del recipiente. Presione la parte de la T con la membrana de silicona contra el orificio del cuerpo principal con ambas manos para garantizar un sellado completo. Asegúrese de que la T del esté correctamente colocada (3, Fig. D).
4. Instale el embudo de silicona (1, Fig. A) en el recipiente de leche (6, Fig.

A). Ajuste el deflector del embudo de silicona a la boquilla (7, Fig. A) en el recipiente de leche (6, Fig. A). Asegúrese de que la brida del embudo y el túnel del pezón (2, Fig. A) estén correctamente enganchados (4, Fig. D). También puede seleccionar uno de los dos embudos de 21 o 17 mm (11 o 12, respectivamente, Fig. A) que se debe insertar en el embudo de silicona (1, Fig. A).

5. Conecte el cuerpo principal (8, Fig. A) al recipiente de leche (6, Fig. A). Asegúrese de que el cuerpo esté correctamente colocado (5, Fig. D).

Ajuste del dispositivo (Fig. E)

1. Asegúrese de que el embudo seleccionado se ajuste bien y que el pezón esté en el túnel (2, Fig. A) y alineado. Coloque el dispositivo en el sujetador (1, Fig. E). La toma de alimento no debe ser dolorosa. Si el uso del sacaleches causa molestias o dolor, deje de usar el dispositivo inmediatamente.
2. Asegúrese de que el dispositivo se ajuste bien a la mama y de que no haya espacio libre entre la mama y el embudo. Una mala adaptación afectará la cantidad de alimento extraído.

El dispositivo se puede usar en un sujetador de alimentación estándar, tanto en posición sentada como de pie. Tenga cuidado de que la posición del dispositivo no cambie durante su funcionamiento. Esto puede hacer que deje de funcionar. No se incline mientras usa el dispositivo.

Para un sujetador rígido e inflexible, use el clip del sujetador suministrado (10, Fig. A). Para ello, desabroche la correa del sujetador, luego fije el clip y ajuste la longitud según su preferencia (2, Fig. E).

Modo de uso (Fig. F)

ATENCIÓN

Cargue el dispositivo durante 2 horas antes del primer uso.

Lávese las manos antes de usar. Asegúrese de que todas las partes del extractor de leche se hayan ensamblado correctamente de acuerdo con las instrucciones de ensamblaje y el propio dispositivo esté bien ajustado al cuerpo.

No use demasiada intensidad que cause molestias o dolor.

1. Para encender el dispositivo, pulse el interruptor de encendido / apagado

- (1, Fig. F). El dispositivo se encenderá en el último modo activo en la sesión anterior.
2. Para cambiar el modo de funcionamiento durante el uso, pulse el botón del interruptor del modo de funcionamiento (2, Fig. F).
 3. Pulse el botón de pausa / inicio para detener el funcionamiento del dispositivo (modo de pausa). Pulse de nuevo para reanudar su funcionamiento (3, Fig. F). Si la pausa de operación dura más tiempo, el dispositivo se apagará automáticamente después de 5 minutos.
 4. El indicador de nivel de intensidad de modo muestra el nivel de funcionamiento actual del dispositivo. Pulse los botones de bajar y aumentar intensidad para cambiar los niveles de intensidad del modo de 1 a 9 (4, Fig. F).
 5. Para apagar el dispositivo, pulse el brevemente interruptor de encendido / apagado (1, Fig. F).

El dispositivo se apagará automáticamente después de 30 minutos de funcionamiento y no se toma ninguna acción.

El producto tiene una función de memoria. Después de apagar o cambiar el modo, el dispositivo recuerda automáticamente el nivel de intensidad de un modo específico del uso anterior.

El indicador de tiempo (2, Fig. C) muestra el tiempo de funcionamiento actual del dispositivo. En caso de detener el funcionamiento del dispositivo (modo de pausa), se mostrará la hora de uso actual hasta que se reanude el funcionamiento o se apague el dispositivo. Si desea iniciar una nueva sesión de extracción de leche, apague y encienda el dispositivo pulsando dos veces el interruptor de encendido / apagado.

Para ajustar el nivel de intensidad de un modo específico, increméntelo hasta el punto de una ligera molestia (¡no dolor!), luego disminuya el nivel en uno.

Verter leche (Fig. G)

1. Mientras el dispositivo está en funcionamiento, inclínese suavemente hacia delante para asegurarse de que toda la leche del túnel del pezón fluya hacia el recipiente (1, Fig. G). Apague el dispositivo.
2. Retire suavemente el dispositivo del sujetador y desconecte el cuerpo principal (2, Fig. G).

3. Incline el recipiente de leche de modo que la parte redondeada esté abajo. Luego, utilizando la boquilla (7, Fig. A), vierta la leche en el biberón o recipiente en el que se almacenará (3, Fig. G).

ATENCIÓN

No utilice el dispositivo para el almacenamiento de la leche. No guarde el dispositivo en la nevera.

Almacenamiento y calentamiento de la leche

Almacenamiento.

1. A temperatura ambiente (16 a 25 °C), la leche se puede almacenar hasta 4 horas (hasta 6 horas para condiciones de recolección muy limpias).
2. La leche se puede almacenar hasta 3 días (hasta 5 días en el caso de condiciones de recolección muy limpias) en la nevera (4 °C).
3. La leche se puede almacenar hasta 6 meses (hasta 9 meses para condiciones de recolección muy limpias) en el congelador (-18 °C).
4. No almacene la leche en la puerta de la nevera.

Descongelación y calentamiento

1. Congele la leche en biberones de plástico para el contacto con alimentos o bolsas de almacenamiento de leche.
2. Para congelar la leche, llene el recipiente con $\frac{3}{4}$ de su volumen, porque cuando se congela, la leche expande su volumen.
3. Para preservar el valor nutricional de la leche, descongélela de forma natural en la nevera (hasta 24 horas) o a temperatura ambiente (hasta 2 horas). También puede descongelar la leche con agua corriente tibia a una temperatura máxima de 37 °C. La leche debe usarse inmediatamente después de la descongelación.
4. Antes de alimentar al bebé, agite suavemente el recipiente de leche para mezclarlo uniformemente.

ATENCIÓN

Compruebe siempre la temperatura de la leche antes de darla a beber.

No descongele la leche congelada en el microondas o en el agua hirviendo para

evitar perder el valor nutricional y causar quemaduras al bebé.

Nunca vuelva a congelar la leche una vez descongelada ni la almacene ni a temperatura ambiente ni en la nevera.

Carga (Fig. H)

1. Conecte el enchufe del cable USB-C a la toma de corriente del dispositivo ubicado en el lateral del cuerpo principal (1, Fig. H), y el otro extremo con el enchufe USB al adaptador USB (no incluido).
2. Durante la carga, el indicador de nivel de batería parpadea (2, Fig. C). Cuando deja de parpadear, significa que el dispositivo está completamente cargado (2, Fig. H).

ATENCIÓN

Cargue el dispositivo durante 2 horas antes del primer uso.

Puede usar el sacaleches cuando cargue la batería, pero se recomienda extremar las precauciones. Sin embargo, tenga en cuenta que el uso frecuente del dispositivo durante la carga puede acortar la vida útil de la batería.

Para mantener una larga duración de la batería, guarde el dispositivo en un lugar fresco, cárguelo antes de que la batería se agote y cargue completamente el dispositivo antes de guardarlo.

Utilice un adaptador 5V CC de 1A para cargar.

Desmontaje del dispositivo (Fig. I)

1. Después de retirar el cuerpo principal, abra el recipiente de leche desde abajo tirando del embudo de silicona (1, Fig. I).
2. Tire del embudo de silicona para retirar la T del sacaleches ensamblada (2, Fig. I) del recipiente.
3. Separe el embudo de silicona, la membrana de silicona y la válvula de succión de la T del sacaleches (3, Fig. I).

Limpieza y desinfección del dispositivo

ATENCIÓN

No limpie ni desinfecte el cuerpo principal ni el cable de alimentación del dispositivo. Estas partes no están en contacto con la leche.

Lave todas las partes que entran en contacto con el cuerpo y la leche separadas entre sí inmediatamente después del uso para evitar el secado de los residuos de la leche y el crecimiento de bacterias. No lave ninguna parte del dispositivo en el lavavajillas.

Antes del primer uso

Antes de usar el dispositivo por primera vez, lave con un agente de limpieza y luego esterilice con agua hirviendo todas las partes que entren en contacto con la leche (recipiente de leche, T, válvula, membrana y embudos), excepto el cuerpo principal. Siga las instrucciones de limpieza y desinfección a continuación.

Después de cada uso

1. Después de su uso, retire el cuerpo principal y límpielo con un paño seco y suave (Fig. J).
2. Después de cada uso desmonte el dispositivo en partes individuales y enjuague con agua fría todas las partes que entran en contacto con el cuerpo y la leche para eliminar cualquier residuo de la leche.
3. Lave todas las partes separadas en agua tibia con un detergente suave, luego enjuáguelas bien con agua corriente limpia.
4. Para desinfectar, coloque todos los componentes en agua hirviendo durante al menos 10 minutos. Asegúrese de que todos los elementos estén sumergidos en agua y que ninguno toque directamente el fondo del recipiente.
5. Deje que todas las partes del dispositivo se sequen con una toalla limpia o una toalla de papel.
6. Mantenga las partes del dispositivo en una bolsa limpia, un recipiente o en otro lugar limpio. Si las piezas aún están húmedas, no las guarde en un envase bien cerrado.

ATENCIÓN

Limpie las partes que han estado en contacto con el cuerpo una vez al día y después de cada uso. Tenga cuidado de no dañar el dispositivo durante la limpieza.

No utilice herramientas afiladas para limpiar los elementos de silicona, ya que

esto puede dañarlos.

Tenga cuidado de no dañar la válvula de succión ni la membrana de silicona durante la limpieza. Si están dañados, el dispositivo no funcionará correctamente. La válvula de succión debe retirarse del dispositivo con cuidado. Al limpiar el sacaleches, lávelo con agua limpia sin meter el dedo o algún objeto en él, ya que esto puede causar daños.

No utilice desinfectantes para limpiar el dispositivo.

Si, después de la esterilización en agua, observa un depósito blanco en las partes del dispositivo, puede significar que el agua utilizada es dura. Retire el depósito con una toalla limpia y deje que las piezas se sequen solas.

Solución de problemas

Problema	Solución
El dispositivo no se enciende.	<ul style="list-style-type: none">• Es posible que la batería del dispositivo se haya descargado o haya entrado en un estado de protección debido a un almacenamiento prolongado. Conecte el dispositivo al adaptador para activar la batería.• Cargue completamente la batería antes del primer uso y después de un almacenamiento prolongado.
El tiempo de funcionamiento no se cuenta hacia atrás cuando se pulsa el botón de pausa / inicio.	<ul style="list-style-type: none">• Póngase en contacto con el centro de servicio autorizado del dispositivo.
El dispositivo ha dejado de extraer la leche (el cuerpo principal no funciona) cuando se pulsa el botón de pausa / inicio.	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de que el dispositivo esté encendido.• Póngase en contacto con el centro de servicio autorizado del dispositivo.

Problema	Solución
Fuerza insuficiente o falta de succión.	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que todas las partes del dispositivo estén limpias, secas, correctamente y completamente ensambladas. Se debe prestar especial atención a la dirección correcta de instalación de la válvula de succión. • Compruebe que la T esté asentada correctamente en el recipiente y que la membrana adhiera bien a la abertura superior del recipiente. • Compruebe que el embudo de silicona del dispositivo se adhiera bien a la mama. • Si la fuerza de succión no ha mejorado, póngase en contacto con el servicio autorizado del dispositivo. • Revise las partes del dispositivo en busca de grietas y defectos.
Dolor o molestias	<ul style="list-style-type: none"> • Ajuste el nivel de intensidad o cambie el modo de funcionamiento. • Cambie la posición de su cuerpo o posición de la mama. • En caso de dolor o molestias persistentes, consulte a un médico.

Las fotos son para fines ilustrativos, la apariencia real de los productos puede diferir de la presentada en las fotos.

NL

Geachte Klant!

Hebt u opmerkingen of vragen over het product, neem dan contact met ons op: **help@lionelo.com**

Fabrikant:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

BELANGRIJKE GEGEVENS

Lees de gebruiksaanwijzing vóór u het apparaat gebruikt om met zijn functies kennis te maken en het voor het beoogde doel te gebruiken.

Het niet in acht nemen van de veiligheidsinstructies en het gebruik niet in overeenstemming met de gebruiksaanwijzing kan leiden tot schade aan de gezondheid.

Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

1. Het apparaat mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke beperkingen, personen zonder ervaring, personen die geen kennis over het apparaat hebben indien ze onder toezicht zijn of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en de informatie over de risico's die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt, hebben begrepen.
2. Het apparaat is geen speelgoed. Kinderen dienen niet met het product te spelen. Bewaar het apparaat buiten het bereik van kinderen. Reiniging en onderhoud van het apparaat is niet toegestaan door kinderen en zonder toezicht van een volwassene.
3. Het apparaat niet repareren of aanpassen. Het wordt enkel door een erkend servicecentrum gedaan. Gebruik alleen originele reserveonderdelen.
4. Gebruik het apparaat niet wanneer een schade wordt geconstateerd. Het betreft zowel het apparaat zelf als het toebehoren bv. USB-kabel.
5. Gebruik het apparaat niet als het niet goed werkt, is gevallen of nat is geworden, overmatig warm wordt, verkleuringen vertoont, uitstulpingen heeft, stinkt of andere ongewone voorvallen vertoont. Raadpleeg een erkend servicecentrum bij problemen.
6. Laat het apparaat nooit onbeheerd aangesloten op het net.
7. Het apparaat is niet bestand tegen hoge temperaturen. Gebruik het apparaat uit de buurt van warmtebronnen, hoge temperaturen, hete oppervlakken, direct zonlicht, vonken, open vuur, olie en scherpe randen.
8. Gebruik geen chemicaliën voor het reinigen van het apparaat. De

- hoofdmotoreenheid niet met water wassen.
9. Schakel het apparaat na elk gebruik uit.
 10. Dompel het gehele apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen. Gebruik niet in de buurt van water.
 11. Het wordt niet toegestaan het apparaat niet volgens bestemming te gebruiken.
 12. Gebruik het apparaat niet en raak de voeding niet aan met natte of vochtige handen. Zorg ervoor dat alle onderdelen van de borstkolf droog zijn voordat het apparaat in elkaar wordt gezet.
 13. Schakel het apparaat uit en koppel het van de stroombron los voordat het wordt schoongemaakt of verplaatst.
 14. Was en steriliseer de onderdelen die direct in contact staan met het lichaam en met moedermelk voor en na gebruik.
 15. Droog elk onderdeel grondig vóór gebruik en opslag.
 16. Om hygiënische redenen is het aangeraden dat het apparaat door één persoon wordt gebruikt.
 17. 17. Neem meteen contact op met medische hulp als er ongemak of pijn worden veroorzaakt door het gebruiken van de borstkolf.
 18. Het apparaat is niet geschikt voor zwangere vrouwen.
 19. Gebruik het apparaat niet als u moe bent of slaapt.
 20. Wees bijzonder voorzichtig wanneer het apparaat in de buurt van kinderen wordt gebruikt.
 21. Gebruik het apparaat niet in de liggende stand of tijdens zware oefeningen of activiteiten die letsel kunnen veroorzaken.
 22. Als er tijdens het gebruik van het apparaat langer dan 5 minuten geen moedermelk verschijnt, stop dan met het gebruik van de borstkolf en raadpleeg uw arts.
 23. Bij gebruik van een geïmplanteerde pacemaker of een ander elektrisch apparaat wordt aanbevolen uw arts te raadplegen alvorens het apparaat te gebruiken.
 24. Bij gebruik bij de hoogst toegestane omgevingstemperatuur (30°C) gedurende 30 minuten kan het siliconen inzetstuk een temperatuur van 45°C bereiken.
 25. Het is aan te raden de onderdelen die in contact met de melk

- komen om ze ca. 3-6 maanden te vervangen afhankelijk van de gebruiksfrequentie en als het apparaat lange tijd niet wordt gebruikt.
26. Stel het apparaat niet bloot aan aan extreme temperaturen. Het toegelaten temperatuurbereik voor het opladen van de batterij is 5°C - 35°C.
 27. Nadat de batterij volledig is opgeladen onmiddellijk de stekker uit het stopcontact halen.
 28. Gebruik geen melkflessen of melkbakjes die beschadigd zijn.
 29. De in dit apparaat gebruikte batterijen zijn niet vervangbaar.



Het product voldoet aan de vereisten van de toepasselijke Europese richtlijnen.

In overeenstemming met Richtlijn 2012/19/EU moet dit product gescheiden worden ingezameld. Het product mag niet met het huisvuil worden weggegooid omdat

het een bedreiging kan vormen voor het milieu en de volksgezondheid. Lever uw oude product in bij het daarvoor bestemde inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparatuur.

Schema van het apparaat (AFB. A)

- | | |
|--------------------------|-------------------------|
| 1. Borstschild (24 mm) | 7. Tuit |
| 2. Tepeltunnel | 8. Hoofddeel |
| 3. Siliconen membraan | 9. USB kabel |
| 4. T-stuk voor borstkolf | 10. Beha sluiting |
| 5. Aanzuigklep | 11. Borstschild (21 mm) |
| 6. Moedermelkbakje | 12. Borstschild (17 mm) |

Schema hoofddeel (afb. B)

- | | |
|--|--|
| 1. Aan/uit-schakelaar | 4. Het niveau van intensiteit verlagen |
| 2. Start / pauzeknop | 5. Stand omschakelen |
| 3. Het niveau van intensiteit verhogen | |

Schema aanraakscherm (Afb. C)

- | | |
|-----------------------------|----------------------|
| 1. Intensiteitsindicator | 4. Borstkolven stand |
| 2. Bedrijfstijdindicator | 5. Massage stand |
| 3. Indicator accucapaciteit | 6. Werktijdeenheid |

Borstkolf standen

1. Massage stand - 9 standen. Masseren simuleert de eerste zuigfase van de baby tijdens het voeden of kolven.
2. Borstkolf stand - 9 niveaus. Deze stand simuleert de diepere zuigfase van de baby tijdens het voeden of kolven.

Borstkolf samenstellen (afb. D)

LET OP

Zorg ervoor dat alle onderdelen van het apparaat die in contact komen met de moedermelk zijn gewassen en ontsmet. Om beschadiging van het apparaat te voorkomen, moeten alle onderdelen volledig droog zijn.

Was de handen vóór de samenstelling. Vermijd het aanraken met de handen van de binnenkant van het apparaat en de onderdelen die in contact met moedermelk en het lichaam komen.

1. Plaats de siliconen membraan (3, afb. A) op het T-stuk van de borstkolf (4, afb. A). Zorg ervoor dat de kraag van het membraan goed aansluit en niet slipt bij gebruik van de borstkolf (1, afb. D).
2. Plaats de zuigerklep (5, afb. A) in de onderste opening van de borstkolf (4, afb. A). Zorg ervoor dat het klepje helemaal in de juiste richting is geplaatst (2, afb. D).
3. Plaats het gemonteerde T-stuk van de borstkolf zo in de melkcontainer (6, afb. A) dat het deel met de "vleugels" in de lipjes op de achterwand van de container zit. Druk met beide handen het deel van het T-stuk met het siliconen membraan tegen de opening van het hoofddeel om een volledige afdichting te garanderen. Zorg ervoor dat het T-stuk goed is vastgezet (3, afb. D).
4. Plaats de siliconen borstschild (1, afb. A) in de melkcontainer (6, afb. A). Pas de afbuiging van de siliconen borstschild op de tuit (7, afb. A) van de moedermelkhouder (6, afb. A). Zorg ervoor dat de kraag van het borstschild en de tepeltunnel (2, afb. A) correct zijn vastgezet (4, afb. D). Er kan ook worden gekozen tussen twee borstschilden van 21 of 217 mm (11 lub 12, afb. A), die in siliconen borstschild wordt geplaatst (1, afb. A).
5. Verbind het hoofddeel (8, afb. A) met de moedermelkhouder (6, afb. A). Zorg ervoor dat het hoofddeel goed is vastgezet (5, afb. D).

Aapassing van het apparaat (afb. E)

1. Zorg ervoor dat de gekozen borstschild goed past en dat de tepel in het borstschild (2, afb. A) en in het midden is. Plaats het apparaat in de beha (1, afb. E). Borstvoeding hoeft geen pijn te doen. Neem meteen contact op met medische hulp als er ongemak of pijn worden veroorzaakt door het gebruiken van de borstkolf.
2. Zorg ervoor dat het apparaat goed op de borst past en dat er geen ruimte is tussen de borst en het kussen. Een slechte aanpassing beïnvloedt de hoeveelheid afgekolfde moedermelk.

Het apparaat kan worden gedragen met een standaard borstvoedingsbeha, in zittende of staande houding. Zorg ervoor dat de positie van het apparaat niet tijdens het gebruik verandert. Hierdoor kan de werking van het apparaat worden onderbroken. Je hoeft niet voorover bij het kolven te buigen.

Gebruik voor harde en niet-flexibele beha's de bijgeleverde beha-sluiting (10, afb. A). Maak hiervoor het beha-bandje los, maak vervolgens de sluiting vast en pas de lengte naar wens aan (2, afb. E).

Gebruik (afb. F)

LET OP

Laad het apparaat 2 uur op vóór het eerste gebruik.

Was je handen vóór gebruik. Zorg ervoor dat alle onderdelen van de borstkolf correct en volgens de montagehandleiding zijn samengesteld en het apparaat aan het lichaam is aangepast.

Gebruik niet een te hoog intensiteitsniveau dat ongemak of pijn veroorzaakt.

1. Druk op de aan/uit-schakelaar (1, afb. F) om het apparaat in te schakelen. Het apparaat wordt ingeschakeld in de laatste stand waarin het actief was tijdens de vorige sessie.
2. Om de bedrijfsstand tijdens het gebruik te wijzigen op de standschakelaar drukken (2, afb. F).
3. Druk op de pauze- / startknop om het apparaat te stoppen (pauzemodus). Druk opnieuw om de werking te hervatten (3, afb. F). Bij een langere pauze wordt het apparaat na 5 min. automatisch uitgeschakeld.
4. De indicator voor het intensiteitsniveau toont het huidige werkingsniveau van het apparaat voor een bepaalde stand. Druk op instensiteit verhogen

en verlagen om tussen intensiteitsniveaus 1 tot 9 (4, afb. F) te schakelen.

5. Druk kort op de aan/uit-schakelaar (1, afb. F) om het apparaat uit te schakelen.

Het apparaat schakelt automatisch uit na 30 minuten werking als er geen actie wordt ondernomen.

Het product beschikt over een geheugenfunctie. Bij uitschakelen of overschakelen naar een andere modus onthoudt het apparaat automatisch het intensiteitsniveau van een bepaalde modus tijdens het vorige gebruik.

De tijdsaanduiding (2, afb. C) toont de huidige gebruikstijd. Wanneer het apparaat wordt gestopt (pauze), wordt de huidige gebruikstijd getoond tot de hervatting of uitschakeling van het apparaat. Om een nieuwe sessie afkolven te starten, moet het apparaat worden uit- en ingeschakeld door twee keer op de aan/uit-schakelaar te drukken.

Het juiste intensiteitsniveau van een bepaalde stand wordt ingesteld door het tot een licht voelbaar ongemak (geen pijn!) te verhogen en vervolgens het niveau met één te verlagen.

Moedermelk overgieten (afb. G)

1. Terwijl het apparaat werkt, moet u voorzichtig naar voren buigen om ervoor te zorgen dat alle melk uit de tepeltunnel in het melkbakje is terechtgekomen (1, afb. G). Zet het apparaat uit.
2. Haal het apparaat voorzichtig uit de beha en maak het hoofddeel los (2, afb. G).
3. Kantel zo het moedermelkbakje dat het ronde deel onderaan zit. Giet de moedermelk vervolgens met het tuitje (7, afb. A) in de melkfles of het moedermelkbakje waarin de melk zal worden bewaard (3, afb. G).

LET OP

Gebruik het apparaat niet om moedermelk in te bewaren. Bewaar het apparaat niet in de koelkast.

Bewaren en opwarmen van moedermelk

Bewaren

1. Bij kamertemperatuur (16-25°C) kan de moedermelk tot 4 uur worden

- bewaard (tot 6 uur onder zeer schone afkolfomstandigheden).
2. In de koelkast (4°C) kan de moedermelk tot 3 dagen worden bewaard (tot 5 dagen onder zeer schone afkolfomstandigheden).
 3. In de diepvries (-18°C) kan de moedermelk tot 6 maanden worden bewaard (tot 9 maanden onder zeer schone afkolfomstandigheden).
 4. Bewaar moedermelk niet op de koelkastdeur.

Ontdooien en opwarmen

1. Bevries melk in voor levensmiddelen geschikte plastic melkflessen of melkbewaarzakjes.
2. Om de moedermelk in te vriezen het bakje voor $\frac{3}{4}$ vullen, de moedermelk zet uit wanneer deze is bevroren.
3. Om de voedingswaarde van de moedermelk te behouden, laat de moedermelk op natuurlijke wijze in de koelkast (tot 24 uur) of op kamertemperatuur (tot 2 uur) ontdooien. De moedermelk kan ook onder warm stromend water met een maximale temperatuur van 37°C worden ontdooid. De moedermelk moet dan onmiddellijk na het ontdooien worden gebruikt.
4. Schud het moedermelkzakje zachtjes om ze gelijkmatig te vermengen.

LET OP

Controleer altijd de temperatuur van de moedermelk voordat die aan de baby wordt gegeven.

Ontdooi diepvriesmelk niet in de magnetron of kokend water om verlies van voedingswaarde en brandwonden bij je kind te voorkomen.

Laat de moedermelk die al een keer ontdooid is nooit opnieuw invriezen en bewaar ze niet op kamertemperatuur of in de koelkast.

Opladen (afb. H)

1. Sluit de stekker van de USB-C kabel aan op de voedingsaansluiting aan de zijkant van het hoofddeel (1, afb. H) en het andere uiteinde met een USB-stekker in de USB-adapter (niet meegeleverd).
2. Als de batterij wordt opgeladen, knippert de indicator voor het batterijniveau (2, afb. C). Wanneer het lampje niet meer knippert, betekent

dit dat het apparaat volledig is opgeladen (2, afb. H).

LET OP

Laad het apparaat 2 uur op vóór het eerste gebruik.

De borstkolf kan worden gebruikt terwijl de batterij wordt opgeladen, maar wees voorzichtig. Het is belangrijk om te weten dat regelmatig gebruik van het apparaat tijdens het opladen tot een kortere levensduur van de batterij kan leiden.

Om de levensduur van de batterij te verlengen, moet het apparaat op een koele plaats worden bewaard, de batterij worden opgeladen voordat deze leeg is en het apparaat volledig worden opgeladen voordat het wordt bewaard.

Gebruik 5V DC 1A adapter voor het opladen.

Het apparaat demonteren (afb. I)

1. Na het verwijderen van het hoofddeel de melkcontainer van onderaf openen door aan de siliconen borstschild te trekken (1, afb. I).
2. Door aan de siliconen borstschild te trekken het gemonteerde T- stuk uit de container verwijderen (2, afb. I).
3. Verwijder de siliconen borstschild, het siliconen membraan en de zuigklep van het T-stuk (3, afb. I).

Reiniging en ontsmetten

LET OP

Reinig of ontsmet het hoofddeel of het netsnoer van het apparaat niet. Deze elementen komen niet in contact met de moedermelk.

Was alle elementen die in contact met het lichaam en de moedermelk komen apart om uitdroging van melksresten en de groei van bacteriën te voorkomen.

Was geen onderdelen van het apparaat in de vaatwasser.

Vóór het eerste gebruik

Voor het eerste gebruik alle onderdelen (melkcontainer, T-stuk, klep, membraan en borstschilden) met afwasmiddel wassen en vervolgens met kokend water, behalve hoofdelement ontsmetten. Volg de reinigings- en ontsmettingsinstructies zoals hieronder.

Na elk gebruik

1. Na gebruik het hoofddeel demonteren en met een droge, zachte doek reinigen (afb. J).
2. Na elk gebruik moet het apparaat uit elkaar worden gehaald en moeten alle onderdelen die in contact komen met het lichaam en de moedermelk met koud water worden afgespoeld om eventuele melkresten te verwijderen.
3. Was alle afzonderlijke elementen in warm water met een mild afwasmiddel en spoel ze daarna grondig af onder schoon stromend water.
4. Leg om te desinfecteren alle onderdelen voor 10 minuten in kokend water. Zorg ervoor dat alle onderdelen in het water zijn ondergedompeld en dat geen enkel onderdeel in direct contact met de bodem van het vat staat.
5. Laat alle onderdelen van het apparaat drogen op een schone handdoek of keukenpapier.
6. Houd de onderdelen van het apparaat in een schone zak of bak voor het volgende gebruik. Bewaar de onderdelen niet in een afgesloten bak als ze nog nat zijn.

LET OP

Reinig de onderdelen eenmaal per dag en na elk gebruik. Zorg ervoor dat het apparaat niet beschadigd raakt bij het schoonmaken.

Gebruik geen scherp gereedschap om de siliconen onderdelen schoon te maken, dit kan ze beschadigen.

Zorg ervoor dat u de aanzuigklep en het siliconen membraan niet tijdens het reinigen zijn beschadigd. Wanneer ze beschadigd zijn, zal het apparaat niet goed werken.

De afzuigklep voorzichtig van het apparaat verwijderen. Bij het schoonmaken, spoel het af in schoon water zonder vingers of andere voorwerpen erin te steken omdat dit tot schade kan leiden.

Gebruik geen ontsmettingsmiddelen om het apparaat te reinigen.

Als er na de ontsmetting in het water een wit laagje op delen van het apparaat achterblijft, kan dit erop wijzen dat het gebruikte water hard is. Droog het restant af met een schone handdoek en laat de onderdelen vanzelf drogen.

Oplossing van problemen

Probleem	Oplossing
Het apparaat schakelt niet in	<ul style="list-style-type: none">• De batterij van het apparaat kan zijn ontladen of in een beschermstand staan als gevolg van langdurige opslag. Sluit het apparaat aan op de adapter om de batterij te activeren.• Laad de batterij volledig op voor het eerste gebruik en na langdurige opslag.
De bedrijfstijd wordt niet afgeteld wanneer de pauze/start-knop wordt ingedrukt.	<ul style="list-style-type: none">• Raadpleeg een erkend servicecentrum bij problemen.
Het apparaat stopt met afkolven (het hoofddeel werkt niet) nadat op de pauze-/startknop is gedrukt	<ul style="list-style-type: none">• Zorg ervoor het apparaat is ingeschakeld.• Raadpleeg een erkend servicecentrum bij problemen.
Te weinig of geen afzuiging	<ul style="list-style-type: none">• Zorg ervoor dat alle onderdelen van het apparaat schoon, droog en correct en volledig zijn samengesteld. Bijzondere aandacht moet worden besteed aan de juiste montagerichting van de inlaatklep.• Zorg ervoor dat het T-stuk goed in de container zit en dat het membraan strak in de bovenste opening van de container past.• Zorg ervoor dat de siliconen borstschild vgoed tegen de borst aansluit.• Neem contact op met een erkend servicecentrum als de zuigkracht niet is verbeterd.• Inspecteer onderdelen van het apparaat op scheuren en holtes.
Pijn of ongemak	<ul style="list-style-type: none">• Pas de intensiteit aan of wijzig de modus.• Wijzig de positie of plaatsing tegen de borst.• De arts bij aanhoudende pijn of ongemak raadplegen.

De afbeeldingen dienen alleen ter illustratie, het werkelijke uiterlijk van de producten kan van het uiterlijk op de afbeeldingen verschillen.

Gerbiamas Kliente!

Jei turite pastabų ar klausimų dėl įsigyto produkto, susisiekite su mumis:
help@lionelo.com

Gamintojas:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań (Poznanė), Lenkija

SVARBI INFORMACIJA:

Atidžiai perskaitykite šią instrukciją prieš pradėdami naudoti produktą, kad susipažintumėte su jo funkcijomis ir naudotumėte jį pagal paskirtį. Nesilaikant saugos nurodymų ir naudojant produktą ne pagal instrukciją, gali būti padaryta žala sveikatai.

Išsaugokite šią instrukciją, kad vėliau galėtumėte ja pasinaudoti.

1. Šiuo prietaisu gali naudotis 8 metų amžiaus ir vyresni vaikai bei asmenys su ribotais fiziniais, protiniais ir jutiminiais gebėjimais arba asmenys, neturintys patirties ar žinių, jei jie yra prižiūrimi ar apmokyti saugiai naudoti prietaisą ir supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus.
2. Prietaisas nėra žaislas. Neleiskite vaikams su juo žaisti. Laikykite prietaisą vaikams nepasiekiamoje vietoje. Vaikai neturėtų valyti ir prižiūrėti prietaiso be suaugusiojo priežiūros.
3. Netaisykite ir nekeiskite prietaiso. Šiuos darbus gali atlikti tik įgaliotas techninės priežiūros personalas. Naudokite tik originalias atsargines dalis.
4. Nejunkite prietaiso, jei pastebėjote kokių nors pažeidimų. Tai taikoma pačiam prietaisui ir jo priedams, pvz. USB laidui.
5. Nenaudokite prietaiso, kai jis pradeda veikti netinkamai, buvo nukritęs ar panardintas į vandenį, per daug įkaista, pakitusi spalva, išsipūtęs ir atsiranda kitų nenormalių reiškinių. Kreipkitės į įgaliotąjį gamintojo servisą.
6. Niekada nepalikite prie maitinimo lizdo prijungto prietaiso be

priežiūros.

7. Prietaisas nėra atsparus aukštai temperatūrai. Prietaisą naudokite toliau nuo šilumos šaltinių, aukštos temperatūros, karštų paviršių, tiesioginių saulės spindulių, kibirkščių, atviros liepsnos, alyvos ir aštrių kraštų.
8. Prietaisui valyti nenaudokite cheminių medžiagų. Neplaukite pagrindinio variklio bloko vandeniu.
9. Išjunkite prietaisą po kiekvieno naudojimo.
10. Nenardinkite viso prietaiso į vandenį ar kitus skysčius. Nenaudokite šalia vandens.
11. Nenaudokite prietaiso kitaip, nei numatyta.
12. Nenaudokite prietaiso ir nelieskite maitinimo adapterio šlapiomis ar drėgnomis rankomis. Prieš surinkdami, įsitikinkite, kad visos pientraukio dalys yra sausos.
13. Prieš valydami arba perkeldami prietaisą, jį išjunkite ir atjunkite nuo maitinimo šaltinio.
14. Prieš ir po kiekvieno naudojimo išplaukite ir dezinfekuokite visus elementus, kurie prisilies prie kūno ir tiesiogiai liesis su pienu.
15. Prieš naudojimą ir laikymą kiekvieną dalį gerai išdžiovinkite.
16. Higienos sumetimais prietaisą turėtų naudoti tik vienas asmuo.
17. Jei naudodamiesi pientraukiu jaučiatės nepatogiai ar jaučiate skausmą, nedelsdami nustokite jį naudoti.
18. Nenaudokite prietaiso visą nėštumo laikotarpį.
19. Nenaudokite prietaiso, kai esate pavargę ar miegate.
20. Būkite ypač atsargūs naudodami prietaisą, kai šalia yra vaikų.
21. Nenaudokite prietaiso gulėdami arba atlikdami sunkius pratimus ar veiklą, kurios metu galite susižaloti.
22. Jei naudojant prietaisą motinos pienas nepasirodo ilgiau nei 5 minutes, nustokite naudoti pientraukį ir kreipkitės į gydytoją.
23. Jei turite implantuotą širdies stimuliatorių ar kitą elektros prietaisą, prieš naudojant prietaisą rekomenduojama pasitarti su gydytoju.
24. Jei prietaisas 30 minučių naudojamas aukščiausioje leistinoje aplinkos temperatūroje (30°C), silikoninis įdėklas gali įkaisti iki 45°C.
25. Elementus, kurie liečiasi su pienu, rekomenduojama keisti maždaug

kas 3-6 mėnesius, priklausomai nuo prietaiso naudojimo dažnumo ir kai prietaisas nenaudojamas ilgą laiką.

26. Saugokite prietaisą ir jo baterijas nuo kraštutinių temperatūrų poveikio. Leidžiamas temperatūros diapazonas, kuriame galima įkrauti bateriją, yra 5°C – 35°C
27. Kai baterija visiškai įkrauta, nedelsdami atjunkite prietaisą nuo maitinimo lizdo.
28. Nenaudokite pieno iš butelių ar indų, ant kurių yra pažeidimo požymių.
29. Šiame prietaise naudojamos baterijos yra nekeičiamos.



Produktas atitinka Europos Sąjungos direktyvų reikalavimus.

Pagal direktyvą 2012/19/ES, šio produkto atliekos turi būti surenkamos atskirai. Produkto negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis, nes tai gali kelti

pavojų aplinkai ir žmonių sveikatai. Panaudotą produktą atiduokite elektrinės ir elektroninės įrangos atliekų surinkimo ir perdirbimo tarnybai.

Prietaiso schema (pav. A)

- | | | | |
|----|------------------------------|-----|----------------------|
| 1. | Silikoninis piltuvas (24 mm) | 7. | Snapelis |
| 2. | Spėnelio tunelis | 8. | Pagrindinis korpusas |
| 3. | Silikoninė membrana | 9. | USB laidas |
| 4. | Pientraukio trišakis | 10. | Liemenėlės segtukas |
| 5. | Traukimo vožtuvas | 11. | Piltuvas (21 mm) |
| 6. | Pieno indas | 12. | Piltuvas (17 mm) |

Pagrindinio korpuso schema (pav. B)

- | | | | |
|----|---|----|---------------------------------------|
| 1. | Jungiklis | | pakeitimas aukštyn |
| 2. | Sustabdymo (pauzės) /
paleidimo mygtukas | 4. | Intensyvumo lygio
pakeitimas žemyn |
| 3. | Intensyvumo lygio | 5. | Darbo režimo perjungimas |

Jutiklinio ekrano schema (pav. C)

- | | |
|--|---------------------------|
| 1. Režimo intensyvumo lygio indikatorius | 4. indikatorius |
| 2. Darbo laiko indikatorius | 5. Pieno traukimo režimas |
| 3. Baterijos įkrovos lygio | 6. Masažo režimas |
| | 6. Darbo laiko vienetas |

Pientraukio režimai

1. Masažo režimas - 9 lygiai. Masažas imituoja pradinę kūdikio žindymo fazę žindymo metu.
2. Pieno traukimo režimas - 9 lygiai. Šis režimas imituoja gilesnę kūdikio žindymo fazę žindymo metu.

Pientraukio surinkimas (pav. D)

DĖMESIO

Įsitinkite, kad visos prietaiso dalys, kurios liečiasi su pienu, yra švarios ir dezinfekuotos. Siekiant išvengti prietaiso gedimo, visos jo dalys turi būti visiškai sausas.

Prieš surinkdami nusiplaukite rankas. Nelieskite rankomis vidinių prietaiso paviršių ir jo dalių, kurios liečiasi su pienu ir kūnu.

1. Uždėkite silikoninę membraną (3, pav. A) ant pientraukio trišakio (4, pav. A). Įsitinkite, kad membranos kaklelis tinkamai užsifiksavo ir nenuslysta naudojimo metu (1, pav. D).
2. Įkiškite traukimo vožtuvą (5, pav. A) į apatinę pientraukio trišakio (4, pav. A) angą. Įsitinkite, kad vožtuvas yra visiškai įdėtas ir nukreiptas teisinga kryptimi (2, pav. D).
3. Surinktą pientraukio trišakį įdėkite į pieno indą (6, pav. A) taip, kad jo dalis su „sparneliais“ atsirastų galinėje indo sienelėje esančių iškyšų viduje. Abiem rankomis prispauskite trišakio dalį su silikonine membrana į pagrindinę korpuso angą, kad užtikrintumėte visišką sandarumą. Įsitinkite, kad trišakis tinkamai įrengtas (3, pav. D).
4. Sumontuokite silikoninį piltuvą (1, pav. A) pieno inde (6, pav. A). Sulygiuokite silikoninio piltuvo deflektorių su snapeliu (7, pav. A) ant pieno indo (6, pav. A). Įsitinkite, kad piltuvo flanšas ir spenelio tunelis (2, pav. A) tinkamai užsifiksavo (4, pav. D). Taip pat galite pasirinkti vieną

iš dviejų 21 arba 17 mm dydžio piltuvų (atitinkamai 11 arba 12, pav. A), kurį reikia įkišti į silikoninį piltuvą (1, pav. A).

5. Sujukite pagrindinį korpusą (8, pav. A) su pieno indu (6, pav. A). Įsitikinkite, kad korpusas tinkamai įrengtas (5, pav. D).

Prietaiso pritaikymas (pav. E)

1. Įsitikinkite, kad pasirinktas piltuvai gerai priglunda, o spenelis yra spenelio tunelio (2 pav. A) centre. Įdėkite prietaisą į liemenėlę (1, pav. E). Pieno traukimas neturėtų būti skausmingas. Jei naudodamiesi pientraukiu jaučiatės nepatogiai ar jaučiate skausmą, nedelsdami nustokite jį naudoti.
2. Įsitikinkite, kad prietaisas gerai priglunda prie krūties ir kad tarp krūties ir silikoninio piltuvo nėra tarpo. Jei prietaisas netinkamai priglunda, sumažėja ištraukiamo pieno kiekis.

Prietaisą galima nešioti su standartine žindymo liemenėle tiek sėdint, tiek stovint. Būkite atsargūs, kad nepakeistumėte prietaiso padėties, kai jis veikia. Tai gali sutrikdyti prietaiso veikimą. Naudodami prietaisą nesilenkite.

Jei liemenėlė yra standi ir nelanksti, naudokite komplekte esantį liemenėlės segtuką (10, pav. A). Norėdami tai padaryti, atsekite liemenėlės dirželį, tada pritvirtinkite segtuką ir sureguliuokite ilgį pagal savo pageidavimus (2, pav. E).

Naudojimo būdas (pav. F)

DĖMESIO

Prieš naudodami pirmą kartą, įkraukite prietaisą 2 valandas.

Prieš naudodami nusiplaukite rankas. Įsitikinkite, kad visos pientraukio dalys tinkamai surinktos, laikantis surinkimo instrukcijos, o prietaisas tinkamai priglunda prie kūno.

Nenaudokite per didelio intensyvumo lygio, kad nesukeltumėte diskomforto ar skausmo.

1. Norėdami įjungti prietaisą, paspauskite jungiklį (1, pav. F). Prietaisas įsijungs paskutiniu režimu, kuriuo veikė ankstesnėje sesijoje.
2. Norėdami pakeisti darbo režimą naudojimo metu, paspauskite darbo režimo perjungimo mygtuką (2, pav. F).
3. Paspauskite sustabdymo (pauzės) / paleidimo mygtuką, kad sustabdytumėte prietaisą (pauzės režimas). Paspauskite dar kartą,

norėdami tęsti procesą (3, pav. F). Jei darbo pauzė trunka ilgesnį laiką, prietaisas išsijungs automatiškai po 5 minučių.

4. Režimo intensyvumo lygio indikatorius rodo dabartinį prietaiso darbo režimą. Paspauskite intensyvumo lygio mygtukus aukštyn arba žemyn, kad perjungtumėte režimo intensyvumo lygius nuo 1 iki 9 (4, pav. F).
5. Norėdami išjungti prietaisą, trumpai paspauskite jungiklį (1, pav. F). Prietaisas automatiškai išsijungs po 30 minučių veikimo, jei neatliekami jokie veiksmai.

Produktas turi atminties funkciją. Išjungus ar pakeitus režimą, prietaisas automatiškai įsimena režimo intensyvumo lygį iš ankstesnio naudojimo.

Laiko indikatorius (2, pav. C) rodo esamą prietaiso veikimo laiką. Jei prietaisas sustabdytas (pauzės režimas), dabartinis naudojimo laikas bus rodomas tol, kol bus atnaujintas darbas arba prietaisas bus išjungtas. Jei norite pradėti naują pieno traukimo sesiją, išjunkite ir įjunkite prietaisą du kartus paspausdami jungiklį. Norėdami sureguliuoti tam tikro režimo intensyvumo lygį, padidinkite jį, kol pajusite nedidelį diskomfortą (ne skausmą!), tada sumažinkite lygį vienu.

Pieno perpylimas (pav. G)

1. Kai prietaisas veikia, šiek tiek pasilenkite į priekį, kad įsitikintumėte, jog visas pienas iš spenelio tunelio subėgo į indą (1, pav. G). Išjunkite prietaisą.
2. Švelniai nuimkite prietaisą nuo liemenėlės ir atjunkite nuo jo pagrindinį korpusą (2, pav. G).
3. Pakreipkite pieno indą taip, kad suapvalinta dalis būtų apačioje. Tada snapeliu (7, pav. A) supilkite pieną į butelį arba indą, kuriame jis bus laikomas (3, pav. G).

DĖMESIO

Nenaudokite prietaiso pienui laikyti. Nelaikykite prietaiso šaldytuve.

Pieno laikymas ir šildymas

Laikymas

1. Kambario temperatūroje (16-25°C) pieną galima laikyti iki 4 valandų (iki 6 valandų, esant labai švirioms traukimo sąlygoms).
2. Šaldytuve (4°C) pieną galima laikyti iki 3 dienų (iki 5 dienų, esant labai

- švarioms traukimo sąlygoms).
3. Šaldiklyje (-18°C) pieną galima laikyti iki 6 mėnesių (iki 9 mėnesių, esant labai švarioms traukimo sąlygoms).
 4. Nelaikykite pieno šaldytuvo durelių lentynose.

Atitirpinimas ir pašildymas

1. Užšaldykite pieną plastikiniuose buteliuose, kurie tinka sąlyčiui su maistu, arba pieno laikymo maišeliuose.
2. Norėdami užšaldyti pieną, pripildykite indą $\frac{3}{4}$ jo tūrio, nes užšaldamas pienas plečiasi.
3. Kad atitirpinant išsaugotumėte pieno maistinę vertę, pirmiausia pieną dėkite į šaldytuvą (iki 24 valandų) arba laikykite kambario temperatūroje (iki 2 valandų). Pieną taip pat galite atitirpinti po šiltu tekančiu vandeniu, kurio temperatūra ne didesnė kaip 37°C. Pieną reikia suvartoti iškart po atšildymo.
4. Prieš maitinimą švelniai pakratykite pieno indą, kad jis tolygiai susimaišytų.

DĖMESIO

Prieš maitindami visada patikrinkite pieno temperatūrą.

Neatitirpinkite užšaldyto pieno mikrobangų krosnelėje arba verdančiame vandenyje, kad neprarastumėte maistinės vertės ir nenuplikytumėte vaiko.

Niekada pakartotinai neužšaldykite atšildyto pieno ir nelaikykite jo kambario temperatūroje ar šaldytuve.

Įkrovimas (pav. H)

1. USB-C laido kištuką prijunkite prie prietaiso maitinimo lizdo pagrindinio korpuso šone (1 (pav. H), o kitą galą su USB kištuku prijunkite prie USB adapterio (neįeina į komplektą).
2. Įkraunant baterijos lygio indikatorius mirksi (2, pav. C). Kai jis nustoja mirksėti, prietaisas yra visiškai įkrautas (2, pav. H).

DĖMESIO

Prieš naudodami pirmą kartą, įkraukite prietaisą 2 valandas.

Galite naudoti pientraukį kraunant bateriją, tačiau rekomenduojama būti ypač

atsargiems. Tačiau atminkite, kad dažnai naudojant prietaisą įkrovimo metu gali sutrumpėti baterijos tarnavimo laikas.

Kad baterija tarnautų kuo ilgiau, laikykite prietaisą vėsioje vietoje, įkraukite jį, kol baterija visiškai neišsikrovė, ir visiškai įkraukite prietaisą prieš padėdami laikyti. Įkrovimui naudokite 5V DC 1A adapterį.

Prietaiso išardymas (pav. I)

1. Nuėmę pagrindinį korpusą, atidarykite pieno indą iš apačios, traukdami silikoninį piltuvą (1, pav. I).
2. Traukdami silikoninį piltuvą, išimkite surinktą pientraukio trišakį iš indo (2, pav. I).
3. Atskirkite silikoninį piltuvą, silikoninę membraną ir traukimo vožtuvą nuo pientraukio trišakio (3, pav. I).

Valymas ir dezinfekcija

DĖMESIO

Nevalykite ir nedezinfekuokite pagrindinio prietaiso korpuso arba maitinimo laido. Šios dalys nesiliečia su maistu.

Visas dalis, kurios liečiasi su kūnu ir pienu, nuplaukite atskirai viena nuo kitos iškart po naudojimo, kad maisto likučiai neišdžiūtų ir nesidaugintų bakterijos. Nuplaukite jokių prietaiso dalių indaplovėje

Prieš pirmą naudojimą

Prieš naudodami prietaisą pirmą kartą, nuplaukite jį valikliu ir sterilizuokite verdančiu vandeniu visas jo dalis, turinčius sąlytį su pienu (pieno indas, trišakis, vožtuvas, membrana ir piltuvai), išskyrus pagrindinį korpusą. Laikykitės valymo ir dezinfekavimo nurodymų, pateiktų žemiau.

Po kiekvieno naudojimo

1. Po naudojimo išmontuokite pagrindinį korpusą ir nuvalykite jį sausa ir minkšta šluoste (pav. J).
2. Po kiekvieno naudojimo išardykite prietaisą į atskiras dalis ir visas atskirtas dalis, kurios liečiasi su kūnu ir pienu, nuplaukite vėsiu vandeniu, kad pašalintumėte maisto likučius.

3. Visas atskiras dalis nuplaukite šiltame vandenyje su švelniu plovikliu, o tada gerai nuplaukite švarių tekančiu vandeniu.
4. Norėdami dezinfekuoti, įdėkite visus elementus į verdantį vandenį bent 10 minučių. Įsitikinkite, kad visi elementai yra panardinti į vandenį ir nė vienas tiesiogiai neliečia indo dugno.
5. Palikite visas prietaiso dalis išdžiūti ant švaraus rankšluosčio arba popierinio rankšluosčio.
6. Laikykite prietaiso dalis švariame maišelyje, inde arba kitoje arba švarioje vietoje iki kito naudojimo. Jei dalys vis dar drėgnos, nelaikykite jų sandariai uždarytame inde.

DĖMESIO

Valykite dalis, kurios liečiasi su kūnu, kartą per dieną ir po kiekvieno naudojimo. Būkite atsargūs valydami, kad nepažeistumėte prietaiso.

Silikoninių elementų valymui nenaudokite aštrių įrankių, nes galite juos sugadinti. Valydami būkite atsargūs, kad nepažeistumėte siurbimo vožtuvo ir silikoninės membranos. Jei jie bus pažeisti, prietaisas neveiks tinkamai.

Siurbimo vožtuvą reikia atsargiai nuimti nuo prietaiso. Nuplaukite jį švariame vandenyje, neįkišdami į jį piršto ar jokių daiktų, kad jo nesugadintumėte.

Prietaisui valyti nenaudokite dezinfekavimo priemonių.

Jei po sterilizavimo vandeniu ant prietaiso dalių pastebėjote baltų likučių, tai gali reikšti, kad naudojamas vanduo yra kietas. Nuvalykite likučius švarių rankšluosčių ir palikite dalis išdžiūti.

Problemų sprendimas

Problema	Sprendimas
Prietaisas neįsijungia	<ul style="list-style-type: none"> • Dėl ilgo nenaudojimo prietaiso baterija galėjo išsikrauti arba pereiti į apsauginę būseną. Norėdami aktyvuoti bateriją, turite prijungti prietaisą prie adapterio. • Visiškai įkraukite bateriją prieš naudodami prietaisą pirmą kartą ir po ilgesnio nenaudojimo laiko.

Problema	Sprendimas
Veikimo laikas neskaičiuojamas paspaudus sustabdymo (pauzės) / paleidimo mygtuką	<ul style="list-style-type: none"> • Kreipkitės į įgaliotą serviso centrą.
Prietaisas nustojo traukti pieną (pagrindinis korpusas neveikia) paspaudus sustabdymo (pauzės) / paleidimo mygtuką	<ul style="list-style-type: none"> • Įsitikinkite, kad prietaisas įjungtas. • Kreipkitės į įgaliotą serviso centrą.
Nepakankama traukimo jėga arba jos trūksta	<ul style="list-style-type: none"> • Patikrinkite, ar visos prietaiso dalys yra švarios, sausos, tinkamai ir visiškai sumontuotos. Įsitikinkite, ar traukimo vožtuvas sumontuotas teisinga kryptimi. • Patikrinkite, ar trišakis tinkamai įstatytas į indą ir ar membrana tvirtai priglunda prie viršutinės indo angos. • Patikrinkite, ar prietaiso silikoninis piltuvas tvirtai priglunda prie krūtinės. • Jei traukimo jėga nepadidėjo, kreipkitės į įgaliotą serviso centrą. • Patikrinkite, ar prietaiso dalys neturi įtrūkimų ir defektų.
Skausmas ir diskomfortas	<ul style="list-style-type: none"> • Sureguliuokite intensyvumo lygį arba pakeiskite darbo režimą. • Pakeiskite poziciją ar krūtų padėtį. • Jei jaučiate nuolatinį skausmą ar diskomfortą, kreipkitės į gydytoją.

Nuotraukos yra tik iliustracinės, tikroji produktų išvaizda gali skirtis nuo pateiktos nuotraukose.

Vážený Kliente!

Pokud máte nějaké připomínky nebo dotazy k zakoupenému výrobku, kontaktujte nás: help@lionelo.com

Výrobce:

BrandLine Group Sp. z o. O.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polsko

DŮLEŽITÉ INFORMACE

Před použitím výrobku si přečtěte tento návod, abyste se seznámili s jeho funkcemi a používali jej v souladu s určením.

Nedodržení bezpečnostních pokynů a použití v rozporu s návodem může mít za následek poškození zdraví.

Tento návod si uschovejte pro budoucí použití.

1. Zařízení mohou používat děti ve věku minimálně 8 let a osoby se sníženou fyzickou, smyslovou nebo mentální schopností a také osoby bez patřičných znalostí a zkušeností s používáním zařízení, pokud je jejich činnost pod dohledem nebo byly dříve poučeny o bezpečném používání zařízení a s tím spojeném riziku.
2. Toto zařízení není hračka. Nedovolte, aby si děti s ním hrály. Uchovávejte zařízení mimo dosah dětí. Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dohledu dospělé osoby.
3. Zařízení neopravujte ani neupravujte. Tyto činnosti může provádět pouze autorizovaný servis. Používejte pouze originální náhradní díly.
4. Nezapínejte zařízení, pokud zjistíte jakékoli poškození. Platí to jak pro samotné zařízení, tak i pro jeho příslušenství, např. USB kabel.
5. Zařízení nepoužívejte, pokud začne vadně fungovat, spadne nebo bylo ponořeno do vody, nadměrně se přehřívá, objeví se změna barvy, vyboulení a jiné neobvyklé jevy. Kontaktujte autorizovaný servis výrobce.
6. Zařízení nikdy nenechávejte zapojené do síťové zásuvky bez dohledu.

7. Zařízení není odolné proti vysokým teplotám. Zařízení používejte mimo dosah zdrojů tepla, vysokých teplot, horkých povrchů, přímého slunečního záření, zdrojů jiskření, otevřeného ohně, olejů a ostrých hran.
8. K čištění zařízení nepoužívejte chemické látky. Hlavní zařízení a motor nemyjte vodou.
9. Po každém použití zařízení vypněte.
10. Neponořujte celé zařízení do vody nebo jiných kapalin. Nepoužívejte v blízkosti vody.
11. Zařízení nepoužívejte v rozporu s určením.
12. Zařízení nepoužívejte a nedotýkejte se síťového adaptéru, když máte mokré nebo vlhké ruce. Ujistěte se, že všechny části odsávačky jsou suché před poskládáním zařízení.
13. Před čištěním nebo přenášením vypněte zařízení a odpojte od zdroje napájení.
14. Před a po každém použití umyjte a vydezinfikujte všechny části, které budou přiléhat k tělu a přijdou do přímého kontaktu s mlékem.
15. Před každým použitím a uschováním důkladně osušte každou část.
16. Z hygienických důvodů může zařízení používat jedna osoba.
17. Pokud používání odsávačky mateřského mléka způsobuje nepohodlí nebo bolest, okamžitě přestaňte zařízení používat.
18. Zařízení nepoužívejte po celou dobu těhotenství.
19. Zařízení nepoužívejte, pokud jste unavení nebo spíte.
20. Buďte opatrní při používání zařízení v blízkosti dětí.
21. Nepoužívejte zařízení vleže nebo při namáhavém cvičení nebo při aktivitách, které mohou způsobit zranění.
22. Pokud se při používání zařízení mateřské mléko neobjeví déle než 5 minut, přestaňte odsávačku používat a poraďte se s lékařem.
23. Pokud máte kardiostimulátor nebo jiné elektrické zařízení, poraďte se před použitím zařízení s lékařem.
24. Pokud zařízení používáte při nejvyšší okolní teplotě (30 °C) po dobu 30 minut, může silikonová vložka dosáhnout teploty 45 °C.
25. Části, které přicházejí do kontaktu s mlékem, měňte přibližně každých 3–6 měsíců, v závislosti na četnosti používání zařízení a při delším

nepoužívání zařízení.

26. Nevystavujte zařízení a jeho baterie působení extrémních teplot. Přípustný teplotní rozsah, ve kterém lze nabíjet baterii, je 5 °C–35 °C.
27. Jakmile je baterie plně nabitá, okamžitě odpojte zařízení ze síťové zásuvky.
28. Nepoužívejte mléko z lahví nebo nádob, které vykazují známky poškození.
29. Baterie použité v tomto zařízení jsou nevyměnitelné.



Výrobek vyhovuje požadavkům směrnic Evropské unie. V souladu se směrnicí 2012/19/EU podléhá tento výrobek tříděnému sběru. Výrobek nevyhazujte společně s komunálním odpadem, protože může představovat hrozbu pro životní prostředí a lidské

zdraví. Použitý výrobek odevzdejte na sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických výrobků.

Schéma zařízení (obr. A)

- | | |
|--------------------------------|-------------------------|
| 1. Silikonový trychtýř (24 mm) | 7. Zobáček |
| 2. Tunel prsního nástavce | 8. Hlavní tělo |
| 3. Silikonová membrána | 9. USB kabel |
| 4. Zpětný ventil odsávačky | 10. Sponka k podprsence |
| 5. Sací ventil | 11. Trychtýř (21 mm) |
| 6. Láhev na mléko | 12. Trychtýř (17 mm) |

Schéma hlavního těla (obr. B)

- | | |
|-----------------------------|-------------------------------|
| 1. Přepínač | 4. Snížení úrovně intenzity |
| 2. Tlačítko pauza/start | 5. Přepínač provozního režimu |
| 3. Zvýšení úrovně intenzity | |

Schéma dotykové obrazovky (obr. C)

- | | |
|--------------------------------------|--------------------------|
| 1. Indikátor úrovně intenzity režimu | 4. Režim odsávání mléka |
| 2. Indikátor doby provozu | 5. Režim masáže |
| 3. Ukazatel stavu baterie | 6. Jednotka doby provozu |

Režimy odsávačky

1. Režim masáže – 9 úrovní. Masáž simuluje počáteční fázi sání dítěte při kojení.
2. Režim odsávání mléka – 9 úrovní. Tento režim simuluje hlubší fázi sání dítěte při kojení.

Montáž odsávačky (obr. D)

POZOR

Ujistěte se, že všechny části zařízení, které přicházejí do styku s mlékem, jsou umyté a dezinfikované. Aby nedošlo k poškození zařízení, musí být všechny části úplně suché.

Před montáží si umyjte ruce. Nedotýkejte se rukama vnitřních povrchů zařízení a jeho částí, které přicházejí do styku s mlékem a tělem.

1. Umístěte silikonovou membránu (3, obr. A) na zpětný ventil odsávačky (4, obr. A). Ujistěte se, že lem membrány je správně uchycen a nesklouzne při používání odsávačky (1, obr. D).
2. Vložte sací ventil (5, obr. A) do spodního otvoru zpětného ventilu odsávačky (4, obr. A). Ujistěte se, že je ventil zcela zasunutý a otočený správným směrem (2, obr. D).
3. Vložte smontovaný zpětný ventil odsávačky do nádoby na mléko (6, obr. A) tak, aby jeho část s „křídélky“ se nacházela uvnitř výstupků na zadní straně nádoby. Oběma rukama zatlačte část zpětného ventilu se silikonovou membránou do otvoru hlavního těla tak, abyste zajistili úplné utěsnění. Ujistěte se, že je zpětný ventil správně namontován (3, obr. D).
4. Namontujte silikonový trychtýř (1, obr. A) do nádoby na mléko (6, obr. A). Vyrovnajte deflektor silikonového trychtýře se zobáčkem (7, obr. A) na nádobě na mléko (6, obr. A). Ujistěte se, že lem trychtýře a tunel prsního nástavce (2, obr. A) jsou správně uchyceny (4, obr. D). Můžete si také vybrat jeden ze dvou trychtýřů o velikosti 21 nebo 17 mm (příslušně 11 nebo 12, obr. A), který vložte do silikonového trychtýře (1, obr. A).
5. Spojte hlavní tělo (8, obr. A) s nádobou na mléko (6, obr. A). Ujistěte se, že je tělo správně namontováno (5, obr. D).

Přizpůsobení zařízení (obr. E)

1. Ujistěte se, že vybraný trychtýř je správně přizpůsoben a prsní nástavec je umístěn v tunelu prsního nástavce (2, obr. A) a je vycentrován. Zařízení vložte do podprsenky (1, obr. E). Odsávání mléka nesmí být bolestivé. Pokud používání odsávačky způsobuje nepohodlí nebo bolest, okamžitě přestaňte zařízení používat.
2. Ujistěte se, že zařízení dobře přiléhá k prsu a mezi prsem a silikonovým trychtýřem není volný prostor. Špatné přizpůsobení bude mít vliv na množství odsátého mléka.

Zařízení můžete nosit ve standardní kojící podprsence, jak v sedě, tak i ve stoje. Dávejte pozor, aby se nezměnila poloha zařízení při jeho provozu. Může to přerušit provoz zařízení. Při používání zařízení se nepředklánějte.

V případě tuhé a málo pružné podprsenky použijte sponku k podprsence přiloženou v sadě (10, obr. A). Chcete-li ji použít, rozepněte ramínko podprsenky a pak připněte sponku a upravte délku podle svého uznání (2, obr. E).

Způsob použití (obr. F)

POZOR

Před prvním použitím nabíjejte zařízení 2 hodiny.

Před použitím si umyjte ruce. Ujistěte se, že všechny části odsávačky jsou správně smontovány podle návodu a samotné zařízení je přizpůsobeno tělu.

Nepoužívejte příliš velkou úroveň intenzity, která může způsobit nepohodlí nebo bolest.

1. Chcete-li zařízení zapnout, stiskněte přepínač (1, obr. F). Zařízení se zapne v naposledy použitém režimu.
2. Chcete-li změnit provozní režim během používání, stiskněte tlačítko pro přepínání provozních režimů (2, obr. F).
3. Stisknutím tlačítka pauza/start zastavíte provoz zařízení (režim pauzy). Opětovným stisknutím obnovíte provoz (3, obr. F). Pokud pauza v provozu zařízení trvá déle, zařízení se automaticky vypne po 5 minutách.
4. Indikátor úrovně intenzity režimu zobrazuje aktuální provozní úroveň zařízení. Stisknutím tlačítka pro snížení a zvýšení intenzity můžete přepínat úroveň intenzity v intervalu 1 až 9 (4, obr. F).
5. Chcete-li zařízení vypnout, stiskněte krátce přepínač (1, obr. F).

Zařízení se automaticky vypne po 30 minutách provozu a neprovedení žádné akce.

Výrobek má paměťovou funkci. Když vypnete nebo změníte režim, zařízení si automaticky zapamatuje úroveň intenzity daného režimu z předchozího použití. Ukazatel času (2, obr. C) zobrazuje aktuální dobu používání zařízení. Pokud se zařízení zastaví (režim pauzy), bude se zobrazovat aktuální doba používání, dokud nebude provoz obnoven nebo se zařízení nevypne. Pokud chcete spustit nové odsávání mléka, vypněte a zapněte zařízení dvojitým stisknutím přepínače. Chcete-li upravit úroveň intenzity pro daný režim, zvyšujte jej, dokud nepocítíte mírné nepohodlí (ale ne bolest!), a pak snižte úroveň o jeden stupeň.

Přelévání mléka (obr. G)

1. Během provozu zařízení se nakloňte mírně dopředu, abyste se ujistili, že všechno mléko z tunelu prsního nástavce vyteklo do nádoby (1, obr. G). Vypněte zařízení.
2. Opatrně vyjměte zařízení z podprsenky a odpojte z něj hlavní tělo (2, obr. G).
3. Nakloňte nádobu na mléko tak, aby její zaoblená část byla dole. Pak pomocí zobáčku (7, obr. A) přelijte mléko do láhve nebo nádoby, ve které jej budete uchovávat (3, obr. G).

POZOR

Nepoužívejte zařízení k uchovávání mléka. Neuchovávejte zařízení v chladničce.

Uchovávání a ohřívání mléka

Uchovávání

1. Při pokojové teplotě (16–25 °C) můžete mléko uchovávat až 4 hodiny (až 6 hodin ve velmi čistých podmínkách odsávání).
2. V chladničce (4 °C) můžete mléko uchovávat až 3 dny (až 5 dnů ve velmi čistých podmínkách odsávání).
3. V mrazničce (–18°C) můžete mléko uchovávat až 6 měsíců (až 9 měsíců ve velmi čistých podmínkách odsávání).
4. Neuchovávejte mléko ve dveřích chladničky.

Rozmrazování a ohřívání

1. Mléko zmrazujte v plastových potravinářských lahvích nebo sáčcích k uchovávání mléka.
2. Chcete-li mléko zmrazit, naplňte nádobu do $\frac{3}{4}$ objemu, protože při zmrazování mléko zvětšuje svůj objem.
3. Pro zachování nutriční hodnoty rozmrazujte mléko přirozeně v chladničce (až 24 hodin) nebo při pokojové teplotě (až 2 hodiny). Mléko můžete také rozmrazovat pod tekoucí teplou vodou s maximální teplotou 37 °C. Pak mléko použijte ihned po rozmrazení.
4. Před krmením jemně protřepejte nádobu s mlékem, aby se rovnoměrně promíchalo.

POZOR

Před podáním mléka vždy zkontrolujte jeho teplotu.

Zmrazené mléko nerozmrazujte v mikrovlnné troubě nebo ve vroucí vodě, aby nedošlo ke ztrátě nutriční hodnoty a popálení vašeho dítěte.

Nikdy nezmrazujte již rozmrazené mléko a neuchovávejte jej při pokojové teplotě nebo v chladničce.

Nabíjení (obr. H)

1. Připojte zástrčku kabelu USB-C do napájecí zásuvky zařízení umístěné na boční straně hlavního těla (1, obr. H) a druhý konec s USB zástrčkou do USB adaptéru (není součástí sady).
2. Při nabíjení bliká ukazatel stavu baterie (2, obr. C). Jakmile přestane blikat, zařízení je zcela nabitě (2, obr. H).

POZOR

Před prvním použitím nabíjejte zařízení po dobu 2 hodin.

Odsávačku mateřského mléka můžete používat při nabíjení baterie, ale doporučuje se zvláštní opatrnost. Pamatujte však, že časté používání zařízení při jeho nabíjení může zkrátit životnost baterie.

Chcete-li zachovat dlouhou životnost baterie, uchovávejte zařízení na chladném místě, nabíjejte jej, než se baterie úplně vybijí a zcela nabíjejte zařízení před jeho uschováním.

K nabíjení používejte adaptér 5V DC 1A.

Demontáž zařízení (obr. I)

1. Po vyjmutí hlavního těla otevřete nádobu na mléko zatažením za silikonový trychtýř (1, obr. I).
2. Zatažením za silikonový trychtýř vyjměte z nádoby smontovaný zpětný ventil odsávačky (2, obr. I).
3. Oddělte silikonový trychtýř, silikonovou membránu a sací ventil od zpětného ventilu odsávačky (3, obr. I).

Čištění a dezinfekce zařízení

POZOR

Nečistěte ani nedezinfikujte hlavní tělo a napájecí kabel zařízení. Tyto části nepřicházejí do styku se stravou.

Všechny části, které přicházejí do styku s tělem a mlékem, umyjte odděleně ihned po použití, aby nezaschly zbytky stravy a nedošlo k růstu bakterií. Žádné části zařízení nemyjte v myčce nádobí.

Před prvním použitím

Před prvním použitím umyjte zařízení čisticím prostředkem a pak vysterilizujte vroucí vodou všechny jeho části, které přijdou do styku s mlékem (nádobu na mléko, zpětný ventil, ventil, membrána a trychtýře), kromě hlavního těla. Dodržujte níže uvedené pokyny k čištění a dezinfekci.

Po každém použití

1. Po použití rozeberte hlavní tělo a vyčistěte jej suchým a měkkým hadříkem (obr. J).
2. Po každém použití rozeberte zařízení na jednotlivé části a všechny jednotlivé části, které přicházejí do styku s tělem a mlékem, opláchněte chladnou vodou, aby se odstranily zbytky stravy.
3. Všechny jednotlivé části umyjte v teplé vodě s jemným čisticím prostředkem a pak důkladně opláchněte pod čistou tekoucí vodou.
4. Za účelem dezinfekce vložte všechny části do vroucí vody alespoň na 10 minut. Ujistěte se, že všechny části jsou ponořeny ve vodě a žádná

- se přímo nedotýká dna hrnce.
5. Všechny části zařízení nechte vyschnout na čisté utěrce nebo papírovém ručníku.
 6. Pro další použití uchovávejte části zařízení v čistém sáčku, nádobě nebo na jiném čistém místě. Pokud jsou části nadále vlhké, neuchovávejte je v těsně uzavřeném obalu.

POZOR

Části, které přišly do styku s tělem, čistěte jednou denně a po každém použití. Při čištění dávejte pozor, abyste zařízení nepoškodili.

K čištění silikonových prvků nepoužívejte ostré nástroje, protože by mohlo dojít k poškození prvků.

Při čištění dávejte pozor, abyste nepoškodili sací ventil a silikonovou membránu. Pokud se poškodí, zařízení nebude správně fungovat.

Sací ventil opatrně sejměte ze zařízení. Při čištění jej omyjte čistou vodou a nevkládejte do něj prst ani žádné předměty, protože by mohlo dojít k poškození.

K čištění zařízení nepoužívejte dezinfekční prostředky.

Pokud si po sterilizaci vodou všimnete bílých usazenin na částech zařízení, může to znamenat, že použitá voda je tvrdá. Usazeniny setřete čistou utěrkou a nechte části volně vyschnout.

Řešení problémů

Problém	Řešení
Zařízení se nezapne	<ul style="list-style-type: none"> • Baterie zařízení se mohla vybit nebo vstoupila do ochranného stavu v následku dlouhého skladování. Chcete-li aktivovat baterii, připojte zařízení k síťovému adaptéru. • ení a po jeho dlouhodobém skladování.
Doba provozu se neodpočítává po stisknutí tlačítka pauza/start	<ul style="list-style-type: none"> • Kontaktujte autorizovaný servis zařízení.

Problém	Řešení
Zařízení přestalo odsávat mléko (hlavní tělo nefunguje) po stisknutí tlačítka pauza/start	<ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že zařízení je zapnuté. • Kontaktujte autorizovaný servis zařízení.
Nedostatečný výkon nebo žádné sání	<ul style="list-style-type: none"> • Zkontrolujte, zda jsou všechny části zařízení čisté, suché, správně a kompletně smontované. Zvláštní pozornost věnujte správnému směru namontování sacího ventilu. • Zkontrolujte, zda je zpětný ventil správně usazen v nádobě a membrána těsně přiléhá k hornímu otvoru nádoby. • Zkontrolujte, zda silikonový trychtýř zařízení těsně přiléhá k prsu. • Pokud se sací výkon nezlepší, kontaktujte autorizovaný servis zařízení. • Zkontrolujte, zda na částech zařízení nejsou viditelné praskliny a vady.
Bolest nebo nepohodlí	<ul style="list-style-type: none"> • Upravte úroveň intenzity nebo změňte provozní režim. • Změňte polohu nebo uložení prsu. • Pokud bolest nebo nepohodlí přetrvává, poraďte se s lékařem.

Fotografie jsou pouze ilustrační, skutečný vzhled výrobků se může lišit od znázorněného na fotografiích.

HU

Kedves Vásárló!

Ha bármilyen észrevétele vagy kérdése van a megvásárolt termékkel kapcsolatban, kérjük, lépjen kapcsolatba velünk: help@lionelo.com

Gyártó:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Lengyelország

FONTOS INFORMÁCIÓK

Kérjük, olvassa el ezt az útmutatót a termék használatba vétele előtt, hogy megismerje annak funkcióit és azt a rendeltetésnek megfelelően használhassa.

A biztonsági utasítások be nem tartása, valamint a termék útmutatójában foglaltaktól eltérő használata egészségkárosodást okozhat.

Őrizze meg az útmutatót későbbi felhasználás céljából.

1. Ezt a készüléket 8 évnél idősebb gyermekek, mozgáskorlátozott, érzékszervi vagy szellemi fogyatékoságban szenvedő, valamint a készülék használatára vonatkozó kellő ismeretekkel és tapasztalatokkal nem rendelkező személyek csak felügyelet mellett, vagy akkor használhatják, ha megfelelő eligazítást kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan és megértették a készülék használatával járó kockázatokat.
2. Ez a készülék nem játék. Ne hagyja, hogy gyermekek játszanak a termékkel. Gyermekek elől elzárva tárolja. A tisztítást és karbantartást felnőtt felügyelete nélkül gyermekek nem végezhetik.
3. Nem szabad saját kezűleg megjavítani, valamint módosítást végrehajtani a terméken. Ezek a műveletek kizárólag a márkaszervizben hajthatók végre. Csak eredeti pótalkatrészeket használjon.
4. Ne indítsa el a készüléket, ha bármilyen sérülést észlel. Ez vonatkozik mind a készülékre, mind a tartozékokra, például az USB kábelre.
5. Ne használja a készüléket, ha kezd hibásan működni, leesett vagy vízbe merült, túlságosan felhevül, elszíneződött, kidudorodott vagy más rendellenességek jelentkeznek rajta. Lépjen kapcsolatba a márkaszervizzel.
6. Soha ne hagyja felügyelet nélkül a dugaljra csatlakoztatott készüléket.
7. A készülék nem hőálló. A készüléket hőforrásoktól, magas hőmérséklettől, forró felületektől, közvetlen napfénytől, szikráktól,

- nyílt lángtól, olajoktól és éles élektől távol használja.
8. Ne használjon vegyszereket a készülék tisztításához. Ne mossa vízzel a mellszívó vezérlőegységet.
 9. Minden használat után kapcsolja ki a készüléket.
 10. Ne merítse az egész készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne használja víz közelében.
 11. Ne használja a készüléket a rendeltetésétől eltérően.
 12. Ne használja a készüléket és ne érintse meg a tápegységet vizes vagy nedves kézzel. A készülék összeszerelése előtt győződjön meg arról, hogy a mellszívó minden eleme száraz.
 13. A készülék tisztítása vagy áthelyezése előtt kapcsolja ki és kapcsolja le a készüléket az áramforrásról.
 14. Minden használat előtt és után mossa meg és fertőtlenítsa a készülék minden olyan elemét, amely a testéhez tapad és közvetlenül érintkezik a tejjel.
 15. A termék használata és tárolása előtt alaposan szárítsa meg az egyes alkatrészeket.
 16. Higiéniai okokból a készüléket egy személy használhatja.
 17. Ha a mellszívó használata kellemetlenséget vagy fájdalmat okoz, azonnal fejezze be a készülék használatát.
 18. Ne használja a készüléket terhesség alatt.
 19. Ne használja a készüléket fáradtan vagy alvás közben.
 20. Különös óvatossággal kell eljárni, ha a készüléket gyermekek közelében használja.
 21. Ne használja a készüléket fekve, illetve megerőltető testmozgás vagy esetleges sérülést okozó tevékenység közben.
 22. Ha a készülék használata közben 5 percnél hosszabb ideig nem jelenik meg az anyatej, fejezze be a mellszívó használatát és forduljon orvosához.
 23. Ha beültetett szívritmus-szabályozóval vagy más elektromos eszközzel rendelkezik, a készülék használatba vétele előtt beszéljen kezelőorvosával.
 24. Ha a készüléket 30 percig a legmagasabb megengedett környezeti hőmérsékleten (30°C) használja, a szilikonbetét hőmérséklete

elérheti a 45°C-ot.

25. A használat gyakoriságától függően, illetve, ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, 3-6 havonta javasolt kicserélni a készülék anyatejjel érintkező alkatrészeit.
26. Ne tegye ki a készüléket és az akkumulátort szélsőséges hőmérsékletnek. Az akkumulátor töltéséhez megengedett környezeti hőmérséklet tartomány 5°C - 35°C.
27. Az akkumulátor teljes feltöltését követően haladéktalanul kapcsolja le a készüléket a hálózati aljzatról.
28. Ne használjon sérülés nyomait viselő üvegből vagy zacskóból származó tejet.
29. A készülékben használt akkumulátorok nem cserélhetők.



A termék megfelel az Európai Unió irányelvei követelményeinek.

A 2012/19/EU irányelvnek megfelelően ezt a terméket szelektív hulladékgyűjtés keretein belül kell ártalmatlanítani. A terméket nem szabad a kommunális

hulladékkal együtt kidobni, mivel veszélyt jelenthet a környezetre és az emberi egészségre. Szolgáltassa be az elhasznált terméket az elektromos és elektronikus berendezések begyűjtő pontjába.

A készülék felépítése (A. ábra)

- | | |
|-----------------------------|----------------------------|
| 1. Szilikon tölcser (24 mm) | 7. Kifolyócső |
| 2. Bimbócsatorna | 8. Mellszívó vezérlőegység |
| 3. Szilikon membrán | 9. USB kábel |
| 4. Mellszívó csatlakozóelem | 10. Melltartó csat |
| 5. Szelepféj | 11. Tölcser (21 mm) |
| 6. Tejgyűjtő edény | 12. Tölcser (17 mm) |

A vezérlőegység bemutatása (B. ábra)

- | | |
|-----------------------|--------------------------|
| 1. Kapcsológomb | 4. Szívóerő csökkentése |
| 2. Pause / start gomb | 5. Üzem mód átkapcsolása |
| 3. Szívóerő növelése | |

Az érintőképernyő bemutatása (C ábra)

- | | | | |
|----|---------------------------|----|-------------------|
| 1. | Szívóerő jelző | 4. | Fejő üzemmód |
| 2. | Időjelzés | 5. | Stimuláló üzemmód |
| 3. | Akkumulátor töltési szint | 6. | Időegység |

Mellszívó üzemmódok

1. Stimuláló üzemmód - 9 fokozat. A stimuláló masszázst a baba kezdeti szopási fázisát szimulálja.
2. Fejő üzemmód - 9 fokozat. Ez az üzemmód a baba erőteljesebb szopási fázisát szimulálja a szoptatás során.

A mellszívó összeszerelése (D ábra)

FIGYELEM

Győződjön meg róla, hogy a készülék minden tejjel érintkező elemét megmosta és fertőtlenítette. A készülék károsodásának elkerülése érdekében minden alkatrésznek teljesen száraznak kell lennie.

Mosson kezet a készülék összeszerelése előtt. Kerülje a készülék belső oldalainak, valamint a tejjel és a testtel érintkező részeinek kézzel történő érintését.

1. Helyezze fel a szilikon membránt (3, A ábra) a mellszívó csatlakozójára (4, A ábra). Ellenőrizze, hogy a membrán pereme megfelelően rögzült és nem csúszik le a mellszívó használatkor (1, D ábra).
2. Helyezze be a szelepféjet (5, A ábra) a mellszívó csatlakozó alsó nyílásába (4, A ábra). Ellenőrizze, hogy teljesen bedugta és a megfelelő irányba állította a szelepet (2, D ábra).
3. Helyezze be az összeszerelt mellszívó csatlakozót a tejgyűjtő edénybe (6, A ábra) úgy, hogy a csatlakozó "szárnyai" a melltartó edény hátsó falán lévő fülekbe kerüljenek. Nyomja két kézzel a csatlakozó szilikon membrános részét a vezérlőegység nyílásához úgy, hogy hézagmentesen csatlakozzon. Ellenőrizze a csatlakozó megfelelő felszerelését (3, D ábra).
4. Helyezze a szilikon tölcscsért (1, A ábra) a tejgyűjtő edényre (6, A ábra). Illessze a szilikon tölcscsér áramlásirányítóját a tejgyűjtő tartály (6, A ábra) kifolyócsövére (7, A ábra). Ellenőrizze, hogy a tölcscsér pereme és a bimbócsatorna (2, A ábra) megfelelően rögzült (4, D ábra). A mellékelt 21 vagy 17 mm-es tölcscsér (11 vagy 12, A ábra) egyikét is választhatja,

amelyet a szilikon tölcsérbe kell helyezni (1, A ábra).

5. Csatlakoztassa a vezérlőegységet (8, A ábra) a tejszívó edénnyel (6, A ábra). Ellenőrizze, hogy megfelelően rögzítette a vezérlőegységet (5, D ábra).

A készülék felhelyezése (E ábra)

1. Ellenőrizze, hogy a kiválasztott tölcsér jól illeszkedik, míg a mellbimbó a bimbócsatornában, annak közepén van (2, A ábra). Tegye be a készüléket a melltartóba (1, E ábra). A fejtés nem lehet fájdalmas. Ha a mellszívó használata kellemetlenséget vagy fájdalmat okoz, azonnal fejezze be a készülék használatát.
2. Győződjön meg róla, hogy az eszköz szorosan illeszkedik a mellhez, és a mell, valamint a szilikon tölcsér között nincs szabad tér. A rossz illeszkedés befolyásolja a lefejt anyatej mennyiségét.

A készülék hagyományos szoptatós melltartóban, ülve és állva is viselhető. Ügyeljen arra, hogy a készülék pozíciója ne módosuljon használat közben. A készülék elmozdulása a működés leállítását eredményezheti. Ne hajoljon le a készülék használata közben.

Merev és rugalmatlan melltartó esetén használja a mellékelt melltartócsatot (10, A ábra). Ehhez csatolja ki a melltartópántot, majd rögzítse a csatot és állítsa be a kívánt hosszúságot (2, E ábra).

Használat módja (F. ábra)

FIGYELEM

Első használat előtt töltsse fel a készüléket 2 órán keresztül.

Használat előtt mosson kezet. Ellenőrizze, hogy a mellszívó minden elemét megfelelően felszerelte az összeszerelési útmutatónak megfelelően, míg maga a készülék megfelelően illeszkedik a testhez.

Ne használja a készüléket kellemetlenséget vagy fájdalmat okozó túl magas intenzitási szinten.

1. A készülék bekapcsolásához nyomja meg a kapcsológombot (1, F ábra). A készülék abban az üzemmódban fog bekapcsolni, amelyben az előző használat alatt használta.
2. A készülék használata közben az üzemmód az üzemmód kapcsológomb

megnyomásával módosítható (2, F ábra).

3. Nyomja meg a pause / start gombot a készülék leállításához (pause mód). Nyomja meg újra a fejes folytatásához (3, F ábra) Ha hosszabb ideig pause módban hagyja a készüléket, a mellszívó 5 perc után automatikusan kikapcsol.
4. Az üzemmód intenzitási szint jelzője a készülék aktuális intenzitási szintjét mutatja. Az üzemmód intenzitása a szívóerő csökkentő vagy növelő gombok megnyomásával módosítható 1-től 9-ig (4, F ábra).
5. A készülék kikapcsolásához nyomja meg a kapcsológombot (1, F ábra). Ha semmilyen beállítás módosítást nem végez a készüléken, a mellszívó 30 perc működés után automatikusan kikapcsol.

A termék memória funkcióval rendelkezik. A készülék kikapcsolása vagy üzemmód átállítása után a mellszívó automatikusan megjegyzi az előző használat intenzitási szintjét.

Az időjelzés (2, C ábra) a készülék aktuális használati idejét mutatja. A készülék leállítása esetén (pause mód) az aktuális használati idő a készüléket újraindításáig vagy a készülék kikapcsolásáig látható. Ha új fejest szeretne kezdeni, kapcsolja ki és kapcsolja be a készüléket a kapcsológomb kétszeri megnyomásával.

Egy adott üzemmód megfelelő intenzitási szintjének beállításához növelje az intenzitást addig, amíg enyhe kellemetlenséget érez (de nem fájdalmat!), majd csökkentse a szintet eggyel.

A tej átöntése (G. ábra)

1. A gép működése közben óvatosan hajoljon előre, hogy a bimbócsatornában lévő összes tej a tejjyűjtő edénybe folyjon (1, G ábra). Kapcsolja ki a gépet.
2. Óvatosan vegye ki a készüléket a melltartóból és válassza le a mellszívó vezérlőegységét (2, G ábra).
3. Döntse meg a tejjyűjtő edényt, hogy a lekerekített része alulra kerüljön. Ezután, a kifolyócső (7, A ábra) segítségével, öntse át a tejet abba az üvegbe vagy zacskóba, amelyben tárolni fogja (3, G ábra).

FIGYELEM

Ne használja a készüléket tej tárolására. Ne tárolja a készüléket a hűtőszekrényben.

Az anyatej tárolása és melegítése

Tárolás

1. A tej szobahőmérsékleten (16-25°C) 4 óráig tárolható (nagyon tiszta fejesi körülmények mellett 6 óráig).
2. A tej hűtőszekrényben (4°C) 3 napig tárolható (nagyon tiszta fejesi körülmények mellett 5 napig).
3. A tej fagyasztóban (-18°C) 6 hónapig tárolható (nagyon tiszta fejesi körülmények mellett 9 hónapig).
4. Ne tárolja a tejet a hűtőszekrény ajtaján.

Felolvasztás és melegítés

1. A tejet műanyag ételtároló palackban vagy tejtároló zacskóban kell lefagyasztani.
2. Ha le szeretné fagyasztani a lefejt tejet, az anyatejtároló tasakot $\frac{3}{4}$ -ig kell megtölteni, mert fagyasztáskor megnő a tej térfogata.
3. A tej tápértékének megőrzése érdekében a tejet természetes módon hűtőszekrényben (24 óráig) vagy szobahőmérsékleten (2 óráig) kell kiolvasztani. A tejet legfeljebb 37 °C hőmérsékletű meleg folyóvíz alatt is kiolvaszthatja. Ebben az esetben a kiolvasztás után a tejet azonnal fel kell használni.
4. Etetés előtt óvatosan rázza fel a cumisüveget a tej összekeveréséhez.

FIGYELEM

Etetés előtt mindig ellenőrizze a tej hőmérsékletét.

Ne olvassa fel a fagyasztott tejet mikrohullámú sütőben vagy forró vízben, hogy elkerülje a tápanyagok elvesztését és a baba égési sérüléseinek kockázatát. Soha ne fagyassza vissza a már egyszer felolvasztott tejet, valamint ne tárolja szobahőmérsékleten vagy hűtőszekrényben.

Töltés (H ábra)

1. Csatlakoztassa az USB-C kábel csatlakozóját a készülék vezérlőegységének oldalán található hálózati aljzatba (1, H ábra), a kábel másik végét az USB dugóval az USB adapterhez (nem tartozék).
2. Töltés közben villog az akkumulátor töltöttségi szintjének jelzője (2,

C ábra). Amint befejezi a villogást, a készülék teljesen fel van töltve (2, H ábra).

FIGYELEM

Első használat előtt töltsse fel a készüléket 2 órán keresztül.

A mellszívó, fokozott óvatossággal, az akkumulátor töltése alatt is használható. Ne feledje azonban, hogy a készülék gyakori használata töltés közben az akkumulátor élettartamának csökkenéséhez vezethet.

Az akkumulátor hosszú élettartamának megőrzése érdekében tárolja a készüléket hűvös helyen, töltsse fel, mielőtt az akkumulátor teljesen lemerülne, valamint teljesen töltsse fel a hosszabb tárolás előtt.

A készülék töltéséhez 5V DC 1A adapter használatos.

A készülék szétszerelése (I. ábra)

1. A vezérlőegység eltávolítása után nyissa ki alulról a tejgyűjtő edényt a szilikon tölcser (1, I ábra) meghúzásával.
2. A szilikon tölcser meghúzásával vegye ki a tartályból a mellszívó beszerelt csatlakozóját (2, I ábra).
3. Vegye le a szilikon tölcser, a szilikon membránt és a szelepféjet a mellszívó csatlakozóról (3, I ábra).

A készülék tisztítása és fertőtlenítése

FIGYELEM

Ne tisztítsa vagy fertőtlenítsse a készülék vezérlőegységét vagy tápkábelét. Ezek a részek nem érintkeznek az anyatejgel.

Az ételmaradékok kiszáradásának elkerülése és a baktériumok elszaporodásának megelőzése érdekében a készülék minden testtel és tejjel érintkező részét közvetlenül a használat után, egymástól külön-külön kell elmosni. A készülék egyik eleme sem mosható mosogatógépben.

Első használat előtt

A készülék első használatba vétele előtt, a vezérlőegység kivételével, a készülék minden tejjel érintkező elemét (tejgyűjtő edény, csatlakozó, szelep, membrán és a tölcserék) mossa meg tisztítószerszel, majd sterilizálja forrásban lévő vízzel.

Kövesse az alábbi mosási és fertőtlenítési utasításokat.

Minden használat után

1. Használat után szerelje le a mellszívó vezérlőegységét és tisztítsa meg száraz, puha ruhával (J ábra).
2. Minden használat után szerelje szét a készüléket és öblítse le hideg vízzel a készüléknek a testtel és a tejjel érintkező levehető részeit a maradék táp eltávolításához.
3. Mossa meg enyhén szappanos meleg vízben az összes leszerelt tartozékot, majd alaposan öblítse le tiszta folyóvíz alatt.
4. Fertőtlenítéshez tegye az összes alkatrészt legalább 10 percre forrásban lévő vízbe. Győződjön meg róla, hogy minden elem elmerült a vízben és egyik sem érintkezik az edény aljával.
5. A készülék összes elemét hagyja megszáradni egy tiszta törülközőn vagy kéztörölőn.
6. A készülék következő használatáig tárolja a készülék elemeit egy tiszta táskában, edényben vagy más tiszta helyen. Ne tároljon nedves alkatrészeket szorosan lezárt csomagolásban.

FIGYELEM

Naponta egyszer és minden használat után tisztítsa meg a testtel érintkező alkatrészeket. A tisztítás során ügyeljen arra, hogy ne sérüljön meg a készülék. Ne használjon éles szerszámokat a szilikon elemek tisztításához, mert sérülést okozhat az alkatrészekben.

Ügyeljen arra, hogy tisztításkor ne sérüljön meg a szelepfej és a szilikon membrán. Ha megsérülnek, a készülék nem fog megfelelően működni.

Óvatosan vegye ki a szelepfeket a készülékből. A szelepfek tisztítása során öblítse le tiszta vízben ügyelve arra, hogy se az ujját, se bármilyen egyéb tárgyat ne helyezzen bele, mivel sérülést okozhat benne.

Ne használjon fertőtlenítő szereket a készülék tisztításához.

A vízben végzett sterilizálást követően a készülék elemein megjelenő fehér lerakódás kemény vízre utalhat. Törölje le a lerakódást egy tiszta törülközővel és hagyja megszáradni a készülék elemeit.

Problémamegoldás

Probléma	Megoldás
A készülék nem kapcsol be	<ul style="list-style-type: none">• A készülék akkumulátora lemerülhetett vagy a hosszabb ideig nem használt készülék akkumulátora védelmi állapotba kerülhetett. Csatlakoztassa a készüléket az adapterhez az akkumulátor aktiválásához.• Töltse fel teljesen az akkumulátort a készülék első használata előtt és hosszabb ideig nem használt készülék esetében.
A pause / start gomb megnyomása nem indítja el az idő visszaszámlálását	<ul style="list-style-type: none">• Lépjen kapcsolatba a márkaszervizzel.
A pause / start gomb megnyomását követően leállt a fejés (nem működik a mellszívó vezérlőegysége)	<ul style="list-style-type: none">• Ellenőrizze, hogy bekapcsolta a készüléket.• Lépjen kapcsolatba a márkaszervizzel.
Nem elégséges szívóerő vagy nincs szívás	<ul style="list-style-type: none">• Ellenőrizze, hogy a készülék minden eleme tiszta, száraz és megfelelően van felszerelve. A szelepfaj behelyezésekor különösen ügyeljen a behelyezés megfelelő irányára.• Ellenőrizze, hogy megfelelően behelyezte a csatlakozót tejgyűjtő edénybe és a membrán szorosan illeszkedik az edény felső nyílásához.• Ellenőrizze, hogy a készülék szilikon tölcésére szorosan illeszkedik a mellhez.• Ha továbbra sem nő a szívóerő, lépjen kapcsolatba a készülék márkaszervizével.• Ellenőrizze, hogy nincs sérülés, repedés vagy hiányzó rész a készülék elemein.

Probléma	Megoldás
Fájdalom vagy kellemetlenség	<ul style="list-style-type: none"> • Állítsa be az intenzitási szintet vagy módosítsa az üzemmódot. • Változtasson a mell vagy a tölcser pozícióján. • Folyamatos fájdalom vagy kellemetlen érzés esetén forduljon orvosához.

A képek csak tájékoztató jellegűek, a termékek tényleges kinézete eltérhet a képeken látottaktól.

RO

Dragă Clientule!

Dacă aveți comentarii sau întrebări cu privire la produsul pe care l-ați achiziționat, vă rugăm să ne contactați: help@lionelo.com

Producător

BrandLine Group Sp. z o.o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

INFORMAȚII IMPORTANTE

Vă rugăm să citiți aceste instrucțiuni înainte de a utiliza produsul pentru a vă familiariza cu funcțiile acestuia și pentru a-l utiliza conform destinației. Nerespectarea instrucțiunilor de siguranță și utilizarea neconformă cu instrucțiunile pot avea ca rezultat vătămarea sănătății dumneavoastră. Păstrați acest manual pentru consultări ulterioare.

1. Aparatul poate fi utilizat de copii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, precum și de persoane fără cunoștințe și experiență relevante în utilizarea aparatului, dacă acestea sunt supravegheate sau au fost instruite în prealabil cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și la riscurile asociate cu acesta.
2. Acest aparat nu este o jucărie. Nu permiteți copiilor să se joace

- cu el. Țineți aparatul departe de îndemâna copiilor. Curățarea și întreținerea nu trebuie efectuate de copii fără supravegherea unui adult.
3. Nu reparați și nu modificați aparatul. Aceste activități pot fi efectuate numai de către un centru de service autorizat. Utilizați numai piese de schimb originale.
 4. Nu folosiți dispozitivul dacă observați orice defecțiune. Acest lucru este valabil atât pentru dispozitivul în sine, cât și pentru accesoriile sale, cum ar fi cablul USB.
 5. Nu utilizați dispozitivul dacă acesta începe să funcționeze defectuos, a fost scăpat sau scufundat în apă, se încălzește excesiv, se decolorează, se umflă sau apar alte fenomene anormale. Contactați centrul de service autorizat al producătorului.
 6. Nu lăsați niciodată dispozitivul conectat la o priză de curent nesupravegheat.
 7. Dispozitivul nu este rezistent la temperaturi ridicate. Utilizați dispozitivul departe de surse de căldură, temperaturi ridicate, suprafețe fierbinți, lumina directă a soarelui, surse de scânteii, flăcări deschise, uleiuri și muchii ascuțite.
 8. Nu utilizați substanțe chimice pentru a curăța dispozitivul. Nu spălați unitatea principală a motorului cu apă.
 9. Opriti aparatul după fiecare utilizare.
 10. Nu scufundați întregul dispozitiv în apă sau în alte lichide. Nu utilizați în apropierea apei.
 11. Nu folosiți aparatul în mod necorespunzător.
 12. Nu utilizați aparatul și nu atingeți sursa de alimentare cu mâinile umede sau ude. Asigurați-vă că toate componentele pompei de sân sunt uscate înainte de asamblarea dispozitivului.
 13. Înainte de a curăța sau de a muta aparatul, opriți-l și deconectați-l de la sursa de alimentare.
 14. Înainte și după fiecare utilizare, spălați și dezinfecțați toate părțile care vor adera la corp și vor intra în contact direct cu laptele.
 15. Se usucă cu atenție fiecare articol înainte de utilizare și depozitare.
 16. Din motive de igienă, aparatul trebuie utilizat de o singură persoană.

17. Dacă utilizarea pompei de sân provoacă disconfort sau durere, întrerupeți imediat utilizarea aparatului.
18. Nu utilizați aparatul pe toată durata sarcinii.
19. Nu utilizați aparatul atunci când sunteți obosită sau dormiți.
20. Este necesară o atenție deosebită atunci când se utilizează dispozitivul în apropierea copiilor.
21. Nu utilizați dispozitivul în timp ce sunteți culcat sau în timpul exercițiilor fizice sau al activităților intense care ar putea provoca leziuni.
22. Dacă laptele matern nu apare timp de mai mult de 5 minute în timp ce utilizați aparatul, încetați să mai folosiți pompa de sân și consultați medicul dumneavoastră.
23. Dacă aveți un stimulator cardiac implantat sau un alt dispozitiv electric, se recomandă să vă consultați medicul înainte de a utiliza dispozitivul.
24. Dacă dispozitivul este utilizat la cea mai ridicată temperatură ambiantă admisă (30°C) timp de 30 de minute, inserția de silicon poate atinge 45°C.
25. Se recomandă înlocuirea componentelor care intră în contact cu laptele la fiecare aproximativ 3-6 luni, în funcție de frecvența de utilizare și atunci când dispozitivul nu a fost utilizat pentru o perioadă lungă de timp.
26. Nu expuneți aparatul și bateriile acestuia la temperaturi extreme. Intervalul de temperatură admisibil în care poate fi încărcată bateria este de 5°C - 35°C.
27. Când bateria este complet încărcată, scoateți imediat aparatul din priza de alimentare.
28. Nu folosiți lapte din sticle sau recipiente care prezintă semne de deteriorare pe ele.
29. Bateriile utilizate în acest aparat nu pot fi înlocuite.



Produsul este conform cu cerințele directivelor Uniunii Europene.

În conformitate cu Directiva 2012/19/UE, acest produs face obiectul colectării selective. Produsul nu trebuie

eliminat împreună cu deșeurile municipale, deoarece poate reprezenta un risc pentru mediu și pentru sănătatea umană. Produsul utilizat trebuie dus la un centru de reciclare a echipamentelor electrice și electronice.

Diagrama dispozitivului (fig. A)

- | | |
|------------------------------|---------------------|
| 1. Pâlnie de silicon (24 mm) | 7. Cioc |
| 2. Tunel mamelonar | 8. Corpul principal |
| 3. Membrana de silicon | 9. Cablu USB |
| 4. Teu pompă de sân | 10. Cataramă suport |
| 5. Supapă de aspirație | 11. Pâlnie (21 mm) |
| 6. Recipient pentru lapte | 12. Pâlnie (17 mm) |

Diagrama corpului principal (fig. B)

- | | |
|---------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Întrerupător pornire /oprire | 4. Reducerea nivelului de intensitate |
| 2. Buton pauză / start | 5. Comutarea modului de funcționare |
| 3. Creșterea nivelului de intensitate | |

Diagrama ecranului tactil (fig. C)

- | | |
|--|-----------------------------------|
| 1. Indicator de nivel de intensitate a modului | 3. Indicator de nivel al bateriei |
| 2. Indicator de timp de funcționare | 4. Mod extracție a laptelui |
| | 5. Mod masaj |
| | 6. Unitatea de timp de lucru |

Modurile pompei de sân

1. Modul masaj - 9 niveluri. Masajul simulează faza inițială de supt a bebelușului în timpul alăptării.
2. Modul de extracție - 9 niveluri. Acest mod simulează faza de supt mai profundă a bebelușului în timpul alăptării.

Asamblarea pompei de sân (fig. D)

ATENȚIE:

Asigurați-vă că toate părțile aparatului care intră în contact cu laptele sunt spălate și dezinfectate. Pentru a evita deteriorarea aparatului, toate părțile trebuie să fie complet uscate.

Spălați-vă pe mâini înainte de montare. Evitați să atingeți cu mâinile suprafețele

interne ale dozatorului și părțile acestuia care vin în contact cu laptele și cu corpul dumneavoastră.

1. Așezați membrana de silicon (3, fig. A) pe teul pompei de sân (4, fig. A). Asigurați-vă că gulerul diafragmei este bine prins și nu alunecă atunci când utilizați pompa de sân (1, fig. D).
2. Introduceți supapa de aspirație (5, fig. A) în orificiul inferior al teului pompei de sân (4, fig. A). Asigurați-vă că supapa este introdusă până la capăt și orientată în direcția corectă (2, fig. D).
3. Introduceți teul pompei de sân asamblat în recipientul pentru lapte (6, fig. A), astfel încât partea cu "aripi" să fie plasată în interiorul filetelor de pe peretele din spate al recipientului. Apăsăți cu ambele mâini partea din tee cu membrana de silicon împotriva deschiderii de pe corpul principal, astfel încât să asigurați o etanșare completă. Asigurați-vă că teul este montat corect (3, fig. D).
4. Montați pâlnia de silicon (1, fig. A) în recipientul de lapte (6, fig. A). Montați deflectorul pâlniei de silicon pe gura de scurgere (7, fig. A) de pe recipientul de lapte (6, fig. A). Asigurați-vă că gulerul pâlniei și tunelul pentru mamelon (2, fig. A) sunt corect angrenate (4, fig. D). De asemenea, puteți alege între două pâlnii de 21 sau 17 mm (11 sau 12, respectiv, fig. A) care se introduc în pâlnia de silicon (1, fig. A).
5. Conectați corpul principal (8, fig. A) la recipientul de lapte (6, fig. A). Asigurați-vă că corpul este asamblat corect (5, fig. D).

Montarea dispozitivului (fig. E)

1. Asigurați-vă că pâlnia aleasă se potrivește bine și că racordul se află în tunelul de racordare (2, fig. A) și este centrat. Așezați dispozitivul în sutien (1, fig. E). Alăptarea nu trebuie să fie dureroasă. Dacă utilizarea pompei de sân vă provoacă disconfort sau durere, încetați imediat utilizarea aparatului.
2. Asigurați-vă că dispozitivul este bine ajustat la sân și că nu există spațiu între sân și pâlnia de silicon. O potrivire necorespunzătoare va afecta cantitatea de lapte matern pompat.

Dispozitivul poate fi purtat cu un sutien de alăptare standard, stând jos sau în picioare. Trebuie avut grijă să se asigure că poziția unității nu se modifică în

timpul funcționării. Acest lucru poate duce la oprirea funcționării unității. Nu vă aplecați atunci când utilizați aparatul.

Pentru sutienele rigide și inflexibile, utilizați închizătorul de sutien furnizat (10, fig. A). Pentru a face acest lucru, desfaceți cureaua sutienului, apoi atașați închizătorul și reglați lungimea în funcție de preferințele dumneavoastră (2, fig. E).

Mod de utilizare (fig. F)

ATENȚIE:

Încărcați dispozitivul timp de 2 ore înainte de prima utilizare.

Spălați-vă pe mâini înainte de utilizare. Asigurați-vă că toate piesele pompei de sân sunt asamblate corect conform instrucțiunilor de asamblare și că dispozitivul în sine este corect adaptat la corpul dumneavoastră.

Nu utilizați un nivel de intensitate prea ridicat, care să provoace disconfort sau durere.

1. Pentru a porni dispozitivul, apăsați comutatorul pornit/oprit (1, fig. F). Aparatul se va porni în ultimul mod în care a funcționat în sesiunea anterioară.
2. Pentru a schimba modul în timpul utilizării, apăsați butonul de comutare a modului (2, fig. F).
3. Apăsați butonul de pauză/pornire pentru a opri aparatul (modul pauză). Apăsați din nou pentru a relua funcționarea acestuia (3, fig. F). Dacă modul pauză este menținut mult timp, aparatul se va opri automat după 5 minute.
4. Indicatorul nivelului de intensitate al modului afișează nivelul actual de funcționare a aparatului. Apăsați butoanele de scădere și creștere a nivelului de intensitate pentru a comuta nivelurile de intensitate ale modului între 1 și 9 (4, fig. F).
5. Pentru a porni dispozitivul, apăsați comutatorul pornit/oprit (1, fig. F). Aparatul se va opri automat după 30 de minute de funcționare și după ce nu se întreprinde nicio acțiune.

Produsul are o funcție de memorie. Atunci când un mod este oprit sau schimbat, aparatul își amintește automat nivelul de intensitate al modului respectiv de la utilizarea anterioară.

Afișajul de timp (2, fig. C) indică ora curentă de utilizare a aparatului. Dacă aparatul este oprit (modul pauză), ora curentă de utilizare va fi afișată până la

reluarea funcționării sau până când aparatul este oprit. Dacă doriți să începeți o nouă sesiune de pompare, opriți și porniți aparatul prin apăsarea de două ori a comutatorului de pornire/oprire.

Pentru a regla nivelul de intensitate adecvat unui anumit mod, creșteți-l până când simțiți un ușor disconfort (nu durere!), apoi reduceți nivelul cu o unitate.

Transferul laptelui (fig. G)

1. În timp ce aparatul funcționează, aplecați-vă ușor înainte pentru a vă asigura că tot laptele din tunelul mamelonului s-a scurs în recipient (1, fig. G). Opriți aparatul.
2. Scoateți cu grijă aparatul din sutien și deconectați corpul principal de la aparat (2, fig. G).
3. Înclinați recipientul pentru lapte astfel încât partea rotunjită să se afle în partea de jos. Apoi, folosind gura de scurgere (7, fig. A), turnați laptele în sticla sau recipientul în care va fi depozitat (3, fig. G).

ATENȚIE:

Nu utilizați aparatul pentru a depozita laptele. Nu depozitați aparatul în frigider.

Depozitarea și încălzirea laptelui

Depozitare

1. La temperatura camerei (16-25°C), laptele poate fi păstrat timp de până la 4 ore (până la 6 ore în condiții de colectare foarte curată).
2. În frigider (4°C), laptele poate fi păstrat timp de până la 3 zile (până la 5 zile în cazul unor condiții de colectare foarte curate).
3. În congelator (-18°C), laptele poate fi păstrat timp de până la 6 luni (până la 9 luni în condiții de colectare foarte curată).
4. Nu depozitați laptele pe ușa frigiderului.

Dezghetarea și încălzirea

1. Congelați laptele în sticle de plastic pentru alimente sau în pungi de depozitare a laptelui.
2. Pentru a congela laptele, umpleți recipientul până la $\frac{3}{4}$, deoarece laptele își mărește volumul atunci când este congelat.
3. Pentru a păstra valoarea nutritivă a laptelui, dezghetați-l în mod natural la

frigider (până la 24 de ore) sau la temperatura camerei (până la 2 ore). De asemenea, puteți decongela laptele sub jet de apă caldă cu o temperatură maximă de 37°C. Laptele ar trebui apoi utilizat imediat după decongelare.

4. Înainte de hrănire, agitați ușor recipientul cu lapte pentru a-l amesteca uniform.

ATENȚIE:

Verificați întotdeauna temperatura laptelui înainte de servire.

Nu decongelați laptele congelat în cuptorul cu microunde sau în apă clocotită pentru a evita pierderea valorii nutritive și pentru a nu vă scoca bebelușul.

Nu recongelați niciodată laptele care a fost deja decongelat și păstrați-l fie la temperatura camerei, fie în frigider.

Încărcarea (fig. H)

1. Conectați ștecherul cablului USB-C la priza de alimentare a dispozitivului de pe partea laterală a corpului principal (1, fig. H), iar celălalt capăt cu mufă USB la adaptorul USB (neinclus).
2. În timpul încărcării, indicatorul de nivel al bateriei clipește (2, fig. C). Când încetează să mai clipească, acest lucru indică faptul că dispozitivul este complet încărcat (2, fig. H).

ATENȚIE:

Încărcați dispozitivul timp de 2 ore înainte de prima utilizare.

Puteți utiliza pompa de sân atunci când încărcați bateria, dar se recomandă prudență extremă. Cu toate acestea, trebuie reținut faptul că utilizarea frecventă a dispozitivului în timpul încărcării poate duce la o durată de viață mai scurtă a bateriei.

Pentru a păstra durata de viață lungă a bateriei, depozitați dispozitivul într-un loc răcoros, încărcați-l înainte ca bateria să se epuizeze la zero și încărcați complet dispozitivul înainte de a-l depozita.

Utilizați un adaptor de 5V DC 1A pentru încărcare.

Demontarea distribuitorului (fig. I)

1. După îndepărtarea corpului principal, deschideți recipientul de lapte de

- jos, trăgând de pâlnia de silikon (1, fig. I).
2. Scoateți teul pompei de sân asamblat (2, fig. I) din recipient, trăgând de pâlnia de silikon.
 3. Separați pâlnia de silikon, membrana de silikon și supapa de aspirație de teul pompei de sân (3, fig. I).

Curățarea și dezinfectarea dispozitivului

ATENȚIE:

Nu curățați și nu dezinfectați corpul principal sau cablul de alimentare al dispozitivului. Aceste părți nu intră în contact cu alimentele.

Spălați separat toate părțile în contact cu corpul și laptele imediat după utilizare pentru a evita uscarea reziduurilor de lapte matern și pentru a preveni dezvoltarea bacteriilor. Nu spălați nicio piesă a aparatului în mașina de spălat vase.

Înainte de prima utilizare

Înainte de a utiliza aparatul pentru prima dată, spălați cu detergent și apoi sterilizați cu apă clocotită toate piesele sale care vor intra în contact cu laptele (recipientul pentru lapte, teul, supapa, diafragma și pâlnia), cu excepția corpului principal. Urmați instrucțiunile de spălare și dezinfectare de mai jos.

După fiecare utilizare

1. După utilizare, demontați corpul principal și curățați-l cu o cârpă uscată și moale (fig. J).
2. După fiecare utilizare, dezasamblați aparatul în piesele sale individuale și clătiți cu apă rece toate piesele separate în contact cu corpul și cu laptele pentru a îndepărta reziduurile alimentare.
3. Spălați toate părțile separate în apă caldă cu un detergent delicat, apoi clătiți bine sub jet de apă curată.
4. Pentru a dezinfecta, puneți toate piesele în apă clocotită timp de cel puțin 10 minute. Asigurați-vă că toate piesele sunt scufundate în apă și că niciuna nu atinge direct fundul vasului.
5. Lăsați toate piesele aparatului să se usuce pe un prosop curat sau pe un prosop de hârtie.
6. Depozitați piesele dispozitivului într-o pungă curată, într-un recipient

sau într-un alt loc curat până la următoarea utilizare. Dacă piesele sunt încă umede, nu le depozitați într-un recipient sigilat.

ATENȚIE:

Curățați piesele care au fost în contact cu corpul o dată pe zi și după fiecare utilizare. Aveți grijă să nu deteriorați aparatul în timpul curățării.

Nu utilizați unelte ascuțite pentru a curăța componentele din silicon, deoarece acest lucru le poate deteriora.

Aveți grijă să nu deteriorați supapa de aspirație și diafragma din silicon atunci când curățați. Dacă sunt deteriorate, dispozitivul nu va funcționa corect.

Supapa de aspirație trebuie scoasă cu atenție din utilaj. Când o curățați, spălați-o cu apă curată fără a pune degetul și niciun obiect în ea, deoarece acest lucru poate duce la deteriorare.

Nu utilizați dezinfectanți pentru a curăța aparatul. Nu utilizați substanțe chimice pentru a curăța dispozitivul.

Dacă observați un depozit alb pe piesele aparatului după sterilizarea în apă, acest lucru poate indica faptul că apa folosită este dură. Ștergeți reziduurile cu un prosop curat și lăsați piesele să se usuce singure.

Soluționarea problemelor

Problemă	Soluționarea
Dispozitivul nu pornește	<ul style="list-style-type: none">• Este posibil ca bateria dispozitivului să se fi descărcat sau să fi intrat în starea de protecție din cauza depozitării îndelungate. Conectați dispozitivul la adaptor pentru a activa bateria.• Încărcați complet bateria înainte de prima utilizare și după depozitarea pe termen lung.
Timpul de funcționare nu scade atunci când este apăsat butonul de pauză/pornire	<ul style="list-style-type: none">• Contactați un centru de service autorizat pentru aparat.

Problemă	Soluționarea
Aparatul a încetat să mai pompeze (corpul principal nu funcționează) după ce ați apăsat butonul de pauză/pornire	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că mașina este pornită Contactați un centru de service autorizat pentru aparat.
Aspirație insuficientă sau lipsă de aspirație	<ul style="list-style-type: none"> Verificați dacă toate piesele aparatului sunt curate, uscate, corect și complet asamblate. Acordați o atenție deosebită direcției corecte de instalare a supapei de aspirare. Verificați dacă tee-ul este așezat corect în recipient și dacă membrana se potrivește bine în deschiderea superioară a recipientului. Verificați dacă pâlnia de silicon a dispozitivului aderă exact la sân. Dacă puterea de aspirare nu s-a îmbunătățit, contactați un service autorizat pentru aparate. Verificați dacă există fisuri și cavități în părțile aparatului.
Durere sau disconfort	<ul style="list-style-type: none"> Reglați nivelul de intensitate sau schimbați modul de funcționare. Schimbați poziția sau poziția sânelui. În caz de durere sau disconfort persistent, adresați-vă medicului.

Fotografiile au caracter pur informativ, aspectul real al produselor poate diferi de cel prezentat în fotografii.

SE

Bästa Kund!

Om du har några anmärkningar eller frågor om den inköpta produkten, kontakta oss gärna på: help@lionelo.com

Tillverkare:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIKTIG INFORMATION

Vänligen läs denna instruktion innan du använder produkten för att bekanta dig med dess funktioner och använda den som avsett.

Underlåtenhet att följa säkerhetsanvisningarna och användning som inte överensstämmer med instruktionerna kan orsaka hälsoskador.

Behåll instruktionen för framtida bruk.

1. Produkten får användas av barn som är 8 år eller äldre och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, samt personer som inte har lämplig kunskap och erfarenhet av att använda den, förutsatt att de övervakas eller har blivit instruerade om säker användning av produkten och de risker som är förknippade med den.
2. Den här produkten är inte en leksak. Låt inte barn leka med den. Förvara produkten utom räckhåll för barn. Rengöring och underhåll bör inte utföras av barn utan tillsyn.
3. Reparera eller modifiera inte produkten. Dessa aktiviteter kan endast utföras av en auktoriserad service. Använd endast originalreservdelar.
4. Starta inte enheten om du har märkt någon skada. Det gäller själva enheten men också tillbehör, t.ex. USB-kabeln.
5. Använd inte enheten om den börjar fungera felaktigt, har tappats eller doppats i vatten, blir för varm, får missfärgningar, utbuktningar eller andra ovanliga fenomen uppstår. Kontakta auktoriserad servicecenter.
6. Lämna aldrig produkten ansluten till eluttag utan uppsikt.
7. Enheten är inte tålig mot höga temperaturer. Använd produkten borta från värmekällor, höga temperaturer, heta ytor, direkt solljus, gnistor, öppen låga, olja och vassa kanter.
8. Använd inte kemikalier för att rengöra produkten. Huvudenheten med motor bör inte rengöras med vatten.
9. Stäng av efter varje användning.
10. Sänk inte ner hela enheten i vatten eller andra vätskor. Använd

inte nära vatten.

11. Använd inte enheten i strid med dess avsedda användning.
12. Använd inte produkten och rör inte laddaren med våta eller blöta händer. Se till att alla bröstpumpens delar är torra innan du sätter ihop den.
13. Stäng av enheten och koppla bort från el innan du rengör eller flyttar på produkten.
14. Innan och efter varje rengöring, tvätta och desinficera alla delar som kommer sitta mot kroppen och kommer i direkt kontakt med mjölken.
15. Torka varje del helt innan användning och förvaring.
16. Av hygieniska skäl bör produkten användas av bara en person.
17. Om användning av bröstpumpen gör ont eller är obehagligt, sluta använda den omedelbart.
18. Använd inte produkten under hela graviditeten.
19. Använd inte produkten när du är trött eller sover.
20. En särskild uppmärksamhet krävs om enheten används nära barn.
21. Använd inte produkten när du ligger ner eller under ansträngande träning eller aktivitet som kan orsaka skada.
22. Om bröstmjölken inte kommer ut under mer än 5 minuter när du använder pumpen, sluta använda den och kontakta läkare.
23. Om du har en pacemaker eller annan elektrisk apparat rekommenderar vi att du rådgör med din läkare innan du använder enheten.
24. Om enheten används vid högsta tillåtna omgivningstemperatur (30°C) i 30 minuter, kan silikoninsatsen nå en temperatur på 45°C.
25. Det rekommenderas att byta ut de delar som kommer i kontakt med mjölk ungefär var 3-6:e månad, beroende på hur ofta enheten används, och när enheten inte används under en längre tid.
26. Utsätt inte enheten och dess batterier för extrema temperaturer. Det tillåtna temperaturvariationen inom vilket batteriet kan laddas är 5°C - 35°C.
27. När batteriet är fullladdat, koppla omedelbart bort enheten från eluttaget.
28. Använd inte mjölk från flaskor eller behållare som visar tecken

på skada.

29. Batterierna som används i denna enhet är ej utbytbara.



Produkten uppfyller kraven i EU:s direktiv.

I enlighet med direktiv 2012/19/EU är denna produkt föremål för selektiv insamling. Produkten ska inte slängas tillsammans med kommunalt avfall, eftersom det kan utgöra ett hot mot miljön och människors hälsa.

Den använda produkten ska lämnas till en återvinningsstation för elektriska och elektroniska apparater.

Enhetsdiagram (fig. A)

- | | | | |
|----|-----------------------|-----|---------------|
| 1. | Silikontratt (24 mm) | 7. | Pip |
| 2. | Bröstratt | 8. | Huvuddel |
| 3. | Silikonmembran | 9. | USB-sladd |
| 4. | Bröstpumpens T-stycke | 10. | Spänne för bh |
| 5. | Sugventil | 11. | Tratt (21 mm) |
| 6. | Mjölkbhållare | 12. | Tratt (17 mm) |

Diagram över huvuddelen (fig. B)

- | | | | |
|----|-----------------------|----|-------------------------|
| 1. | På/Av-knapp | 4. | Minska intensitetsnivån |
| 2. | Knapp för paus/ start | 5. | Ändring av läget |
| 3. | Höja intensitetsnivån | | |

Pekskärmsdiagram (fig. C)

- | | | | |
|----|------------------------------------|----|--------------------------|
| 1. | Indikator för lägesintensitetsnivå | 4. | Pumpning av bröstmjölken |
| 2. | Timer | 5. | Massageläge |
| 3. | Indikator för batterinivå | 6. | Arbetstidsenhet |

Brustpumps funktioner

1. Massageläge - 9 nivåer. Massagen simulerar barnets första sugfas under amning.
2. Pumpning av bröstmjölken - 9 nivåer. Den här funktionen simulerar djupare sugfas under amning.

Montering1 av bröstpumpen (fig. D)

OBSERVERA

Se till att alla delar som har kontakt med mjölken är rengjorda och desinficerade. För att undvika skador på enheten, måste alla delar vara helt torra.

Tvätta händerna innan montering. Undvik att röra enhetens inre ytor och dess delar som kommer i kontakt med mjölk och din kropp med händerna.

1. Placera silikonmembranen (3, fig. A) på bröstpumpens t-stycke (4, fig. A). Se till att membranens krage är korrekt förankrad och inte glider under användningen (1, fig. C).
2. Placera sugventilen (5, fig. A) i den nedre öppningen på bröstpumpens t-stycke (4, fig. A). Se till att ventilen är helt insatt och riktad mot korrekt riktning (2, fig. D).
3. Sätt in det monterade t-stycket i mjölkbehållaren (6, fig. A) så att dess del med "vingarna" placeras inuti utsprånget på behållarens bakre vägg. Använd båda händerna och tryck in silikonmembranets t-stycke i huvuddelens öppning för att säkerställa en fullständig tätning. Se till att trattens krage är korrekt monterad (3, fig. D).
4. Placera silikontratten (1, fig. A) i mjölkbehållaren (6, fig. A). Rikta in silikontrattdeflektorn mot pipen (7, fig. A) på mjölkbehållaren (6, fig. A). Se till att trattens krage och brösttratten (2, fig. A) är korrekt förankrade (4, fig. D). Du kan välja en av två trattar i storlek 21 eller 17 mm (respektive 11 eller 12 på fig. A) som ska sättas i silikontratten (1, fig. A).
5. Anslut huvuddelen (8, fig. A) med mjölkbehållaren (6, fig. A). Se till att huvuddelen är korrekt monterad (5, fig. C).

Anpassning av enheten (fig. E)

1. Se till att den valda tratten passar bra, och att bröstvårtan är placerad i brösttratten (2, fig. A) och är centrerad. Placera enheten i din bh (1, fig. E). Pumpning bör inte göra ont. Om användning av bröstpumpen gör ont eller är obehagligt, sluta använda den omedelbart.
2. Se till att enheten är väl anpassad till bröstet och att det inte finns något fri yta mellan bröstet och silikontratten. Dålig anpassning kan påverka hur mycket bröstmjök som pumpas ut.

Enheten kan bäras med en vanlig amningsbh i både sittande och stående position.

Var försiktig så att enhetens position inte ändras när den är igång. Det kan få enheten att sluta arbeta. Luta dig inte när du använder enheten.

Om du har en styv och oflexibel bh, använd bh-spännet som ingår i setet (10, fig. A). För att göra detta, lossa bh-ärmen, fäst sedan spännet och justera längden enligt dina önskemål (2, fig. E).

Användningssätt (fig. F)

OBSERVERA

Ladda enheten i 2 timmar innan första användning.

Tvätta händerna innan användning. Se till att alla delarna har monterats korrekt och i enlighet med monteringsinstruktionen och själva enheten är väl anpassad till kroppen.

Använd inte för hög intensitetsnivå som kan vara obehagligt eller göra ont.

1. För att stänga av enheten, tryck på på/av-knappen (1, fig. F). Enheten slås på i det senaste läget som den var på i föregående session.
2. För att ändra läget under användningen tryck på knappen för ändring av läget (2, fig. F).
3. Tryck på paus/ start-knappen för att stoppa enheten (pausläge). Tryck igen för att återuppta funktionen (3, fig. F). Om arbetspausen bibehålls under en längre tid, stängs enheten av automatiskt efter 5 minuter.
4. Lägets intensitetsnivåindikator visar enhetens aktuella driftsnivå. Tryck på knapparna för höjning och minskning av intensitetsnivån för att växla mellan intensitetsnivåerna från 1 till 9 (4, fig. F).
5. För att stänga av enheten, tryck kort på på/av-knappen (1, fig. F).

Enheten stängs automatiskt av efter 30 minuters drift och ingen åtgärd.

Produkten har en minnesfunktion. Efter att ha stängt av eller ändrat läge kommer enheten automatiskt ihåg intensitetsnivån för ett givet läge från tidigare användning.

Tidsindikatorn (2, fig. C) visar enhetens aktuella drifttid. Om enheten stannar (pausläge), kommer den aktuella användningstiden att visas tills driften återupptas eller enheten stängs av. Om du vill starta en ny pumpsession, stäng av och sätt på enheten genom att trycka på på/av-knappen två gånger.

För att justera intensitetsnivån för ett visst läge, höj den tills du upplever lätt obehag (inte smärta!), sänk sedan nivån med en.

Överföring av mjölk (fig. G)

1. Medan enheten är igång, luta dig lite framåt för att se till att all mjölk från brösttratten har runnit in i behållaren (1, fig. G). Stäng av enheten.
2. Ta försiktigt bort enheten från bh:n och ta loss huvuddelen från den (2, fig. G).
3. Luta mjölkbehållaren så att den rundade delen är i botten. Använd sedan pipen (7, fig. A) och häll mjölken i en flaska eller behållare där den ska förvaras (3, fig. G).

OBSERVERA

Använd inte enheten för att förvara mjölken. Förvara inte enheten i ett kylskåp.

Förvaring och uppvärmning av mjölken

Förvaring

1. I rumstemperatur (16-25°C) kan mjölken förvaras upp till 4 timmar (upp till 6 timmar vid mycket rena uppsamlingsförhållanden).
2. I kylan (4°C) kan mjölken förvaras upp till 3 dagar (upp till 5 dagar vid mycket rena uppsamlingsförhållanden).
3. I frysen (-18°C) kan mjölken förvaras upp till 6 månader (upp till 9 månader vid mycket rena uppsamlingsförhållanden).
4. Förvara inte mjölken på kylskåpsdörren.

Upptining och uppvärmning

1. Frys in mjölken i livsmedelsklassade plastflaskor eller mjölkförvaringspåsar.
2. Om du vill frysa mjölken, fyll behållaren $\frac{3}{4}$ full eftersom mjölk expanderar när den fryses.
3. För att bevara mjölkens näringsvärde, tina den naturligt i kylskåpet (upp till 24 timmar) eller i rumstemperatur (upp till 2 timmar). Du kan även tina mjölk under varmt rinnande vatten vid en max temperatur på 37°C. Mjölken ska sedan användas direkt efter upptining.
4. Innan du matar barnet, skaka behållaren med mjölk försiktigt för att blanda den jämnt.

OBSERVERA

Innan du matar barnet, kolla mjölkens temperatur.

Tina inte upp mjölken i en mikrovågsugn eller kokande vatten för att inte förlora näringsvärdena och för att undvika att ditt barn bränns.

Frys aldrig in mjölk som redan har tinas upp och förvara den inte i rumstemperatur eller i kylskåp.

Laddning (fig. H)

1. Anslut USB-C-kabelns kontakt till enhetens strömport på sidan av huvuddelen (1, fig. H) och den andra änden med USB-kontakten till en USB-adapter (ingår ej).
2. Under laddning blinkar indikatorn för batterinivå (2, fig. C). När den slutar blinka, betyder det att enheten är fulladdad (2, fig. H).

OBSERVERA

Ladda enheten i 2 timmar innan första användning.

Det är möjligt att använda pumpen när den laddas, men en särskild uppmärksamhet rekommenderas. Man bör dock komma ihåg att frekvent användning av enheten under laddning kan förkorta batteritiden.

För att bibehålla lång batteritid, förvara enheten på en sval plats, ladda den innan batteriet laddas ur till noll och ladda enheten helt innan du förvarar den.

Använd 5V DC 1A-adapter för laddning.

Demontering av enheten (fig. I)

1. Efter att ha tagit bort huvuddelen, öppna mjölkbehållaren från botten genom att dra i silikontratten (1, fig. I).
2. Genom att dra i silikontratten, ta ut t-stycket från behållaren (2, fig. I).
3. Separera silikontratten, silikonmembranen och sugventilen från t-stycket (3, fig. I).

Rengöring och desinficering

OBSERVERA

Rengör och desinficera inte huvuddelen och sladden som driver enheten. De delarna har ingen kontakt med bröstmjölken.

Tvätta alla delar som kommer i kontakt med kroppen och mjölk separat från varandra direkt efter användningen för att undvika att mjölkrester torkar ut och förhindra tillväxt av bakterier. Ingen av delarna får tvättas i diskmaskinen.

Innan första användning

Innan du använder enheten för första gången, tvätta den med ett rengöringsmedel och sterilisera sedan med kokande vatten alla dess delar som kommer i kontakt med mjölk (mjölkbehållare, t-stycke, ventil, membran och trattar), förutom huvuddelen. Vänligen följ instruktionerna för rengöring och desinfektion nedan.

Efter varje rengöring

1. Efter användning, ta isär huvuddelen och rengör den med en torr och mjuk trasa (fig. J).
2. Efter varje användning, demontera enheten i enskilda delar och tvätta alla delar som kommer i kontakt med kroppen och mjölken med kallt vatten för att avlägsna mjölkrester.
3. Tvätta alla enskilda delar i varmt vatten med ett mildt rengöringsmedel och skölj ordentligt under rent rinnande vatten.
4. För att desinficera, placera alla delar i kokande vatten i minst 10 minuter. Se till att alla komponenter är nedsänkta i vatten och att ingen av dem vidrör botten av grytan.
5. Låt alla delar torkas på en torr handduk eller pappersduk.
6. Innan nästa användning förvara alla delarna i en ren påse, behållare eller på en annan ren plats. Om delarna fortfarande är fuktiga, förvara dem inte i en tättsluten behållare.

OBSERVERA

En gång om dagen och efter varje användning, rengör de delarna som hade kontakt med kroppen. Var försiktig så att du inte skadar enheten när du rengör den.

Använd inte vassa verktyg för att rengöra silikondelar för att det kan skada dem. Var uppmärksam på att inte skada silikonmembranen och sugventilen när du rengör dem. Om de skadas kommer enheten inte att fungera korrekt.

Sugventilen ska tas bort från enheten väldigt försiktigt. När du rengör den,

skölj i varmt vatten utan att stoppa fingret eller andra föremål i den för att den kan skadas på så sätt.

Använd inte desinfektionsmedel för att rengöra produkten.

Om du efter vattensterilisering märker vita rester på enhetens delar kan det betyda att vattnet som används är hårt. Torka de vita resterna med en ren handduk och lämna för självtorkning.

Felösning

Fel	Lösning
Enhetsen sätts inte igång	<ul style="list-style-type: none">• Enhetsens batteri kan ha laddats ur eller hamnat i ett skyddstillstånd på grund av lång lagring. Anslut enheten till adaptorn för att aktivera batteriet.• Ladda batteriet helt innan första användning och efter att den har förvarats länge.
Drifttiden räknas inte ner när paus/start-knappen trycks in	<ul style="list-style-type: none">• Kontakta auktoriserad servicecenter.
Enhetsen slutade pumpa ut mjölk (huvuddelen fungerar inte) efter att ha tryckt på paus/start-knappen	<ul style="list-style-type: none">• Dubbelkolla ifall enheten är på.• Kontakta auktoriserad servicecenter.
Otillräcklig kraft eller inget sug	<ul style="list-style-type: none">• Kontrollera om alla delar av enheten är rena, torra och korrekt och fullständigt installerade. Särskild uppmärksamhet bör ägnas åt korrekt installationsriktning av sugventilen.• Kontrollera om t-stycket sitter ordentligt i behållaren och att membranet passar tätt mot behållarens övre öppning.• Dubbelkolla ifall silikontratten sitter tätt åt bröstet.• Om sugkraften inte har förbättrats, kontakta enhetens auktoriserade servicecenter.• Kontrollera enhetens delar för sprickor och defekter.

Fel	Lösning
Ont eller obehag	<ul style="list-style-type: none"> • Anpassa intensitetsnivån eller ändra läget. • Ändra positionen eller positionen för dina bröst. • Om du har ont eller upplever obehag som inte går över, kontakta läkare.

Foton är endast för referens, det verkliga produktutseendet kan skilja sig från det som presenteras på foton.

NO

Kjære klient!

Hvis du har kommentarer eller spørsmål om det kjøpte produktet, vennligst kontakt oss: **help@lionelo.com**

Produsent:

BrandLine Group Sp. z o.o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIKTIG INFORMASJON

Vennligst les denne håndboken før du bruker produktet for å bli kjent med dets funksjoner og bruke det som tiltenkt.

Unnlatelse av å følge sikkerhetsinstruksjonene og bruk som er i strid med instruksjonene kan føre til helseskader.

Ta vare på denne håndboken for fremtidig referanse.

1. Apparatet kan brukes av barn i alderen 8 år eller eldre og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, samt personer som ikke har riktig kunnskap og erfaring i bruk av apparatet, forutsatt at de er under tilsyn eller har blitt instruert i sikker bruk av apparatet og risikoer forbundet med det.
2. Denne enheten er ikke et leketøy. Ikke la barn leke med den. Oppbevar enheten utilgjengelig for barn. Rengjøring og vedlikehold

- bør ikke utføres av barn uten tilsyn av en voksen.
- Ikke reparer eller modifierer enheten. Disse aktivitetene kan kun utføres av et autorisert servicesenter. Bruk kun originale reservedeler.
 - Ikke bruk enheten hvis du oppdager skade. Dette gjelder både selve enheten og tilbehøret, for eksempel USB-kabel.
 - Ikke bruk enheten hvis den begynner å fungere dårlig, har blitt mistet eller senket i vann, blir for varm, misfarging, buler eller andre uvanlige fenomener oppstår. Kontakt produsentens autoriserte service.
 - La aldri enheten være koblet til en stikkontakt uten tilsyn.
 - Enheten er ikke motstandsdyktig mot høye temperaturer. Bruk enheten vekk fra varmekilder, høye temperaturer, varme overflater, direkte sollys, gnister, åpen ild, olje og skarpe kanter.
 - Ikke bruk kjemikalier for å rengjøre enheten. Ikke vask hovedmotorenheten med vann.
 - Slå av enheten etter hver bruk.
 - Ikke senk hele enheten i vann eller andre væsker. Ikke bruk i nærheten av vann.
 - Ikke bruk enheten i strid med den tiltenkte bruken.
 - Ikke bruk enheten eller berør strømforsyningen med våte eller fuktige hender. Sørg for at alle deler av brystpumpen er tørre før du monterer enheten.
 - Før du rengjør eller flytter enheten, slå den av og koble den fra strømkilden.
 - Før og etter hver bruk, vask og desinfiser alle elementer som vil feste seg til kroppen og komme i direkte kontakt med melk.
 - Tørk hver gjenstand grundig før bruk og oppbevaring.
 - Av hygieniske årsaker bør enheten brukes av én person.
 - Hvis bruk av brystpumpen forårsaker ubehag eller smerte, må du slutte å bruke enheten umiddelbart.
 - Ikke bruk enheten under hele svangerskapet.
 - Ikke bruk enheten hvis du er trøtt eller sover.
 - Spesiell forsiktighet er nødvendig når du bruker enheten i nærheten av barn.

21. Ikke bruk enheten mens du ligger ned eller under anstrengende trening eller aktivitet som kan forårsake skade.
22. Hvis det ikke kommer ut morsmelk i mer enn 5 minutter mens du bruker enheten, slutt å bruke pumpen og kontakt legen din.
23. Hvis du har en pacemaker eller annen elektrisk enhet, anbefales det at du konsulterer legen din før du bruker enheten.
24. Hvis enheten brukes ved den høyeste tillatte omgivelsestemperaturen (30°C) i 30 minutter, kan silikoninnsatsen nå en temperatur på 45°C.
25. Det anbefales å bytte ut elementene som kommer i kontakt med melk omtrent hver 3.-6. måned, avhengig av hvor ofte enheten brukes, og når enheten ikke skal brukes på lang tid.
26. Ikke utsett enheten og batteriene for ekstreme temperaturer. Det tillatte temperaturområdet der batteriet kan lades er 5°C - 35°C.
27. Når batteriet er fulladet, koble enheten fra strømuttaket umiddelbart.
28. Ikke bruk melk fra flasker eller beholdere som viser tegn på skade.
29. Batteriene som brukes i denne enheten er ikke utskiftbare.



Produktet oppfyller kravene i EU-direktiver.

I samsvar med direktiv 2012/19/EU er dette produktet gjenstand for separat innsamling. Produktet skal ikke kastes sammen med kommunalt avfall, da det kan utgjøre en trussel mot miljøet og menneskers helse.

Det brukte produktet skal returneres til et gjenvinningspunkt for elektrisk og elektronisk utstyr.

Enhetsdiagram (fig. A)

- | | |
|-------------------------|-------------------|
| 1. Silikontrakt (24 mm) | 7. Nebb |
| 2. Nippeltunnel | 8. Hoveddel |
| 3. Silikonmembran | 9. USB-kabel |
| 4. Brystpumpe-t-skjorte | 10. BH-spenne |
| 5. Sugeventil | 11. Trakt (21 mm) |
| 6. Melkebeholder | 12. Trakt (17 mm) |

Diagram av hoveddelen (fig. B)

- | | |
|--------------------------|------------------------------|
| 1. På/av-bryter | 4. Reduser intensitetsnivået |
| 2. Pause/start-knapp | 5. Bytte driftsmodus |
| 3. Øke intensitetsnivået | |

Berøringsskjermdiagram (fig. C)

- | | |
|-----------------------------------|---------------------|
| 1. Modus intensitetsnivåindikator | 4. Uttrykksmodus |
| 2. Arbeidstidsindikator | 5. Massasjemodus |
| 3. Batterinivåindikator | 6. Arbeidstidsenhet |

Brystpumpemoduser

1. Massasjemodus – 9 nivåer. Massasjen simulerer den første sugefasen til babyen under amming.
2. Uttrykksmodus – 9 nivåer. Denne modusen simulerer den dypere sugefasen til babyen din under amming.

Installere brystpumpen (fig. D)

MERK FØLGENDE

Sørg for at alle deler av enheten som kommer i kontakt med melk er vasket og desinfisert. For å unngå skade på enheten må alle deler være helt tørre.

Vask hendene før montering. Unngå å berøre de innvendige overflatene på enheten og dens deler som kommer i kontakt med melk og kroppen din med hendene.

1. Plasser silikonmembranen (3, fig. A) på T-stykket til brystpumpen (4, fig. A). Pass på at membrankragen er ordentlig festet og ikke glir når du bruker brystpumpen (1, fig. D).
2. Sett sugeventilen (5, fig. A) inn i den nedre åpningen på brystpumpe-T-stykket (4, fig. A). Sørg for at ventilen er satt helt inn og vender i riktig retning (2, fig. D).
3. Sett den sammensatte brystpumpe-t-skjorten inn i melkebeholderen (6, fig. A) slik at dens del med "vingene" er plassert inne i fremspringene på beholderens bakvegg. Bruk begge hender, trykk silikonmembran-T-delen inn i hoveddelens åpning for å sikre en fullstendig forsegling. Sørg for at T-stykket er riktig installert (3, fig. D).
4. Installer silikotrakten (1, fig. A) i melkebeholderen (6, fig. A). Juster silikotraktavlederen med tuten (7, fig. A) på melkebeholderen (6, fig. A). Sørg for at nippelkragen og nippeltunnelen (2, fig. A) er riktig i inngrep (4, fig. D). Du kan også velge en av to trakter med en størrelse på

21 eller 17 mm (henholdsvis 11 eller 12, fig. A), som skal settes inn i silikontrakten (1, fig. A).

5. Koble hoveddelen (8, fig. A) med melkebeholderen (6, fig. A). Sørg for at huset er riktig installert (5, fig. D).

Montering av enheten (fig. E)

1. Pass på at det valgte brystskjoldet passer godt og at brystvorten er plassert i brystvortens tunnel (2, fig. A) og er sentrert. Plasser enheten i BH-en din (1, Fig. E). Å ta mat bør ikke være smertefullt. Hvis bruk av brystpumpen forårsaker ubehag eller smerte, må du slutte å bruke enheten umiddelbart.
2. Pass på at enheten passer godt til brystet og at det ikke er plass mellom brystet og silikontrakten. Dårlig passform vil påvirke mengden melk som utpresses.

Enheten kan brukes med en standard amme-BH i både sittende og stående stilling. Vær forsiktig så du ikke endrer posisjonen til enheten mens den er i drift. Dette kan avbryte driften av enheten. Ikke bøy deg mens du bruker enheten. Hvis det er en stiv og lite fleksibel BH, bruk BH-spennen som følger med settet (1 0, Fig. A). For å gjøre dette, løsne BH-beltet, fest deretter låsen og juster lengden i henhold til dine preferanser (2, Fig. E).

Hvordan å bruke (fig. F)

MERK FØLGENDE

Før første gangs bruk, lad enheten i 2 timer.

Vask hendene før bruk. Sørg for at alle deler av brystpumpen er riktig montert i henhold til monteringsanvisningen og at selve enheten er riktig tilpasset kroppen. Ikke bruk et intensitetsnivå som er for høyt til å forårsake ubehag eller smerte.

1. For å slå på enheten, trykk på av/på-bryteren (1, fig. F). Enheten slås på i den siste modusen den fungerte i forrige økt.
2. For å endre driftsmodus under bruk, trykk på driftsmodusbryterknappen (2, fig. F).
3. Trykk på pause/start-knappen for å stoppe maskinen (pausemodus). Trykk igjen for å gjenoppta driften (3, fig. F). Hvis arbeidspausen opprettholdes over lengre tid, vil enheten slå seg av automatisk etter 5 minutter.

4. Modusintensitetsnivåindikatoren viser gjeldende driftsnivå for enheten. Trykk på knappene for å redusere og øke intensiteten for å bla gjennom modusintensitetsnivåene fra 1 til 9 (4, fig. F).
5. For å slå av enheten, trykk kort på på/av-bryteren (1, fig. F).
Enheden slås automatisk av etter 30 minutters drift og ingen handling.
Produktet har en minnefunksjon. Når du slår av eller endrer en modus, husker enheten automatisk intensitetsnivået til en gitt modus fra tidligere bruk.
Tidsindikatoren (2, fig. C) viser gjeldende driftstid for enheten. Hvis enheten slutter å fungere (pausemodus), vil gjeldende brukstid vises til driften gjenopptas eller enheten slås av. Hvis du vil starte en ny pumpeøkt, slår du enheten av og på ved å trykke på av/på-bryteren to ganger.
For å justere intensitetsnivået for en gitt modus, øk det til du opplever mildt ubehag (ikke smerte!), og reduser deretter nivået med én.

Helling av melk (fig. G)

1. Mens enheten er i drift, vipp litt fremover for å sikre at all melken fra brystvorten har strømmet inn i beholderen (1, fig. G). Slå av enheten.
2. Fjern forsiktig enheten fra BH-en og løsne hoveddelen fra den (2, Fig. G).
3. Vipp melkebeholderen slik at den avrundede delen er i bunnen. Deretter, bruk tuten (7, fig. A), hell melken i en flaske eller beholder der den skal lagres (3, fig. G).

MERK FØLGENDE

Ikke bruk enheten til å lagre melk. Ikke oppbevar enheten i kjøleskapet.

Lagring og oppvarming av melk

Oppbevaring

1. Ved romtemperatur (16-25 °C) kan melk oppbevares i opptil 4 timer (opptil 6 timer ved svært rene oppsamlingsforhold).
2. i kjøleskap (4° °C) i opptil 3 dager (opptil 5 dager ved svært rene oppsamlingsforhold).
3. I fryseren (-18 °C) kan melk oppbevares i opptil 6 måneder (opptil 9 måneder ved svært rene oppsamlingsforhold).
4. Ikke oppbevar melk på kjøleskapsdøren.

Tining og oppvarming

1. Frys melk i matvaregodkjente plastflasker eller melkeposer.
2. For å fryse melk, fyll beholderen $\frac{3}{4}$ full fordi melk utvider seg når den fryses.
3. For å bevare næringsverdien til melk, tine den naturlig i kjøleskapet (opptil 24 timer) eller ved romtemperatur (opptil 2 timer). Du kan også tine melk under varmt rennende vann med en maksimal temperatur på 37°C. Melken bør da brukes umiddelbart etter tining.
4. Før mating, rist beholderen med melk forsiktig for å blande den jevnt.

MERK FØLGENDE

Sjekk alltid temperaturen på melk før servering.

Ikke tin frossen melk i mikrobølgeovnen eller kokende vann for å unngå tap av næringsverdi og forbrenning av babyen din.

Frys aldri melk som allerede er tint på nytt og oppbevar den aldri i romtemperatur eller i kjøleskap.

Lading (fig. H)

1. Koble USB-C-kabelpluggen til enhetens strømuttak som er plassert på siden av hoveddelen (1, fig. H) og den andre enden med USB-pluggen til USB-adapteren (ikke inkludert).
2. Under lading blinker batterinivåindikatoren (2, fig. C). Når den slutter å blinke, er enheten fulladet (2, fig. H).

MERK FØLGENDE

Før første gangs bruk, lad enheten i 2 timer.

Du kan bruke brystpumpen mens du lader batteriet, men ekstrem forsiktighet anbefales. Husk imidlertid at hyppig bruk av enheten under lading kan forkorte batterilevetiden.

For å opprettholde lang batterilevetid, oppbevar enheten på et kjølig sted, lad den før batteriet tømmes til null, og lad enheten helt opp før du oppbevarer den. Bruk en 5V DC 1A-adapter for lading.

Demontering av enheten (fig. I)

1. Etter å ha fjernet hoveddelen, åpne melkebeholderen fra bunnen ved å trekke i silikontrakten (1, fig. I).
2. Trekk i silikontrakten og fjern den sammensatte brystpumpe-t-skjorten fra beholderen (2, fig. I).
3. Skille silikontrakten, silikonmembranen og sugeventilen fra T-stykket på brystpumpen (3, fig. I).

Rengjøring og desinfeksjon av enheten

MERK FØLGENDE

Ikke rengjør eller desinfiser hoveddelen eller strømledningen til enheten. Disse delene kommer ikke i kontakt med mat.

Vask alle deler som kommer i kontakt med kropp og melk separat fra hverandre umiddelbart etter bruk for å unngå at matrester tørker ut og hindrer vekst av bakterier. Ikke vask noen deler av enheten i oppvaskmaskinen.

Før første gangs bruk

Før du bruker enheten for første gang, vask den med et rengjøringsmiddel og steriliser deretter med kokende vann alle delene som kommer i kontakt med melk (melkebeholder, tee, ventil, membran og trakter), unntatt hoveddelen. Vennligst følg instruksjonene for rengjøring og desinfeksjon nedenfor.

Etter hver bruk

1. Etter bruk, demonter hoveddelen og rengjør den med en tørr og myk klut (fig. J).
2. Etter hver bruk, demonter enheten i individuelle deler og vask alle atskilte deler i kontakt med kropp og melk med kaldt vann for å fjerne matrester.
3. Vask alle separerte deler i varmt vann med et mildt vaskemiddel og skyll deretter grundig under rent rennende vann.
4. For å desinfisere, legg alle gjenstander i kokende vann i minst 10 minutter. Sørg for at alle gjenstander er nedsenket i vann og at ingen direkte berører bunnen av potten.
5. La alle deler av enheten tørke på et rent håndkle eller papirhåndkle.
6. Oppbevar enhetens deler i en ren pose, beholder eller et annet rent

sted til neste bruk. Hvis delene fortsatt er fuktige, ikke oppbevar dem i en tett lukket beholder.

MERK FØLGENDE

Rengjør delene som kom i kontakt med kroppen din en gang om dagen og etter hver bruk. Vær forsiktig så du ikke skader enheten når du rengjør den.

Ikke bruk skarpe verktøy for å rengjøre silikonelementer, da dette kan skade dem.

Vær forsiktig så du ikke skader sugeventilen og silikonmembranen ved rengjøring.

Hvis de er skadet, vil ikke enheten fungere som den skal.

Sugeventilen bør fjernes forsiktig fra enheten. Når du rengjør den, vask den i rent vann uten å stikke fingeren eller gjenstander inn i den, da dette kan føre til skade.

Ikke bruk desinfeksjonsmidler til å rengjøre enheten.

Hvis du etter vannsterilisering oppdager hvite rester på enhetens deler, kan det bety at vannet som brukes er hardt. Tørk av restene med et rent håndkle og la delene tørke av seg selv.

Feilsøking

Problem	Løsning
Enheden slår seg ikke på	<ul style="list-style-type: none">• Enhetens batteri kan ha blitt utladet eller gått inn i en beskyttende tilstand på grunn av lang lagring. Du må koble enheten til adapteren for å aktivere batteriet.• Lad batteriet helt opp før du bruker enheten for første gang og etter langtidslagring.
Kjøretiden teller ikke ned når pause/start-knappen trykkes	<ul style="list-style-type: none">• Kontakt det autoriserte servicesenteret for enheten.
Enheden sluttet å pumpe ut melk (hoveddelen fungerer ikke) etter å ha trykket på pause/start-knappen	<ul style="list-style-type: none">• Sørg for at enheten er slått på.• Kontakt det autoriserte servicesenteret for enheten.

Problem	Løsning
Utilstrekkelig kraft eller ingen suging	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller om alle deler av enheten er rene, tørre, riktig og ferdig montert. Spesiell oppmerksomhet bør rettes mot riktig installasjonsretning av sugeventilen. • Sjekk om t-shirten sitter riktig i beholderen og at membranen passer tett til beholderens øvre åpning. • Sjekk om enhetens silikonkontakt sitter godt til brystet. • Hvis sugekraften ikke er forbedret, kontakt det autoriserte servicesenteret for enheten. • Kontroller enhetens deler for sprekker og defekter.
Smerter eller ubehag	<ul style="list-style-type: none"> • Juster intensitetsnivået eller endre driftsmodus. • Endre posisjonen eller posisjonen til brystene dine. • Hvis smerte eller ubehag vedvarer, kontakt legen din.

Bildene er kun for illustrasjonsformål, det faktiske utseendet til produktene kan avvike fra det som vises på bildene.

DK

Kære Kunde!

Hvis du har bemerkninger eller spørsmål til det produkt, du har kjøbt, bedes du kontakte os: **help@lionelo.com**

Produceret af:

BrandLine Group Sp. z o.o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIGTIGE OPLYSNINGER

Læs denne vejledning, før du tager produktet i brug, så du kan gøre dig fortrolig med dets funktioner og bruge det efter hensigten.

Manglende overholdelse af sikkerhedsinstruktionerne og brug, der ikke er i overensstemmelse med instruktionerne, kan medføre skader på dit helbred.

DK

Opbevar vejledningen til senere brug.

1. Enheden kan bruges af børn på mindst 8 år og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, og også af personer uden relevant viden og erfaring i brugen af enheden, hvis de er under opsyn eller tidligere er blevet instrueret i sikker brug af enheden og de risici, der er forbundet med den.
2. Denne enhed er ikke legetøj. Lad ikke børn lege med det. Enheden skal opbevares utilgængeligt for børn. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn af en voksen person.
3. Enheden må ikke repareres eller modificeres. Dette må kun udføres af et autoriseret servicecenter. Brug kun originale reservedele.
4. Brug ikke enheden, hvis du opdager skader. Det gælder både selve enheden og dens tilbehør, f.eks. USB-kablet.
5. Brug ikke enheden, hvis den begynder at fungere dårligt, er faldt eller er blevet nedsænket i vand, bliver for varmt, bliver misfarvet, får buler eller andre unormale fænomener opstår. Kontakt producentens autoriserede servicecenter.
6. Lad aldrig enheden være tilsluttet en stikkontakt uden opsyn.
7. Enheden er ikke varmebestandigt. Brug enheden væk fra varmekilder, høje temperaturer, varme overflader, direkte sollys, gnistkilder, åben ild, olie og skarpe kanter.
8. Brug ikke kemiske stoffer til at rengøre enheden. Vask ikke hovedmotorenheden med vand.
9. Sluk for enheden efter hver brug.
10. Nedsenk ikke hele enheden i vand eller andre væsker. Brug ikke enheden i nærheden af vand.
11. Anvend enheden efter hensigten.
12. Brug ikke enheden, og rør ikke ved strømforsyningen med våde eller fugtige hænder. Sørg for, at alle brystpumpens dele er tørre, før du samler enheden.
13. Før du rengør eller flytter enheden, sluk for den og afbryd den fra strømforsyningen.
14. Før og efter hver brug vask og desinficer alle dele, der klæber til kroppen og kommer i direkte kontakt med mælk.

15. Tør hver komponent grundigt før brug og opbevaring.
16. På grund af hygiejne skal enheden kun bruges af én person.
17. Hvis brugen af brystpumpen forårsager ubehag eller smerte, stop med at bruge enheden straks.
18. Brug ikke enheden under hele din graviditet.
19. Brug ikke enheden, når du er træt eller sover.
20. Der skal udvises særlig forsigtighed, når enheden bruges i nærheden af børn.
21. Brug ikke enheden, mens du ligger ned, eller under anstrengende træning eller aktiviteter, der kan forårsage skader.
22. Hvis der ikke kommer brystmælk i mere end 5 minutter, mens du bruger enheden, stop med at bruge brystpumpen og konsulter din læge.
23. Hvis du har en implanteret pacemaker eller andet elektrisk udstyr, anbefales det, at du konsulterer din læge, før du bruger enheden.
24. Hvis du bruger enheden ved den højest tilladte omgivelsestemperatur (30 °C) i 30 minutter, kan silikoneindsatsen nå op på 45 °C.
25. Det anbefales at udskifte de komponenter, der er i kontakt med mælk, hver 3.-6. måned, afhængigt af hvor ofte enheden bruges, og hvis den ikke har været brugt i længere tid.
26. Enheden og dens batterier må ikke udsættes for ekstreme temperaturer. Det tilladte temperaturområde for opladning af batteriet er 5°C - 35°C.
27. Når batteriet er fuldt opladet, tag straks stikket ud af stikkontakten.
28. Brug ikke mælk fra flasker eller beholdere, der har tegn på skader.
29. Batterier, der bruges i denne enhed, kan ikke udskiftes.



Dette produkt er i overensstemmelse med kravene i EU-direktiverne.

I overensstemmelse med direktiv 2012/19/EU er dette produkt underlagt separat indsamling. Produktet må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald, da det kan udgøre en risiko for miljøet og menneskers sundhed. Det brugte produkt skal afleveres på en genbrugsstation for elektrisk og elektronisk udstyr.

Skematisk fremstilling af enheden (fig. A)

- | | |
|----------------------------------|------------------------|
| 1. Brysttragt i silikone (24 mm) | 7. Tud |
| 2. Brystvorte tunnel | 8. Hoveddel |
| 3. Silikonemembran | 9. USB-kabel |
| 4. Brystpumpens konektor | 10. BH-clips |
| 5. Sugeventil | 11. Brysttragt (21 mm) |
| 6. Mælkebeholder | 12. Brysttragt (17 mm) |

Skematisk fremstilling af hoveddelen (fig. B)

- | | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| 1. Tænd-/Sluk-kontakt | 4. Reduktion af intensitetsniveau |
| 2. Pause/start-knap | |
| 3. Forøgelse af intensitetsniveau | 5. Skift af driftstilstand |

Skematisk fremstilling af touchskærm (fig. C)

- | | |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Indikator for intensitetsniveau | 4. Tilstand udpumpning af brystmælk |
| 2. Indikator for driftstid | 5. Massagetilstand |
| 3. Indikator for batteriopladning | 6. Enhed for driftstid |

Brystpumpens tilstande

1. Massage - 9 niveauer. Massage simulerer barnets indledende suttefase under amning.
2. Tilstand udpumpning af brystmælk - 9 niveauer. Denne tilstand simulerer barnets dybere suttefase under amningen.

Montering af brystpumpen (fig. D)

BEMÆRK

Sørg for, at alle dele af enheden, der kommer i kontakt med mælk, er vasket og desinficeret. For at undgå at beskadige enheden, skal alle dele være helt tørre. Vask dine hænder før montering. Undgå med hænderne at berøre enhedens indvendige overflader og de dele, der er i kontakt med mælken og din krop.

1. Placer silikonemembranen (3, fig. A) på brystpumpens konektor (4, fig. A). Sørg for, at membranens flange sidder korrekt fast og ikke glider af, når du bruger brystpumpen (1, fig. D).

2. Indsæt sugeventilen (5, fig. A) i den nederste åbning på brystpumpens konnektor (4, fig. A). Sørg for, at ventilen er sat helt i og vender i den rigtige retning (2, fig. D).
3. Sæt brystpumpens samlede konnektor ind i mælkebeholderen (6, fig. A), så delen med "vingerne" er placeret inden for fremspring på beholderens bagvæg. Tryk konnektorens del med silikonemembran mod åbningen på hoveddelen med begge hænder, for at sikre en fuldstændig tætning. Sørg for, at konnektoren er monteret korrekt (3, fig. D).
4. Sæt brysttragten i silikone (1, fig. A) i mælkebeholderen (6, fig. A). Monter silikonragtens deflektor på tuden (7, fig. A) på mælkebeholderen (6, fig. A). Sørg for, at tragtflangen og brystvorte tunnelen (2, fig. A) er korrekt fastgjorte (4, fig. D). Du kan også vælge mellem to tragte på 21 eller 17 mm (tilsvarende 11 eller 12, fig. A) til at sætte i brysttragten i silikone (1, fig. A).
5. Tilslut hoveddelen (8, fig. A) til mælkebeholderen (6, fig. A). Sørg for, at hoveddelen er samlet korrekt (5, fig. D).

Tilpasning af enheden (fig. E)

1. Sørg for, at den valgte tragt passer godt, og at brystvorten lige midt i brystvorte tunnel (2, fig. A). Placer enheden i bh'en (1, fig. E). Udpumpning af mælken bør ikke være smertefuld. Hvis brugen af brystpumpen forårsager ubehag eller smerte, stop med at bruge enheden straks.
2. Sørg for, at enheden sidder godt fast på brystet, og at der ikke er mellemrum mellem brystet og silikonragten. En dårlig pasform vil påvirke mængden af udpumpet brystmælk.

Enheden kan bæres i en standard amme-BH, enten siddende eller stående. Man skal sørge for, at enhedens position ikke ændres under brug. Det kan afbryde enhedens funktion. Læn dig ikke forover, mens du bruger enheden.

Til stive og ufleksible bh'er brug den medfølgende bh-clips (10, fig. A). For at montere den, løsne bh-stroppen, fastgør clipsen og juster længden efter dine præferencer (2, fig. E).

Anvendelse (fig. F)

BEMÆRK

Oplad enheden i 2 timer før første brug.

Vask dine hænder før brug. Sørg for, at alle dele af brystpumpen er samlet korrekt i henhold til monteringsvejledningen og at selve enheden sidder korrekt på din krop.

Brug ikke for høj intensitet, da det kan forårsage ubehag eller smerte.

1. Tænd for enheden ved at trykke på tænd/sluk-knappen (1, fig. F). Enheden vil tænde i den sidste tilstand, som det var i under den foregående session.
2. Hvis du vil skifte tilstand under brug, tryk på knappen til skift af tilstand (2, fig. F).
3. Tryk på pause/start-knappen for at stoppe enheden (pausetilstand). Tryk igen for at genoptage driften (3, fig. F). Hvis pausetilstanden opretholdes i længere tid, slukker enheden automatisk efter 5 minutter.
4. Indikatoren for tilstandens intensitetsniveau viser enhedens aktuelle driftsniveau. Tryk på knapperne for at reducere og øge intensitetsniveauet, for at skifte mellem intensitetsniveauerne 1 til 9 (fig. F).
5. For at slukke for enheden tryk kortvarigt på tænd/sluk-knappen (1, fig. F).

Enheden slukker automatisk efter 30 minutters drift, hvis du ikke gør noget. Produktet har en hukommelsesfunktion. Når du slukker for enheden eller skifter dens tilstand, husker den automatisk intensiteten for den givne tilstand fra den forrige brug.

Time-indikatoren (2, fig. C) viser enhedens aktuelle brugstid. Hvis enheden stoppes (pausetilstand), vises den aktuelle brugstid, indtil driften genoptages, eller enheden slukkes. For at starte en ny udpumpning, sluk og tænd for enheden ved at trykke to gange på tænd/sluk-knappen.

For at justere intensitetsniveauet for en bestemt tilstand øg det, indtil du føler mildt ubehag (ikke smerte!), og derefter reducere niveauet med en.

Hældning af mælk (fig. G)

1. Mens enheden kører, læn dig forsigtigt frem for at sikre, at al mælken fra brysttunnelen løber ned i beholderen (1, fig. G). Sluk for enheden.
2. Fjern forsigtigt enheden fra bh'en og frakobl hoveddelen fra enheden (2, fig. G).

3. Vip mælkebeholderen, så den afrundede del er i bunden. Hæld derefter mælken i flasken eller beholderen, som den skal opbevares i, ved hjælp af tuden (7, fig. A) (3, fig. G).

BEMÆRK

Brug ikke enheden til at opbevare mælk. Opbevar ikke enheden i køleskabet.

Opbevaring og opvarmning af mælk

Opbevaring

1. Ved stuetemperatur (16-25°C) kan mælken opbevares i op til 4 timer (op til 6 timer ved meget rene opsamlingsforhold).
2. I køleskabet (4°C) kan mælken opbevares i op til 3 dage (op til 5 dage i tilfælde af meget rene indsamlingsforhold).
3. I fryseren (-18°C) kan mælken opbevares i op til 6 måneder (op til 9 måneder ved meget rene indsamlingsforhold).
4. Opbevar ikke mælken på køleskabsdøren.

Optøning og opvarmning

1. Frys mælken ned i fødevarer-godkendte plastflasker eller mælkeposer.
2. For at fryse mælken, fyld beholderen $\frac{3}{4}$ op, da mælken udvider sig i volumen, når den fryses.
3. For at bevare mælakens næringsværdi skal den optøs naturligt i køleskabet (op til 24 timer) eller ved stuetemperatur (op til 2 timer). Du kan også tømme mælken op under rindende varmt vand ved en temperatur på maks. 37°C. Mælken skal så bruges umiddelbart efter optøningen.
4. Ryst mælkebeholderen forsigtigt før fodring, så mælken blandes jævnt.

BEMÆRK

Kontrollér altid mælkenes temperatur, før du fodrer.

Optøm ikke frossen mælk i mikrobølgeovnen eller i kogende vand for at undgå tab af næringsværdi og skoldning af dit barn.

Genfrys aldrig mælk, der allerede har været optøet én gang, og opbevar den hverken ved stuetemperatur eller i køleskabet.

Opladning (Fig. H)

1. Sæt stikket på USB-C-kablet i enhedens strømstik på siden af hoveddelen (1, fig. H) og den anden ende med USB-stikket i USB-adapteren (medfølger ikke).
2. Under opladningen vil indikatoren for batteriniveau blinke (2, fig. C). Når den holder op med at blinke, betyder det, at enheden er fuldt opladet (2, fig. H).

BEMÆRK

Oplad enheden i 2 timer før første brug.

Du kan bruge brystpumpen, mens batteriet oplades, men ekstrem forsigtighed tilrådes. Bemærk dog, at hyppig brug af enheden, mens den oplades, kan resultere i reduceret batterilevetid.

For at bevare en lang batterilevetid opbevar enheden på et køligt sted, oplad den, før batteriet løber tør for strøm, og oplad enheden helt, før du opbevarer den. Brug en 5V DC 1A-adapter til opladning.

Afmontering af enheden (fig. I)

1. Efter du har fjernet hoveddelen, åbn mælkebeholderen fra bunden ved at trække i silikonetragten (1, fig. I).
2. Træk den monterede konektor (2, fig. I) ud af beholderen ved at trække i brysttragt i silikone.
3. Adskil silikonetragten, silikonemembranen og sugeventilen fra konnektoren (3, fig. I).

Rengøring og desinfektion af enheden

BEMÆRK

Enhedens hoveddel og strømledning må ikke rengøres eller desinficeres. Disse dele kommer ikke i kontakt med fødevarer.

Vask alle dele, der er i kontakt med kroppen og mælken, separat umiddelbart efter brug for at undgå udtørring af madrester og for at forhindre bakterievækst. Vask ikke nogen af enhedens dele i opvaskemaskinen.

Før den første brug

Før enheden tages i brug første gang, skal alle dele, der kommer i kontakt med mælk (mælkebeholder, konektor, ventil, membran og tragte), undtagen hoveddelen, vaskes med rengøringsmiddel og derefter steriliseres med kogende vand. Følg instruktionerne for vask og desinfektion nedenfor.

Efter hver brug

1. Efter brug afmonter hoveddelen og rengør med en tør og blød klud (fig. J).
2. Efter hver brug skil enheden ad i de enkelte dele og skyl alle dele, der er i kontakt med kroppen og med mælk, med koldt vand for at fjerne madrester.
3. Vask alle de adskilte dele i varmt vand med et mildt rengøringsmiddel og skyl derefter grundigt under rindende rent vand.
4. Desinficer ved at lægge alle komponenter i kogende vand i mindst 10 minutter. Sørg for, at alle komponenter er nedsænket i vandet, og at ingen af dem direkte rører ved bunden af gryden.
5. Lad alle enhedens dele tørre på et rent håndklæde eller køkkenrulle.
6. Opbevar enhedens dele i en ren pose, beholder eller et andet rent sted til næste brug. Hvis delene stadig er våde, må de ikke opbevares i en forseglede beholder.

BEMÆRK

Rengør dele, der har været i kontakt med kroppen, en gang om dagen og efter hver brug. Pas på ikke at beskadige enheden, når du rengør den.

Brug ikke skarpt værktøj til at rengøre silikonedelene, da det kan beskadige dem. Pas på ikke at beskadige sugeventilen og silikonemembranen under rengøringen. Hvis disse beskadiges, vil enheden ikke fungere korrekt.

Fjern forsigtigt sugeventilen fra enheden. Under rengøring skyl den i rent vand uden at stikke en finger eller andre genstande ind i den, da det kan medføre skader.

Brug ikke desinficerende midler til at rengøre enheden.

Hvis du efter sterilisering i vand bemærker en hvid aflejring på enhedens dele, kan det tyde på, at det anvendte vand er hårdt. Tør aflejringer af med et rent håndklæde, og lad delene tørre af sig selv.

Fejlfinding

Problem	Løsning
Enheden tænder ikke	<ul style="list-style-type: none">• Enhedens batteri kan være afladet eller i en beskyttelsestilstand på grund af lang tids opbevaring. Tilslut enheden til adapteren for at aktivere batteriet.• Oplad batteriet helt, før du bruger enheden første gang, og efter længere tids opbevaring.
Driftstiden tælles ikke ned, når der trykkes på pause-/startknappen.	<ul style="list-style-type: none">• Kontakt enhedens autoriserede servicecenter.
Enheden er stoppet med at pumpe (hoveddelen virker ikke) efter tryk på pause-/startknappen	<ul style="list-style-type: none">• Sørg for, at enheden er tændt.• Kontakt enhedens autoriserede servicecenter.
Utilstrækkelig eller ingen sugning	<ul style="list-style-type: none">• Kontrollér, at alle endehedens dele er rene, tørre, samlet korrekt og fuldstændigt. Vær især opmærksom på den korrekte monteringsretning af sugeventilen.• Kontrollér, at konnektoren sidder korrekt i beholderen, og at membranen sidder tæt i beholderens øverste åbning.• Kontrollér, at enhedens bryststragt i silikone sidder godt fast på brystet.• Hvis sugevnen ikke er blevet bedre, kontakt enhedens autoriserede servicecenter.• Kontrollér enhedens dele for revner og hulrum.
Smerter eller ubehag	<ul style="list-style-type: none">• Juster intensitet eller skift driftstilstand.• Skift brysternes position eller placering.• Kontakt en læge i tilfælde af vedvarende smerter eller ubehag.

Billederne er kun til illustrationsformål, og produkternes faktiske udseende kan afvige fra de viste billeder.

Hyvä asiakas!

Jos sinulla on kommentteja tai kysymyksiä ostamastasi tuotteesta, ota meihin yhteyttä: help@lionelo.com

Valmistaja:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Puola

TÄRKEITÄ TIETOJA

Lue tämä käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa, jotta voit tutustua sen toimintoihin ja käyttää sitä tarkoituksenmukaisesti.

Turvallisuusohjeiden noudattamatta jättäminen ja käyttö, joka ei ole ohjeiden mukaista, voi aiheuttaa terveyshaittaa.

Säilytä tämä käyttöohje myöhempää käyttöä varten.

1. Laitetta voivat käyttää 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset ja henkilöt, joilla on heikentynyt fyysinen, sensorinen tai henkinen toimintakyky, sekä henkilöt, joilla ei ole asianmukaista tietoa ja kokemusta laitteen käytöstä, jos heitä valvotaan tai heitä on etukäteen opastettu laitteen turvallisesta käytöstä ja siihen liittyvistä riskeistä.
2. Tämä laite ei ole lelu. Älä anna lasten leikkiä sillä. Pidä laite poissa lasten ulottuvilta. Lapset eivät saa suorittaa puhdistusta ja huoltoa ilman aikuisen valvontaa.
3. Älä korjaa tai muuta laitetta. Nämä toimenpiteet voi suorittaa vain valtuutettu huoltokeskus. Käytä vain alkuperäisiä varaosia.
4. Älä käynnistä laitetta, jos huomaat vaurioita. Tämä koskee sekä itse laitetta että sen lisävarusteita, kuten USB-kaapelia.
5. Älä käytä laitetta, jos siinä alkaa esiintyä toimintahäiriöitä, jos se on pudonnut tai upotettu veteen, jos se kuumenee liikaa, jos siinä esiintyy värimuutoksia, pullistumia tai muita epänormaaleja ilmiöitä. Ota yhteys valmistajan valtuuttamaan huoltokeskukseen.
6. Älä koskaan jätä pistorasiaan kytkettyä laitetta ilman valvontaa.
7. Laite ei kestä korkeita lämpötiloja. Käytä laitetta kaukana

lämmönlähteistä, korkeista lämpötiloista, kuumista pinnoista, suorasta auringonvalosta, kipinälähteistä, avotulesta, öljyistä ja terävistä reunoista.

8. Älä käytä kemikaaleja laitteen puhdistamiseen. Älä pese päämoottoriyksikköä vedellä.
9. Sammuta laite jokaisen käyttökerran jälkeen.
10. Älä upota koko laitetta veteen tai muihin nesteisiin. Älä käytä laitetta veden lähellä.
11. Älä käytä laitetta väärin.
12. Älä käytä laitetta tai koske virtalähteeseen märillä tai kosteilla käsillä. Varmista, että kaikki rintapumpun osat ovat kuivia ennen laitteen kokoamista.
13. Sammuta laite ja irrota se virtalähteestä ennen puhdistamista tai siirtämistä.
14. Pese ja desinfioi ennen jokaista käyttökertaa ja jokaisen käyttökerran jälkeen kaikki osat, jotka tarttuvat kehoon ja joutuvat suoraan kosketuksiin maidon kanssa.
15. Kuivaa jokainen tuote huolellisesti ennen käyttöä ja varastointia.
16. Hygieniasyistä vain yhden henkilön tulee käyttää laitetta.
17. Jos rintapumpun käyttö aiheuttaa epämukavuutta tai kipua, lopeta laitteen käyttö välittömästi.
18. Älä käytä laitetta raskauden aikana.
19. Älä käytä laitetta väsyneenä tai nukkuessa.
20. Erityistä varovaisuutta on noudatettava, kun laitetta käytetään lasten lähellä.
21. Älä käytä laitetta makuulla tai raskaan liikunnan tai sellaisen toiminnan aikana, joka voi aiheuttaa vammoja.
22. Jos rintamaitoa ei tule yli 5 minuuttiin laitteen käytön aikana, lopeta rintapumpun käyttö ja ota yhteys lääkäriin.
23. Jos sinulla on implantoitu sydämentahdistin tai muu sähköinen laite, on suositeltavaa, että neuvottelet lääkärisi kanssa ennen laitteen käyttöä.
24. Kun silikoni-inserttiä käytetään korkeimmassa sallitussa ympäristölämpötilassa (30 °C) 30 minuutin ajan, se voi saavuttaa

45 °C:n lämpötilan.

25. Maidon kanssa kosketuksissa olevat osat on suositeltavaa vaihtaa noin 3–6 kuukauden välein riippuen siitä, kuinka usein laitetta käytetään ja jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan.
26. Älä altista laitetta ja sen akkuja äärimmäisille lämpötiloille. Akun latauksen sallittu lämpötila-alue on 5°C – 35°C.
27. Kun akku on ladattu täyteen, irrota laite välittömästi pistorasiasta.
28. Älä käytä maitoa pulloista tai astioista, joissa on merkkejä vaurioista.
29. Tässä laitteessa käytettäviä akkuja ei voi vaihtaa.



Tuote täyttää Euroopan unionin direktiivien vaatimukset. Direktiivin 2012/19/EU mukaisesti tämä tuote kuuluu erilliskeräykseen. Tuotetta ei saa hävittää yhdyskuntajätteen mukana, koska se voi aiheuttaa riskin ympäristölle ja ihmisten terveydelle. Palauta käytetty

tuote sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyskeskukseen.

Laitteen kaaviokuva (kuva A)

- | | |
|----------------------------|------------------------|
| 1. Silikonisuppilo (24 mm) | 7. Nokka |
| 2. Nännitunneli | 8. Päärunko |
| 3. Silikonikalvo | 9. USB-kaapeli |
| 4. Rintapumpun T-kappale | 10. Rintaliivien lukko |
| 5. Imuventtiili | 11. Suppilo (21 mm) |
| 6. Maitosäiliö | 12. Suppilo (17 mm) |

Päärungon kaavio (kuva B)

- | | |
|--------------------------------|------------------------------|
| 1. Pälle / pois päältä -kytkin | nostaminen |
| 2. Tauko/käynnistyspainike | 4. Intensiteetin alentaminen |
| 3. Intensiteettitason | 5. Työtapakytkin |

Kosketusnäytön kaavio (kuva C)

- | | |
|--------------------------------------|-------------------------------|
| 1. Tilan intensiteettitason ilmaisin | 4. Rintamaidon pumppaamistila |
| 2. Toiminta-ajan ilmaisin | 5. Hierontatila: |
| 3. Akun varaustason ilmaisin | 6. Työajan yksikkö |

Rintapumpun tilat

1. Hierontatila – 9 tasoa. Hieronta simuloi vauvan imetyksen alkuvaihetta imetyksen aikana.
2. 9 pumpputilan tasoa. Tämä tila simuloi vauvan syvempää imemisvaihetta imetyksen aikana.

Rintapumpun kokoaminen (kuva D)

HUOMIO

Varmista, että kaikki maidon kanssa kosketuksissa olevat koneen osat pestään ja desinfioidaan. Jotta laite ei vahingoittuisi, sen kaikkien osien on oltava täysin kuivia.

Pese kätesi ennen asennusta. Vältä koskemasta käsilläsi laitteen sisäpintoja ja osia, jotka joutuvat kosketuksiin maidon ja kehosi kanssa.

1. Aseta silikonikalvo (3, kuva A) rintapumpun tiehen (4, kuva A). Varmista, että kalvon kaulus on kunnolla kiinni eikä se luista, kun käytät rintapumppua (1, kuva C).
2. Aseta imuventtiili (5, kuva A) rintapumpun t-osan (4, kuva A) alempaan aukkoon. Varmista, että venttiili on työnnetty kokonaan sisään ja oikeaan suuntaan (2, kuva D).
3. Aseta koottu rintapumpun t-osa maitosäiliöön (6, kuva A) siten, että "siivillä" varustettu osa on säiliön takaseinässä olevien kielekkeiden sisällä. Paina silikonikalvoa sisältävää t-kappaleen osaa pääkappaleen aukkoa vasten molemmin käsin täydellisen tiivistyksen varmistamiseksi. Varmista, että t-kappale on asennettu oikein (3, kuva D).
4. Aseta silikonisuppilo (1, kuva A) maitosäiliöön (6, kuva A). Asenna silikonisuppilon suojuus maitosäiliön (6, kuva A) suuaukkoon (7, kuva A). Varmista, että suppilokaulus ja nännitunneli (2, kuva A) ovat oikein koukussa (4, kuva D). Voit myös valita kahdesta 21 tai 17 mm:n suppilosta (sopivasti 11 tai 12, kuva A), jotka työnnetään silikonisuppiloon (1, kuva A).
5. Liitä päärunko (8, kuva A) maitosäiliöön (6, kuva A). Varmista, että runko on asennettu oikein (5, kuva C).

Laitteen asentaminen (kuva E)

1. Varmista, että valittu suppilo sopii hyvin ja että nänni on nännitunnelissa (2,

kuva A) ja keskitetty. Aseta laite rintaliiviin (1, kuva E). Ruoan nauttiminen ei saa olla kivuliasta. Jos rintapumpun käyttö aiheuttaa epämukavuutta tai kipua, lopeta laitteen käyttö välittömästi.

2. Varmista, että laite istuu tiiviisti rintaan ja että rinnan ja silikonisuppilon väliin ei jää tilaa. Huono istuvuus vaikuttaa pumpattavan rintamaidon määrään.

Laitetta voidaan käyttää tavallisten imetysohjeiden kanssa joko istuen tai seisten. On huolehdittava siitä, että laitteen asento ei muutu sen käytön aikana.

Tämä voi keskeyttää laitteen toiminnan. Älä kumarru, kun käytät laitetta.

Käytä jäykkiä ja joustamattomia rintaliivejä varten mukana toimitettua rintaliivinsalppaa (10, kuva A). Irrota rintaliivihihna, kiinnitä lukko ja säädä pituus mieltymyksesi mukaan (kuva 7).

Käyttöohjeet (kuva F)

HUOMIO

Lataa laitetta 2 tuntia ennen ensimmäistä käyttökertaa.

Pese kädet ennen käyttöä. Varmista, että kaikki rintapumpun osat on koottu oikein kokoonpano-ohjeiden mukaisesti ja että itse laite on sovitettu oikein kehoosi.

Älä käytä liian suurta intensiteettiä, joka aiheuttaa epämukavuutta tai kipua.

1. Kytke laite päälle painamalla päälle/pois päältä -kytkintä (1, kuva F). Laite kytkeytyy päälle viimeiseen tilaan, jossa se toimii edellisessä istunnossa.
2. Voit vaihtaa toimintatilaa käytön aikana painamalla toimintatilan vaihtopainiketta (2, kuva B).
3. Paina tauko/käynnistyspainiketta pysäyttääksesi laitteen (taukotila). Paina uudelleen jatkaaksesi sen käyttöä (3, kuva F). Jos pidempi tauko on pidempi, laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä 5 minuutin kuluttua.
4. Toimintatilan voimakkuuden tasonilmaisinnäyttää yksikön nykyisen toimintatason. Paina intensiteettitaso vähennys- ja lisäspainikkeita vaihtaaksesi tilan intensiteettitasoja välillä 1-9 (4, kuva F).
5. Sammuta laite painamalla lyhyesti päälle/pois päältä -kytkintä (1, kuva F). Laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä 30 minuutin käytön jälkeen, kun mitään toimenpiteitä ei ole tehty.

Tuotteessa on muistitoiminto. Kun laite kytkeytyy pois päältä ja vaihtaa toimintatilaa, se muistaa automaattisesti tietyn toimintatilan intensiteettitaso

edellisestä käytöstä.

Ajanilmaisin (2, kuva B) näyttää laitteen senhetkisen käyttöajan. Jos laite pysäytetään (taukotila), nykyinen käyttöaika näytetään, kunnes laite käynnistetään uudelleen tai sammutetaan. Jos haluat aloittaa uuden pumppauskerran, kytke laite pois päältä ja päälle painamalla kaksi kertaa päälle/pois päältä -kytkintä.

Jos haluat säätää tietyn tilan intensiteettitasoa itsellesi sopivaksi, lisää sitä, kunnes tunnet lievää epämukavuutta (ei kipua!), ja vähennä sitten tasoa yhdellä.

Maidon siirtäminen (kuva G)

1. Kun kone on käynnissä, nojaa varovasti eteenpäin varmistaaksesi, että kaikki maito nännitunnelista on valunut säiliöön (1, kuva G). Sammuta laite:
2. Irrota laite varovasti rintaliiveistä ja irrota pääosa rintaliiveistä (2, kuva G).
3. Kallista maitosäiliötä niin, että pyörästetty osa on pohjassa. Kaada sitten maito suuttimen (7, kuva A) avulla pulloon tai astiaan, jossa sitä säilytetään (3, kuva G).

HUOMIO

Älä käytä konetta maidon säilyttämiseen. Älä säilytä laitetta jääkaapissa.

Maidon varastointi ja kuumentaminen

Varastointi

1. Huoneenlämmössä (16–25°C) maitoa voi säilyttää enintään 4 tuntia (erittäin puhtaissa keräysolosuhteissa jopa 6 tuntia).
2. Jääkaapissa (4°C) maitoa voi säilyttää enintään 3 päivää (5 päivää, jos keräysolosuhteet olivat erittäin puhtaat).
3. Pakastimessa (-18°C) maitoa voi säilyttää enintään 6 kuukautta (9 kuukautta, jos keräysolosuhteet olivat erittäin puhtaat).
4. Älä säilytä maitoa jääkaapin ovella.

Sulatus ja uudelleenlämmitys

1. Pakasta maito elintarvikekelteisissä muovipulloissa tai maidon säilytyspusseissa.
2. Jos haluat pakastaa maitoa, täytä astiasta kolme neljäsosaa, sillä maidon tilavuus kasvaa pakastettaessa.

3. Säilytä maidon ravintoarvo sulattamalla se luonnollisesti jääkaapissa (enintään 24 tuntia) tai huoneenlämmössä (enintään 2 tuntia). Voit sulattaa maidon myös lämpimässä juoksevassa vedessä, jonka lämpötila on enintään 37 °C. Maito on tällöin käytettävä heti sulatuksen jälkeen.
4. Ravista maitosäiliötä kevyesti ennen syöttämistä, jotta se sekoittuu tasaisesti.

HUOMIO

Tarkista aina maidon lämpötila ennen tarjoilua.

Älä sulata pakastettua maitoa mikroaaltouunissa tai kiehuvaan veteen, jotta vältät ravintoarvon menetyksen ja lapsen palovammat.

Älä koskaan pakasta uudelleen maitoa, joka on jo kerran sulanut, vaan säilytä se joko huoneenlämmössä tai jääkaapissa.

Lataus (kuva H)

1. Kytke USB-C-kaapelin pistoke laitteen virtapistokkeeseen päärungon sivulla ja toinen pää USB-pistokkeella USB-sovittimeen (ei sisälly toimitukseen).
2. Latauksen aikana akun varaustason merkkivalo vilkkuu (2, kuva C). Kun se lakkaa vilkkumasta, laite on ladattu täyteen (2, kuva H).

HUOMIO

Lataa laitetta 2 tuntia ennen ensimmäistä käyttökertaa.

Rintapumppua voi käyttää akun latauksen aikana, mutta erityistä varovaisuutta on noudatettava. On kuitenkin tärkeää huomioida, että jos laitetta käytetään usein latauksen aikana, akun kesto voi lyhentyä.

Säilytä laite viileässä paikassa, lataa se ennen kuin akku tyhjenee ja lataa laite täyteen ennen sen varastointia, jotta akku säilyy pitkään.

Käytä lataamiseen 5V DC 1A -sovitinta.

Laitteen purkaminen (kuva I)

1. Kun olet irrottanut päärungon, avaa maitosäiliö alhaalta vetämällä silikonisuppilosta (1, kuva I).
2. Vedä koottu rintapumpun t-kappale (2, kuva I) ulos säiliöstä

silikonisuppilosta vetämällä.

3. Irrota silikonisuppilo, silikonikalvo ja imuventtiili rintapumpun tiistä (3, kuva I).

Yksikön puhdistus ja desinfiointi

HUOMIO

Älä puhdista tai desinfioi laitteen runkoa tai virtajohtoa. Nämä osat eivät joudu kosketuksiin elintarvikkeen kanssa.

Pese kaikki kehon ja maidon kanssa kosketuksissa olevat osat erikseen heti käytön jälkeen, jotta ruokajäämät eivät pääse kuivumaan ja bakteerien kasvu estyy. Älä pese laitteen osia astianpesukoneessa.

Ennen ensimmäistä käyttökertaa

Ennen laitteen ensimmäistä käyttökertaa pese pesuaineella ja steriloi sitten kiehuvallla vedellä kaikki koneen osat, jotka joutuvat kosketuksiin maidon kanssa (maitosäiliö, t-kappale, venttiili, kalvo ja suppilot), lukuun ottamatta päärunkoa. Noudata alla olevia puhdistus- ja desinfiointiohjeita.

Jokaisen käytön jälkeen

1. Irrota runko käytön jälkeen ja puhdista se kuivalla ja pehmeällä liinalla (kuva J).
2. Pura laite jokaisen käyttökerran jälkeen yksittäisiin osiinsa ja huuhtelee kaikki kehon ja maidon kanssa kosketuksissa olevat osat kylmällä vedellä, jotta mahdolliset maitojäämät saadaan poistettua.
3. Pese kaikki erilliset osat lämpimällä vedellä ja miedolla pesuaineella ja huuhtelee ne sitten huolellisesti puhtaalla juoksevallla vedellä.
4. Desinfoidaksesi kaikki esineet aseta ne kiehuvaan veteen vähintään 10 minuutiksi. Varmista, että kaikki osat ovat veden alla ja että mikään niistä ei kosketa suoraan astian pohjaa.
5. Jätä kaikki laitteen osat kuivumaan puhtaana pyyhkeen tai paperipyyhkeen päälle.
6. Säilytä laitteen osat puhtaassa pussissa, säiliössä tai muussa puhtaassa paikassa seuraavaan käyttöön asti. Jos osat ovat vielä märkiä, älä säilytä niitä suljetussa astiassa.

HUOMIO

Puhdista kehon kanssa kosketuksissa olleet osat kerran päivässä ja jokaisen käytön

jälkeen. Varo, ettet vahingoita laitetta puhdistaussasi sitä.

Älä käytä teräviä työkaluja silikoniosien puhdistamiseen, sillä se voi vahingoittaa niitä.

Puhdistuksen yhteydessä on varottava vahingoittamasta imuventtiiliä ja silikonikalvoa. Jos ne ovat vaurioituneet, laite ei toimi kunnolla.

Irrota imuventtiili laitteesta varovasti. Kun puhdistat sitä, huuhtelee se puhtaalla vedellä laittamatta siihen sormeja tai mitään esineitä, sillä ne voivat vahingoittaa sitä.

Älä käytä desinfiointiaineita laitteen puhdistamiseen.

Jos havaitset laitteen osissa valkoisia jäämiä vedessä steriloimisen jälkeen, tämä voi olla merkki siitä, että käytetty vesi on kovaa. Pyyhi jäämät pois puhtaalla pyyhkeellä ja anna osien kuivua itsestään.

Ongelman ratkaisu

Ongelma	Ratkaisu
Laite ei kytkeydy päälle	<ul style="list-style-type: none">• Laitteen akku on saattanut tyhjentyä tai joutua suojaustilaan pitkän säilytyksen vuoksi. Liitä laite sovittimeen akun aktivoimiseksi.• Lataa akku täyteen ennen laitteen ensimmäistä käyttökertaa ja pitkäaikaisen säilytyksen jälkeen.
Juoksuaikaa ei lasketa alaspäin, kun tauko/ käynnistyspainiketta painetaan	<ul style="list-style-type: none">• Ota yhteys laitteen valtuutettuun huoltoliikkeeseen.
Koneen pumppaus pysähtyi (pääkappale ei toimi) tauko/ käynnistyspainikkeen painamisen jälkeen	<ul style="list-style-type: none">• Varmista, että laite on kytketty päälle.• Ota yhteys laitteen valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

Ongelma	Ratkaisu
Riittämätön imu tai ei imua	<ul style="list-style-type: none"> • Tarkista, että kaikki yksikön osat ovat puhtaita, kuivia, oikein ja täysin koottuja. Kiinnitä erityistä huomiota imuventtiin oikeaan asennussuuntaan. • Tarkista, että t-kappale on kunnolla paikoillaan säiliössä ja että kalvo istuu tiiviisti säiliön yläaukkoon. • Tarkista, että laitteen silikonisuppilo istuu tiiviisti rintaan. • Jos imuteho ei ole parantunut, ota yhteys valtuutettuun laitehuoltoon. • Tarkista, että laitteen osissa ei ole halkeamia tai aukkoja.
Kipu tai epämukavuus	<ul style="list-style-type: none"> • Säädä voimakkuuden tasoa tai vaihda tilaa. • Muuta rintojen asentoa tai linjausta • Jos kipu tai epämukavuus jatkuu, ota yhteys lääkäriin

Kuvat ovat vain havainnollistavia, tuotteiden todellinen ulkonäkö voi poiketa kuvissa esitetystä.

Szczegółowe warunki gwarancji dostępne są na stronie:
Detailed warranty conditions are available on the website:
Detaillierte Garantiebedingungen finden Sie auf der Website:
Подробные условия гарантии доступны на сайте:
Le condizioni di garanzia dettagliate sono disponibili sul sito web:
Les conditions de garantie détaillées sont disponibles sur le site:
Las condiciones de garantía detalladas están disponibles en el sitio web:
Gedetailleerde garantievoorwaarden zijn beschikbaar op de website:
Išsamias garantijos sąlygas rasite svetainėje:
Podrobné záruční podmínky jsou k dispozici na webových stránkách:
A részletes garanciális feltételek elérhetők a weboldalon:
Condiții detaliate de garanție sunt disponibile pe site:
Detaljerade garantivillkor finns tillgängliga på hemsidan:
Detaljerte garantibetingelser er tilgjengelige på hjemmesiden:
Detajerede garantibetingelser kan ses på hjemmesiden:
Yksityiskohtaiset takuuehdot on luettavissa verkkosivuilla:

www.lionelo.com

lionelo
care